



donbalón

ESPAÑA-POLONIA,
ULTIMO «TEST»
EN EUROPA



ENCUESTA D.B.

F.C. BARCELONA, EL EQUIPO DEL GOBIERNO

Se

EXCLUSIVA:

**MARK HUGHES
NOS RECIBIO
EN SU CASA**



**HOWARD KENDALL:
¿SUSTITUTO
DE VENABLES?**





Texto: JUAN-PABLO G. DE QUIJANO - Fotos: JOSÉ MIGUEL ZAMERANO
(enviados especiales a Liverpool)

Si Venables abandona el Barcelona

Howard KENDALL:

EL CANDIDATO N.º 1



«El Everton es el mejor equipo de Europa»

«Lamento no haber jugado la Copa de Europa esta temporada, porque la habríamos ganado»

die puede discutir el status que hemos conseguido.»

El «boom» del Everton llegó la temporada pasada. Es decir, tras cinco años de trabajo intenso. O sea, lo mismo que en España. «¿Qué dice? ¿Contratos de un año?»

A Kendall le gusta hablar. Y también bromear, aunque cuando lo hace se pone serio para despistar: «Sí, el secreto del Everton es tener un excelente portero, una defensa sensacional, centrocampistas con todas las cualidades y dos goleadores fantásticos». En serio: «Trabajar duro cada día, saber imponer disciplina y practicar casi a la perfección el pressing. Por último, el hecho de que todas las decisiones las tome yo».

Aunque la temporada pasada se proclamó campeón de la Liga inglesa, el Everton no ha podido jugar este año la Copa de Europa. Son las consecuencias de Heysel.

—¿Cree que fue justa la decisión?

—No fue injusta. Lo de Heysel no se puede volver a repetir bajo ningún concepto. Mirándolo desde un punto de vista egoísta, puedo decir que el Everton no fue culpable directo de la tragedia, pero ya sabe que

EN el Reino Unido también se está acercando la primavera, pero Liverpool todavía ve nacer días de extrema crueldad climatológica. La lluvia y el viento fueron protagonistas de la gélida mañana. También lo fueron los azules del Everton, que lejos de Goodison Park hicieron su habitual entrenamiento en el campo que para ello tienen habilitado.

Al frente de los Lineker, Sharp, Southall, Ratcliffe, Van den Hauwe, Reid, etcétera, la figura de un hombre menudo, dinámico y muy británico: Howard Kendall, el manager de moda y el hombre que ha hecho grande al Everton. Tiene estilo. Grita lo justo. Sabe cómo tratar a sus jugadores. Es tremendamente autoritario. Gusta del diálogo y, sobre todas las cosas, ama su trabajo.

Acaba la sesión, pero no su trabajo. Cambia su ropa de faena y se sienta en su despacho. Sale y entra. Es quien maneja todos los hilos.

«¿Ah!, son ustedes los periodistas de Barcelona? Esperen cinco minutos, por favor.»

No puso su cronómetro en marcha, pero fueron exactamente cinco minutos. Sonrisa permanente y una exquisita amabilidad: «¿Té o café?».

«¿Tuvieron frío en el entrenamiento? Yo iba más abrigado que ustedes. Lo que tenían que haber hecho era ponerse a correr con los muchachos. Ja, ja, ja...»

Es una habitación extremada-

«El fútbol que se practica en Inglaterra es el mejor del mundo»

mente sencilla, justamente pequeña. Archivos, revistas y libros de fútbol, la foto de sus tres hijos y un teléfono que no deja de sonar. «Perdóneme, pero debo atender a la prensa local.»

La llamada se repitió varias veces y siempre hubo un «Excuse me». Las distracciones no le hacían perder el hilo de la conversación. Está atento a todo: «Sí, fue una lástima la derrota en Luton, pero creo que vamos a ganar la Liga otra vez».

EL MEJOR EQUIPO DE EUROPA

Fue al principio de la década cuando el Everton conseguía sus mejores éxitos. Tras un largo paréntesis de mediocridad, surgió la supremacía del Liverpool. Ante el despeque de los «reds», la directiva del equipo de Goodison Park decidió dar un golpe de timón para equipararse a sus riva-

les ciudadanos. Kendall fue quien trajo la fórmula mágica.

«Cuando llegué aquí, el club estaba en una situación indefinida. Se tenía que conformar con un papel discreto porque faltaba ambición. Me propuse entonces construir un equipo potente para el futuro. Tuve el acierto de contratar buenos jugadores y, paulatinamente, las cosas empezaron a funcionar. Ahora estoy muy satisfecho de la labor realizada. Creo que na-

► **«Me gustaría ir a España, pero de momento no he tenido ningún contacto»**

«Mark Hughes es un gran jugador, pero yo prefiero a Lineker»

a veces pagan justos por pecadores.

—¿Qué hubiera hecho el Everton en la actual Copa de Europa?

—No dude que hubiéramos ganado la competición. Somos el mejor equipo de Europa y estoy deseando que se levante la sanción para que podamos demostrarlo.

Me asegura Howard que no es xenófobo. Le pregunto si tiene algo contra los extranjeros.

«El fútbol que se practica en las Islas Británicas es muy distinto al del resto del mundo. Y así como pienso que un jugador británico puede adaptarse a cualquier otro país, soy de la opinión que los extranjeros acusan problemas de arraigamiento. Por eso sólo ficho jugadores británicos. De los que vinieron a Inglaterra, únicamente me habría gustado tener en mi equipo a Osvaldo Ardiles, un jugador inteligente y de grandes fundamentos.»

—¿Quién ganará la Liga, Mr. Kendall?

—Apueste por el Everton, aunque no me fio del Liverpool. No me preocupa tanto el Manchester United y sí el Chelsea, que está trabajando muy bien. Pero no me conformo con la



Liga. También quiero ganar la Copa.

VENABLES Y EL BARCELONA

Howard había hecho un pacto con nosotros. «Hablaré con ustedes si no me preguntan por el Barcelona.» Pero, claro, habíamos conversado profundamente sobre el Everton y nos interesaba recabar otras opiniones. Kendall estaba jugando con una táctica ultradefensiva. Nuestra misión era encontrar sus puntos vulnerables.

—¿Ha estado alguna vez en Barcelona?

—No.

—¿Y en Madrid?

—Tampoco.

—¿En España?

—He estado en Bilbao y Málaga. Dos bonitas ciudades.

—Así que le gustaría volver a España...

—¿Por qué no? Como ya le dije, es un bonito país y quizá en mis próximas vacaciones...

—Además, no tendría problemas para encontrar trabajo...

(Se pone serio porque el comentario está a punto de romper



«En el Everton no hay problemas, porque yo me responsabilizo de todo»

el pacto.) Con su flema británica, prefiere lanzar balones fuera.

—Bueno, tenga en cuenta que puedo trabajar en algo más que ser entrenador...

—¿Cuántos años le quedan de contrato?

—Esta temporada y dos más. Ahora nos corresponde compensar.

—Entonces, Mr. Kendall, es absurdo que especulen con la posibilidad de que entrene al Barcelona...

—No necesariamente. Tenga en cuenta que algunos contratos tienen cláusulas por las cuales uno puede quedar en libertad.

—¿Es usted amigo de Venables?

—Somos sólo conocidos. Creo que ha hecho un gran trabajo en el Barcelona. Me cuesta mucho creer que quiera abandonar el club.

—Pues en Barcelona dicen que usted podría ser su sustituto...

—¿Eso dicen? Pues deben ser muy bromistas. (Parece que se enfada.) Ese es el tipo de preguntas que no quiero responder. Ya ve lo que pasó con Mark Hughes, desde que empezaron a hablar de su traspaso al Barcelona su rendimiento descendió notablemente. Eso

sí, si alguien quiere hablar conmigo le escucharé.

—¿Cuál es su opinión sobre Mark Hughes?

—Es un buen jugador, quizá no tan rápido como Lineker o tan listo como Rush, pero muy fuerte y valiente. Creo que el Barcelona ha hecho un buen fichaje.

—¿Usted prefiere a Lineker?

—Yo fiché a Gary porque él es el mejor delantero de Gran Bretaña. Nos costó ochocientas mil libras y ya nos han ofrecido casi el triple por él. Tiene todas las virtudes de los grandes goleadores.

—¿Y no tiene miedo de que se lo lleven?

—Es una posibilidad, pero él tiene tres años más de contrato. Lo que ocurre es que nosotros no somos un club económicamente fuerte y no podemos competir con otros equipos más poderosos. Hay veces que no podemos impedir que nuestros jugadores se marchen.

—Una pregunta estúpida. ¿Ha estado alguna vez en la cuerda floja?

—En los cinco años que llevo aquí nunca han discutido mis decisiones. Y no lo hacen, porque yo soy el responsable de todo. En el aspecto deportivo no hay nadie por encima mío.

No hay duda. Es el «boss».

PERFIL

Howard Kendall está cumpliendo su quinta temporada al frente del Everton. Tiene treinta y ocho años y, por tanto, aceptó la responsabilidad cuando sólo contaba treinta y tres. Como jugador, se inició en el Preston allá por 1961. Jugaba como centrocampista y en 1967 fichó por el Everton, club donde alcanzó sus mayores éxitos. De ahí pasó al Birmingham para, posteriormente, acabar su singladura en el Stoke City, donde en su última temporada en activo simultaneó con el cargo de segundo entrenador.

Como manager, debutó en el Blackburn, club modesto con el que consiguió importantes éxitos. De ahí ya pasó al Everton, donde en estas últimas cinco temporadas ha conquistado la FA Cup en 1984, el Campeonato de Liga de 1985 y la Recopa de Europa del mismo año.

A nivel individual, fue nominado «Entrenador del Año» en Inglaterra la temporada pasada.

EL LIO

Desde que Terry Venables anunciara su intención de abandonar el Barcelona, se han sucedido todo tipo de rumores acerca de quién ocupará su lugar. DON BALON fue a ver a Howard Kendall, porque, a pesar de que ambas partes lo han desmentido, es quien tiene más chance para ser el nuevo manager azulgrana.

Lo cierto es que todo es posible. Desde que continúe Venables hasta que sea ascendido Allan Harris. Los mejores técnicos británicos copan los informes de la directiva azulgrana. El éxito de Venables no deja lugar a duda.

El entrenador de la selección inglesa, Bobby Robson, es el consejero de Núñez. El es el primero de la lista, pero su compromiso con la selección no le permite dejar el cargo. Howard Kendall tiene el problema de que está comprometido con el Everton, pero también han surgido los nombres de Ron Atkinson (a quien el Barcelona ya tentó hace dos temporadas), Don Howe (que forzó su dimisión en el Arsenal), Alex Ferguson (entrenador del Aberdeen y de la selección escocesa) y hasta Kenny Dalglish, el único que parece descartado por ser demasiado joven.

De momento, lo único que parece seguro es que el próximo entrenador del Barcelona será británico.

SUSURROS

EL REAL MADRID consiguió anticipadamente el título de Liga después de varios años de luchar por él. La fiesta en el Bernabéu fue de las que hacen época, con helicópteros incluidos. Uno de ellos se posó en el campo nada más terminar el encuentro. La fiesta culminó con la tradicional cena de hermandad en uno de los mejores restaurantes de Madrid. Quien polarizó todo el protagonismo no fueron los jugadores, sino el mismísimo presidente, Ramón Mendoza, que corrió junto a los jugadores como si se tratara de uno de ellos. Incluso llegó a declarar que «todo ha sido improvisado». Claro que esto no se lo cree ni él..., ni algunos de sus directivos, que están «moscas» con su presidente por ese detalle y alguno más, como, por ejemplo, que solamente sea él, Mendoza, quien sepa realmente qué cobra Butragueño.



ESPAÑA está lanzada en cuanto a encuentros de preparación de su selección de fútbol. Miguel Muñoz quiere tener a punto a los internacionales hispanos cara al gran evento del Mundial, en que tendrán como oponentes a Argel, Brasil e Irlanda. Pero también hay otros compromisos internacionales, como el del próximo día 5 de abril en Gijón, ante Hungría. La selección se concentrará incluso en la sierra madrileña y dicen que la plaza más cotizada es la de masajista. No es de extrañar: la que juega en Gijón es la selección española..., femenina, que ya ha comenzado a tomarse las cosas en serio, con concentraciones y todo.

EL CAMPEONATO DEL MUNDO DE BALONCESTO a celebrar el próximo verano en España está pasando por serios problemas de organización: según la Federación Española de este deporte, las relaciones con la agencia de publicidad que tiene la exclusiva son claramente negativas y temen los hombres del baloncesto que no consigan los beneficios económicos que se proponían. Que es de lo que se trata. Si las cosas siguen así, no les extrañe que el hombre fuerte del Mundial-82 de fútbol tenga que tomar las riendas del asunto: Raimundo Saporta.

MUNDO BASKET
ESPAÑA 86



PARIS 1992



PARIS ya está lanzada hacia la consecución de la nominación olímpica para 1992. Tras las elecciones en el vecino país, François Mitterrand ha podido dedicarse a estudiar el «dossier» de Barcelona. Según todos los entendidos, París y Barcelona serán las ciudades que llegarán con más fuerza a la recta final de octubre de 1986. Pero hay otros detalles que siguen preocupando y que afectan directamente a la candidatura española: por ejemplo, el presupuesto francés para el acontecimiento: ¡Mil millones de dólares! Multipliquen ustedes.

MARTIN ZABALETA, uno de los expedicionarios vascos al Everest en 1980, se autoexilió después de aquella aventura. Para Martín Zabaleta la experiencia le trajo algunos problemas, al descubrir, posteriormente, una expedición polaca que la bandera depositada en la cumbre del Everest no era ni la española ni la de Euskadi, sino la de ETA. Zabaleta, que vive ahora en California, ha conseguido recientemente el Ama Dablan, esta vez con cuatro alpinistas norteamericanos.





aquí estamos

AÑO XII

Gráficas Deportivas, S. A.

GRADESA

DIRECTOR:

Rogelio Rengel Mercade

Coordinador Servicios Especiales:

Juan Manuel Martínez

Fotógrafo:

Miguel Moreno

Diseño:

Federico Pallás

Fco. Javier Menéndez

REDACTORES Y COLABORADORES:

Juan Pablo G. de Quijano, M. C. Cánovas, Juan Salvador, Juan José Castillo, Andrés Astruells, Miguel Rico, Tomás Guasch, Juan Antonio Calvo, Miguel Sanuy, José Antonio Loren, J. J. Paradinas, Francisco Candel, F. Vizcaino Casas, Juan Carlos Orongo, Santos Villagrà, Fabián Ortiz, José Antonio Segura, Carmen Barceló, Joan Urgell, Francisco J. Martínez, Carmen Sánchez, Lydia Tàrraga, Carlos de Andrés y Carlos Tomeo.

CORRESPONSALES EN TODA ESPAÑA. EXTRANJERO:

Checoslovaquia: Josef Volarik.

Finlandia: Juha Tamminen. **Holanda:**

Juan José Campillo. **Ingllaterra:** Brian

Glanville y José Miguel Zambrano.

Italia: Roberto Simón. **Portugal:** Pedro

Cunha. **Argentina:** Juan Romeo Ferrara

y Daniel Alejandro Zea. **Brasil:** Hans

Henningsen. **Méjico:** Adolfo Kirri.

Miami: Ramón de Temple.

Correspondencia con: **Ingllaterra:**

«Shoot» y «World Soccer». **Italia:**

«Guerin Sportivo», «Corriere dello

Sport» y «Bomber». **Francia:**

«Mondial», «Onze» y «Continental

Sports». **Portugal:** «Foot», «Record» y

«Gazeta dos Desportos». **RFA:**

«Kicker» y «Sport Illustrierte». **URSS:**

«Novosti». **Finlandia:** «Futari».

Argentina: «El Gráfico». **Chile:**

«Deporte Total». **Ecuador:** «Estadio».

EE.UU.: «Soccer Match». **Japón:**

«Soccer Magazine». **Qatar:** «The

Falcons».

Archivo y Documentación:

José Querol

Agustín Domenech

Redacción y Administración:

Diagonal, 435, 1.º, 2.ª

08036-BARCELONA

Teléf. 209 20 00-09 26 09

SERVICIO DE SUSCRIPCIONES:

M.ª Teresa Santanach

Diagonal, 435, 1.º, 2.ª

08036-BARCELONA

Teléfono 209 26 09

PUBLICIDAD:

PRODESA

(Promoción y Public. Deportiva, S. A.)

José M.ª Vilardell

Teléfonos 209 20 00

209 26 09

Distribuidor:

COEDIS, S. A.

Valencia, 245, 3.º, pl.

08007-BARCELONA

Impresión:

ALTAMIRA, S.A.I.G.

Km. 11,200, ctra. de Barcelona MADRID

Depósito legal: B. 38752-1975

Precio Canarias, Ceuta y Melilla: 190 ptas.

Sobretasa aérea + 10 ptas.



Esta publicación es miembro de la Asociación de Revistas de Información, ARI, asociada a la Federación Internacional de Prensa Periódica, FIPP.

an

LUIS MOLOWNY

CUANDO se produce una victoria futbolística, como la que supone el Campeonato de Liga, nunca es patrimonio de una sola persona, sino de un colectivo, en el que cada uno colabora en la medida de sus posibilidades.

El triunfo del Real Madrid entendemos que comenzó cuando su actual presidente, en una operación no exenta de una gran dosis de riesgo, efectuó una importante inversión contratando tres jugadores —Maceda, Gordillo y Hugo Sánchez— que, a su vez, supusieron un buen refuerzo para cada una de las líneas del equipo.

Y esa colaboración siguió con la buena temporada de esos fichajes, con el asentamiento de nuevos valores como los denominados «quinta del buitre» y, por supuesto, con el juego de los veteranos, con un «revival» en algunos casos —Juanito y Valdano— en el que alcanzaron un nivel comparable a los mejores de su dilatado historial.

Atribuir el triunfo a una sola persona no sería justo y, quizá, tampoco destacar una figura sobre la de los demás. Si esa excepción se hiciera con Luis Molowny presentaría encima la incongruencia de resaltar, como protagonista, al elemento de ese colectivo, más opuesto a ese tipo de planteamientos.

Sin embargo, y precisamente por eso, ésta es nuestra intención. Entendemos que es de justicia resaltar la participación de un hombre que es el máximo responsable técnico del equipo, incluso contra su propia voluntad.

Cuando Molowny abandonó la práctica del fútbol activo, y dio comienzo a su carrera como técnico con Las Palmas, ese conjunto alcanzó las mejores clasificaciones de su historia, cuando actuó como seleccionador nacional conjuntamente con Artigas y Muñoz, nuestro equipo no perdió un solo partido, y después actuando como entrenador del primer equipo madridista, en distintas fases de los últimos años, sus actuaciones se han contabilizado por triunfos tanto a nivel nacional como europeo.

Para lograr un historial tan brillante es necesario atesorar, o bien muchísima suerte, o bien una calidad excepcional.

Si Molowny sólo dispusiera de la primera deberíamos reconocer que Miguel Muñoz, el de la flor, como mucho no sería más que guardián de un jardín, cuyo parque dirigiría Luis Molowny.

Mucha suerte nos parece como para atribuir, cuando menos en exclusiva, esa particularidad a Molowny.

El tema, sin duda, no puede ser más que el segundo. Es decir, el atesoramiento de grandes virtudes profesionales, cuyo principal adversario es la misma humildad de Luis Molowny, obstinado en empequeñecerse a sí mismo.

Por nuestra parte no le vamos a discutir el derecho a que actúe como quiera, pero lo que no le vamos a permitir a nadie, ni tan siquiera a él mismo, es que nos impida, desde estas páginas, que le tributemos nuestro modesto homenaje de admiración a su capacidad profesional y de respeto a su enorme dimensión humana.



8 a 15 Encuesta DON BALON: El F.C. Barcelona, equipo del Gobierno.

16 a 19 Isidro, el de los «milagros» (entrevista).

22 a 27 Informe sobre la Copa del Rey.

54 a 57 Elche: el penoso ascenso a Primera.

FUTBOL INTERNACIONAL

2 a 5 Howard Kendall: ¿sustituto de Venables? (entrevista).

30 a 33 Enrique Wolff: de jugador a periodista (entrevista).

35 a 44 Mark Hughes nos recibió en su casa (entrevista).

46 a 48 España-Polonia, último «test» europeo de nuestra selección.

49 a 52 Informe sobre la nueva selección polaca.

TENIS

62 a 67 Coloquio en DON BALON con el presidente de la Española, Agustín Pujol.

DON BASKET

70 a 72 Sabonis versus Petrovic.

CICLISMO

76 a 79 Semana Catalana: Felipe Yáñez, la victoria de un modesto.

SECCIONES

6 Susurros.

7 Editorial.

20 y 21 Casos y cosas.

28 y 29 «Mis personajes favoritos» (A. Astruells).

45 Estrellas de España: Urquiza/Vallana.

53 Humor (García Lorente).

59 a 61 «Pliego de cargos» (S. Codina).

73 Dibujos.

74 y 75 Cartas.

F.C. BARCELONA, EL EQUIPO DEL GOBIERNO... Y R. MADRID, DE LOS GOBIERNOS



Lo que ocurre es que el Real Madrid es el equipo del Gobierno.

Esa frase la habremos oído centenares de veces, en muchos casos para justificar lo injustificable, es decir, la victoria del equipo madridista sobre el propio como consecuencia de una mejor actuación en el terreno de juego.

En DON BALON, desde siempre, somos partidarios de comprobar los hechos y esa frase hizo que, en su día, quisiéramos determinar hasta qué punto era cierto ese comentario. No en cuanto a la in-

fluencia de errores arbitrales, supuestamente intencionados, sino conocer en qué medida era correcto que se imputara al Gobierno una simpatía hacia el Real Madrid.

Curiosamente, hemos realizado esa experiencia con un Gobierno socialista, de clara significación azulgrana. El único de este signo desde la época en que en España gobernaba el general Franco.

Puede decirse, sin temor a que nadie pueda desmentirnos, que el Fútbol Club Barcelona es la entidad más representativa del Gobierno actual, como justo es conocer que el comentario popular atribuyendo al Real Madrid las simpatías

El poder gubernamental, o de influencia cierta y directa, en todo caso, recaería sobre el presidente del Colegio de Arbitros, el del Comité de Competición, el de la Federación Española de Fútbol, Liga Profesional, etcétera, y en esto, nosotros, somos peores que Santo Tomás, es decir, tendríamos que tener pruebas fehacientes y quizá aún dudáramos. Dejemos, pues, bien claro que el tema se sitúa en el terreno de la anécdota y que no tenemos otras intenciones.

LA ENCUESTA

No fue fácil ni muchísimo menos

público y notorio simpatiza con el Atlético de Madrid.

EL ATLETICO DE MADRID

Por cierto, que éste es el segundo equipo en simpatías, lo que forzadamente nos lleva a la conclusión de que el centrismo preside realmente la predilección futbolística, aun cuando en la época del primer Gobierno Suárez estaban casi repartidas al 50 por 100 entre los equipos de la capital.

LOS PERSONAJES

Por último, en el aspecto personal, señalar que los ministros que en su día ocuparon las carteras de comunicación, en concreto Manuel Fraga y León Herrera —éste en especial—, han sido con mucho los que han dado mayores facilidades.

En otro aspecto comprobar, una vez más, la seriedad militar. Cuando, tras improbos esfuerzos, hemos podido llegar al secretario del interesado y se nos ha prometido una respuesta a día y hora determinados, la precisión ha sido absoluta.

También algunos nos han tomado el pelo, reconozcámoslo, como es el caso de Miguel Boyer, quien, tras pasar por sus 47 secretarios y secretarías, finalmente se ha nega-



realizarla, en especial conocer las simpatías de los ministros más antiguos, cuestión que en algunos casos incluso no hemos podido averiguar.

Sin embargo, 105 respuestas sobre 116 posibles, nos parecen un porcentaje satisfactorio, sobre todo teniendo en cuenta que de las 11 que faltan, cuatro corresponden a ministros fallecidos.

Los datos particulares están en los cuadros adjuntos y vamos a dejar que sean nuestros lectores quienes saquen sus propias conclusiones; sin embargo, no podemos por menos que tener presente la apabullante simpatía que despierta el Real Madrid, incluso en el propio Gobierno de la Monarquía, que es de esa tendencia. Y decimos incluso, porque suponemos será en contra de los deseos de nuestro Príncipe de Asturias, que como es

Lo que ocurre en el caso del Atlético de Madrid es que, siendo el segundo equipo en preferencias ministeriales, es el que ha tenido más ministros ocupando puestos ejecutivos en el propio club.

MAS VARIANTES

Otras particularidades han sido constatar las aficiones que despierta la selección española o bien el equipo de la villa natal, como son los casos del Racing Villalbés, Emertense o Avila.

No deja de ser curioso el hecho que ningún ministro, desde la época franquista hasta el día de hoy, confiese ser del Real Club Deportivo Español, resultando que por mucho que se diga, y en lo que se refiere a Cataluña, ha sido y es mucho más gubernamental el Barça que el Español.

do a damos una respuesta. Parece que el Banco Exterior de España requiere, en estos momentos, toda su atención y cuando dispone de un momento libre lo destina a otras ocupaciones.

Jesús Sancho Rof, antiguo ministro de Sanidad, poco menos que se molestó por el mero hecho de formularle la pregunta. Hace gala de madridista y la pregunta casi suponía una ofensa.

Gran interés demostraron por el tema Rafael Cabello de Alba y Agustín Rodríguez Sahagún, y nos equivocamos en primera instancia con Arias Salgado, llamándole a Estrasburgo, donde actualmente cubre una misión diplomática, cuando el que fue ministro era su hermano Rafael.

ULTIMO GOBIERNO DE FRANCO

Nombre	Cargo	Equipo
Carlos Arias Navarro	Presidente del Gobierno	Spórting de Gijón
José García Hernández	Vicepresidente 1.º y Gobernación	Selección Española
Antonio Barrera de Irimo	Vicepresidente 2.º y Hacienda	Sin preferencias
Rafael Cabello de Alba	Vicepresidente 2.º y Hacienda (sustituto del anterior)	R. Madrid y Córdoba
Licinio de la Fuente y de la Fuente	Vicepresidente 3.º y Trabajo	Selección Española
Fernando Suárez	Vicepresidente 3.º y Trabajo (sustituto del anterior)	Selección Española
Antonio Carro Martínez	Presidencia	Celta, Coruña y R. Madrid
Pío Cabanillas Gallas	Información y Turismo	R. Madrid
León Herrera Esteban	Información y Turismo (sustituto del anterior)	Real Jaén
Francisco Ruiz Jarabo	Justicia	Selección Española y de todos
José M.ª Sánchez Ventura	Justicia (sustituto del anterior)	R. Madrid
Pedro Cortina Mauri	Asuntos Exteriores	Sin preferencias
Francisco Coloma Gallegos	Ejército	Sin preferencias
Gabriel Pita da Veiga	Marina	De todos y R. Madrid
Antonio Valdés González	Obras Públicas	—
Cruz Martínez Esteruelas	Educación y Ciencia	Selección Española
Alfredo Santos Blanco	Industria	Atlético de Madrid
Alfonso Álvarez Miranda	Industria (sustituto del anterior)	Spórting de Gijón
Tomás Allende y García-Báxter	Agricultura	R. Madrid
Nemesio Fernández-Cuesta	Comercio	R. Madrid
Luis Rodríguez de Miguel	Vivienda	—
Joaquín Gutiérrez Cano	Planificación y Desarrollo	R. Madrid
José Utrera Molina	Secretaría General del Movimiento	—
Al ejandro Fernández Sordo	Relaciones Sindicales	Real Oviedo



El entonces presidente del Gobierno, Carlos Arias Navarro, estrecha la mano del general Franco.



RESUMEN

Selección Española	5
Real Madrid	6
Real Jaén	1
At. de Madrid	1
Spórting de Gijón	2
Oviedo	1
	16

OTROS

Celta, Coruña y R. Madrid	1
Córdoba y R. Madrid	1
	2

Total ministros	24
Respuestas partidistas	18
Sin preferencias	3
Fallecidos	1
Localizables	2
	24 24

PRIMER GOBIERNO MONARQUICO

(11 de diciembre de 1975)

Nombre	Cargo	Equipo
F. de Santiago y Díaz de Mendivil	Vicepresidente y Asuntos de la Defensa	Selección Española
A. Garrigues y Díaz Cañabate	Justicia	R. Madrid
Juan Miguel Villar Mir	Hacienda	—
José M.ª de Areilza	Asuntos Exteriores	Selección Española
Virgilio Oñate	Agricultura	Castellón
Manuel Fraga Iribarne	Vicepresidente y Gobernación	Racing Club Villalbés
José Solís Ruiz	Trabajo	R. Madrid
Carlos Robles Piquer	Educación y Ciencia	Sin preferencias
Félix Alvarez-Arenas Pacheco	Ejército	Real Zaragoza
Leopoldo Calvo Sotelo y Bustelo	Comercio	Coruña y R. Madrid
Alfonso Osorio	Presidencia	R. Madrid
Francisco Lozano Vicente	Vivienda	Sin preferencias
Adolfo Martín-Gamero	Información y Turismo	R. Madrid y de todos
Carlos Franco Iribarnegaray	Aire	—
Carlos Pérez de Bricio	Industria	R. Madrid
Rodolfo Martín Villa	Relaciones Sindicales	Cultural Leonesa
Adolfo Suárez González	Secretaría General del Movimiento	Real Avila

NOTA: No se incluyen en esta relación aquellos ministros que figuraron en el último gobierno de Franco —Carlos Arias Navarro, Gabriel Pita da Veiga y Antonio Valdés González—, aunque sí a la hora del cómputo de respuestas.



S.M. el Rey
Juan
Carlos I.

RESUMEN

Selección Española	2
Real Madrid	6
Castellón	1
R. Club Villalbés	1
Zaragoza	1
Cultural Leonesa	1
Avila	1
Spórting de Gijón	1
	14

OTROS

Coruña y R. Madrid	1
--------------------------	---

Total ministros	20
Respuestas partidistas	15
Sin preferencias	2
Fallecidos	1
Illocalizables	2
	20 20

I GOBIERNO SUAREZ

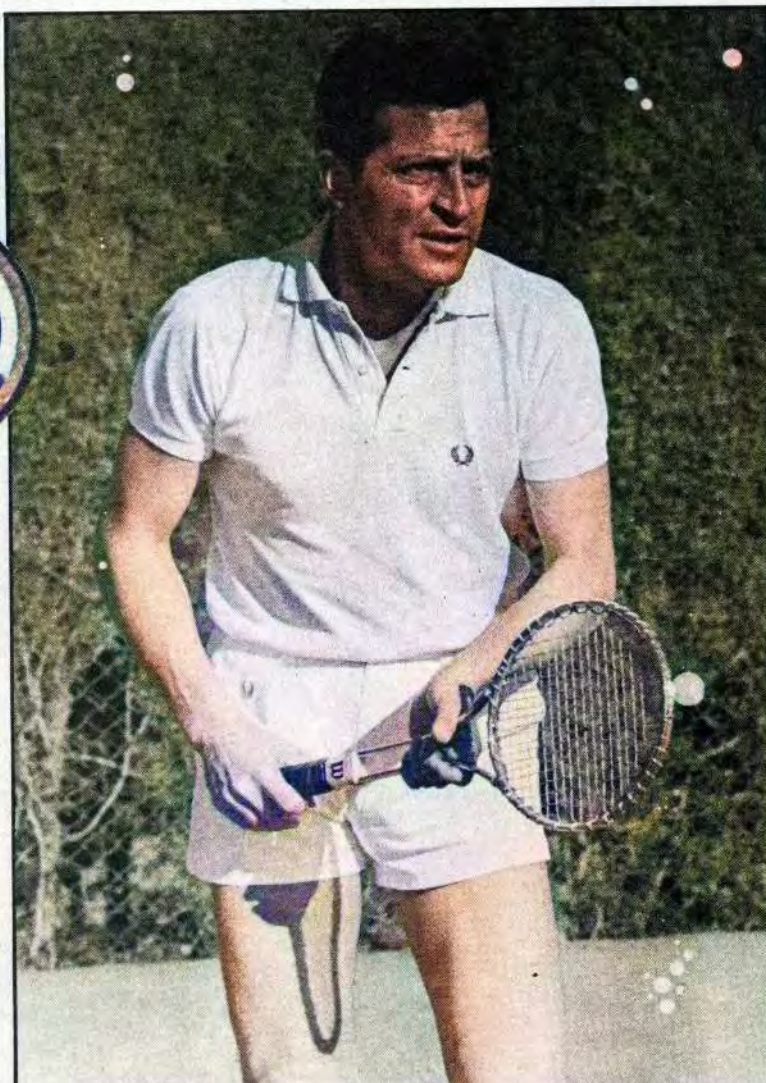
(7 de julio de 1976)

Nombre	Cargo	Equipo
Manuel Gutiérrez Mellado	Vicepresidente 1.º y Asuntos de la Defensa	—
Marcelino Oreja Aguirre	Asuntos Exteriores	Real Sociedad
Landelino Lavilla Alsina	Justicia	Sin preferencias
Pascual Pery	Marina	R. Madrid
José Lladó Fernández-Urrutia	Comercio	R. Madrid
Fernando Abril Martorell	Agricultura	R. Madrid
Alvaro Rengifo Calderón	Trabajo	At. de Madrid
Aurelio Menéndez Menéndez	Educación y Ciencia	Sporting de Gijón
Andrés Reguera Guajardo	Información y Turismo	At. de Madrid
Enrique de la Mata Gorostizaga	Relaciones Sindicales	At. de Madrid
Ignacio García López	Secretaría General del Movimiento	At. de Madrid
Eduardo Carriles	Hacienda	—

NOTA: No se incluyen en la relación aquellos ministros que figuraron en los Gobiernos de Franco y de la Monarquía: Adolfo Suárez; Fernando Santiago y Díaz de Mendivil; Félix Alvarez-Arenas Pacheco; Gabriel Pita da Veiga; Rodolfo Martín Villa; Leopoldo Calvo Sotelo; Carlos Franco Iribarnegaray; Carlos Pérez de Bricio; Alfonso Osorio y Francisco Lozano. Pero sí se tienen en cuenta a la hora de las respuestas para el cómputo particular de este gobierno.



Adolfo Suárez es partidario del Avila, por aquello del paisanaje.



RESUMEN

Selección Española	1
Real Madrid	6
At. de Madrid	4
Avila	1
R. Sociedad	1
Sporting de Gijón	1
Zaragoza	1
Cultural Leonesa	1

16

OTROS

Coruña y R. Madrid	1
--------------------------	---

Total ministros	22
Respuestas partidistas	17
Sin preferencias	2
Fallecidos	1
Localizables	2
	22 22

GOBIERNOS DE UCD

(5 de Adolfo Suárez y 2 de Calvo Sotelo)

Nombre

Enrique Fuentes Quintana	Vicepresidente 2.º para Asuntos Económicos	R. Madrid
José Manuel Otero Novas	Presidencia	Celta de Vigo
José P. Pérez Llorca	Presidencia	Cádiz
Matías Rodríguez Inciarte	Presidencia	Oviedo
Francisco Fernández Ordóñez	Hacienda	R. Madrid
Jaime García Añoveros	Hacienda	Osasuna
Alberto Oliart Saussol	Industria y Energía	Barcelona y Emeritense
Agustín Rodríguez Sahagún	Industria	Ath. de Bilbao y R. Madrid
Carlos Bustelo y García del Real	Industria	R. Madrid
Ignacio Bayón Marín	Industria	R. Madrid
Juan Antonio García Díez	Comercio y Turismo	R. Madrid y Cádiz
José E. Martínez Genique	Agricultura	R. Madrid
Jaime Lamo de Espinosa	Agricultura	—
José Luis García Ferrero	Agricultura	R. Madrid
Manuel Jiménez de Parga Cabrera	Trabajo	Granada
Rafael Calvo Ortega	Trabajo	R. Madrid
Félix Manuel Pérez Miyares	Trabajo	—
Íñigo Cavero Lataillade	Educación	R. Madrid
Federico Mayor Zaragoza	Educación y Ciencia	R. Madrid y Barcelona
Joaquín Garrigues Walker	Obras Públicas	—
Jesús Sancho Rof	Obras Públicas	R. Madrid
Luis Ortiz González	Obras Públicas	Zamora y R. Madrid
Enrique Sánchez de León Pérez	Sanidad y Seguridad Social	At. de Madrid
Juan Rovira Tarazona	Sanidad y Seguridad Social	Selección Española
Manuel Núñez Pérez	Sanidad y Consumo	R. Madrid
Salvador Sánchez Terán	Transportes y Comunicaciones	Sin preferencias
J. Luis Álvarez Álvarez	Transportes y Comunicaciones	At. de Madrid
Luis Gamir Casares	Transportes y Turismo	Elche y Hércules
Antonio Ibáñez Freire	Interior	—
Juan José Rosón	Interior	R. Madrid
J. Luis Leal Maldonado	Economía	Sin preferencias
Antonio Fontán Pérez	Administración Territorial	Sevilla y Betis
Luis González Seara	Universidades e Investigación	R. Madrid
Ricardo de la Cierva	Cultura	R. Madrid
Soledad Becerril Bustamante	Cultura	Betis
Santiago Rodríguez Miranda	Trabajo y Seguridad Social	Mallorca
Manuel Clavero Arévalo	Adjunto para Regiones	Betis
Ignacio Camuñas Solís	Adjunto para Cortes	At. de Madrid
Rafael Arias-Salgado y Montalvo	Relaciones con las Cortes	R. Madrid
Juan Antonio Ortega y Díaz Ambrona	Adjunto Coordinación Legislativa	Huelva
Sebastián Martín Retortillo	Administración Pública	Huesca y R. Madrid
Eduard Punset Casals	Relaciones con la CEE	Barcelona

NOTA: No se incluyen en la relación aquellos ministros que ya figuraron en gobiernos anteriores: Adolfo Suárez, Manuel Gutiérrez Mellado, Marcelino Oreja, Landelino Lavilla, José Lladó, Fernando Abril Martorell, Rodolfo Martín Villa, Leopoldo Calvo Sotelo y Pío Cabanillas. Sin embargo, si se tienen en cuenta sus respuestas a la hora del cómputo particular de estos gobiernos de UCD.



El ex presidente Leopoldo Calvo Sotelo reparte sus preferencias entre el Real Madrid y el Coruña.



RESUMEN

Selección Española	1	OTROS	
Real Madrid	17	Barcelona y Emeritense	1
At. de Madrid	3	Ath. Bilbao y R. Madrid	1
Betis	2	R. Madrid y Cádiz	1
Celta de Vigo	1	R. Madrid y Barcelona	1
F.C. Barcelona	1	Coruña y R. Madrid	1
Granada	1	Zamora y R. Madrid	1
Osasuna	1	Elche y Hércules	1
Cádiz	1	Sevilla y Betis	1
Huelva	1	Huesca y R. Madrid	1
Oviedo	1		9
Mallorca	1	Total ministros	51
Avila	1	Respuestas partidistas	43
R. Sociedad	1	Sin preferencias	3
Cultural Leonesa	1	Fallecidos	2
	34	Illocalizables	3
			51 51

GOBIERNOS SOCIALISTAS

(Diciembre de 1982)

Nombre	Cargo	Equipo
Felipe González	Presidente del Gobierno	Betis
Alfonso Guerra	Vicepresidente	Betis
Fernando Morán	Asuntos Exteriores	Avilés
Narcís Serra	Defensa	Barcelona
José Barrionuevo	Interior	Sin preferencias
Miguel Boyer	Economía, Hacienda y Comercio	No quiso contestar
Joaquín Almunia	Trabajo y Seguridad Social	Ath. de Bilbao
Javier Moscoso	Presidencia	Osasuna
Carlos Solchaga	Industria y Energía	Osasuna
Joan Majó	Industria y Energía (sustituto del anterior)	Barcelona
José M.ª Maravall	Educación y Ciencia	R. Madrid
Javier Solana	Cultura	Que gane el mejor
Fernando Ledesma	Justicia	At. de Madrid
Ernest Lluch	Sanidad	Barcelona
Julián Campo	Obras Públicas y Urbanismo	Sin preferencias
Javier Sáenz de Cosculluela	Obras Públicas y Urbanismo (sustituto del anterior)	Logroñés
Enrique Barón	Transportes, Turismo y Comunicaciones	At. de Madrid
Abel Caballero	Transportes, Turismo y Comunicaciones (sustit. del anterior)	Barcelona
Carlos Romero	Agricultura, Pesca y Alimentación	Sin preferencias
Tomás de la Cuadra	Administración Territorial	R. Madrid
Félix Pons	Administración Territorial (sustituto del anterior)	Mallorca

NOTA: No figura en la relación Francisco Fernández Ordóñez, que ya fue ministro con UCD.



Felipe González, al igual que Alfonso Guerra, es partidario del Betis, aunque en su Gobierno priva el F.C. Barcelona, con cuatro ministros seguidores de los azulgranas.



RESUMEN

F.C. Barcelona	4
R. Madrid	3
Betis	2
At. de Madrid	2
Osasuna	2
Avilés	1
Ath. de Bilbao	1
Logroñés	1
Mallorca	1

17

Total ministros	22
Respuestas partidistas	17
Sin preferencias	4
No contesta	1
	22 22



El Real Madrid es, con 30 partidarios entre los distintos ministros, el equipo de los Gobiernos, aunque el actual se incline ligeramente por el F.C. Barcelona.

RESUMEN FINAL POR EQUIPOS

Selección Española	8	R. Villalbés	1
R. Madrid	30	Zaragoza	1
At. de Madrid	10	OTROS	
F.C. Barcelona	5	R. Madrid y Córdoba	1
Betis	4	Celta, Co-	
Spórting de Gijón	3	ruña y R. Madrid	1
Osasuna	3	Coruña y	
Mallorca	2	R. Madrid	1
Oviedo	2	Barcelona	
Ath. de Bilbao	1	y Emeritense	1
Celta de Vigo	1	Ath. de Bil-	
Avila	1	bao y R. Madrid	1
Cádiz	1	R. Madrid y Cádiz	1
Castellón	1	R. Madrid y Barcelona	1
Cultural Leonesa	1	Zamora y	
Avilés	1	R. Madrid	1
Granada	1	Elche y Hércules	1
Huelva	1	Sevilla y Betis	1
Real Jaén	1	Huesca y	
Logroñés	1	R. Madrid	1
R. Sociedad	1		

RESUMEN FINAL

Total ministros	116
Respuestas partidistas	92
Sin preferencias	12
No contesta	1
Ilocalizables	7
Fallecidos	4

116 116

ILOCALIZABLES

Antonio Valdés González
 José Utrera Molina
 Juan Miguel Villar Mir
 Manuel Gutiérrez Mellado
 Jaime Lamo de Espinosa
 Félix Manuel Pérez Miyares
 Eduardo Carriles

FALLECIDOS

Luis Rodríguez de Miguel
 Carlos Franco Iribarnegaray
 Jaquín Garrigues Walker
 Antonio Ibáñez Freire



ISIDRO, EL DE LOS «MILAGROS»...

DEJO el inmenso coliseo de la Castellana, el olor de multitudes que despiden el Real Madrid, las apetencias a un título... Y recaló en Santander. En la orilla de El Sardinero, todo es distinto. Todo es modesto. El trabajo en las filas del Rácing, no se parece en nada a la inmensa caja de resonancias que es el Real Madrid.

ADIOS, MADRID

Pero Isidro Díaz González asumió la necesidad del cambio y la integración en un club sencillo, en cuanto a aspiraciones, pero que, a fin de cuentas, también se ha ganado un sitio en la historia del fútbol español.

«La diferencia fue enorme, pero como para mí lo importante era jugar al fútbol, el Rácing me brindó la oportunidad de seguir haciéndolo y, por tanto, me merece tanto respeto como el que más. Yo tuve ofertas para fichar por otros clubs, pero ahora me alegro de haber tomado esta decisión, porque en Santander me encuentro muy a gusto.»

No es difícil sentirse a gusto en la capital cántabra. Basta con conocerla. Pero a pesar de la lógica admiración de Isidro, ex jugador del Real Madrid y actualmente «corre-

camino» de un Rácing que lucha por la permanencia, esa lucha domingo a domingo por no hundirse en el pozo del descenso ha de ser verdaderamente agotadora.

«Esto hay que asumirlo..., y afrontarlo. En el Real Madrid yo sabía que iba a aliarme junto a jugadores de talla internacional y que cada domingo íbamos a librar una batalla por el título de campeón. En el Rácing es diferente el planteamien-

to. Pero si hay calidad humana en la plantilla, la cosa no es dramática, ni mucho menos. Aquí hay muy buena gente y todos sabemos que es necesario arrimar el hombro para mantener al equipo en Primera. Y si se consigue, es un éxito, porque ya sabemos cuál es el potencial económico de este Rácing para plantarle cara a los poderosos de la Liga. ¿Que aquí pasas más inadvertido por buena que

sea la campaña? Sí, es posible. Pero la satisfacción por haber cumplido no te la quita nadie...»

LA OBRA DE «MAGU»

Isidro sabía que el Rácing de Maguregui no es, ni lo será nunca, un equipo vistoso, ni espectacular, sino un cuadro en el que la «guerra de guerrillas», en cada campo, se hace imprescindible para sobrevivir.

«La vida se divide en etapas. Y la del Real Madrid quedó cerrada. Eso sí, será imborrable...»

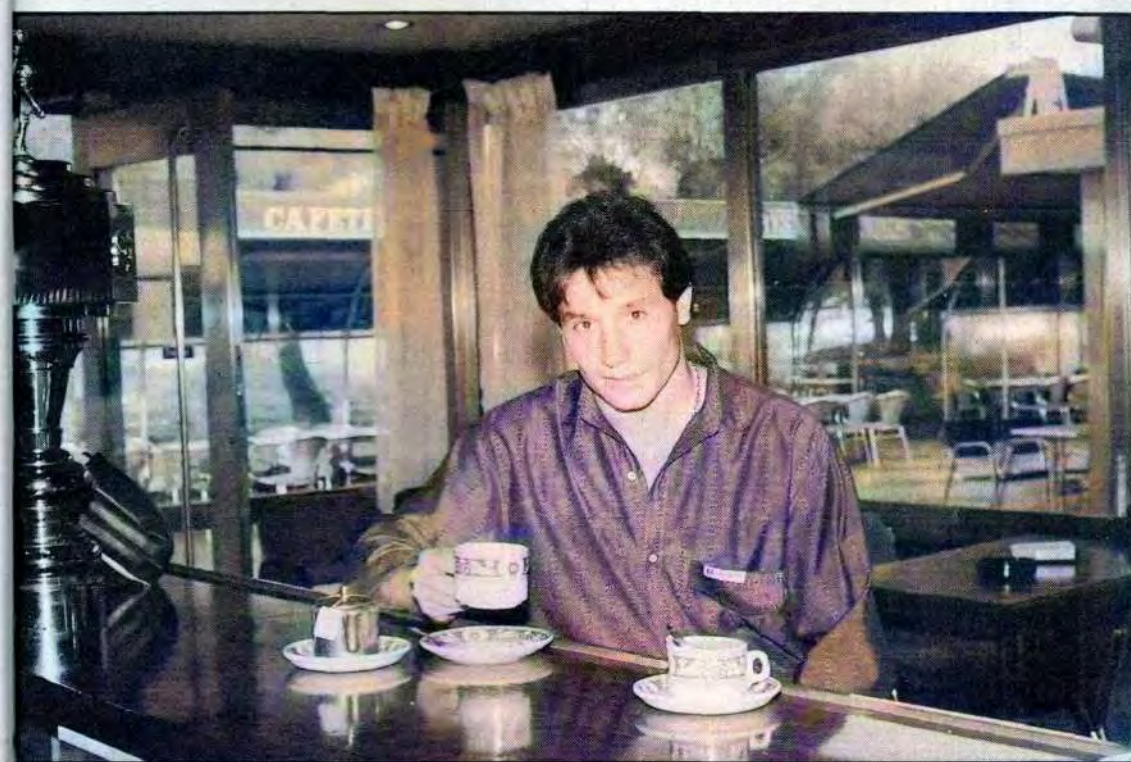
«En efecto, nuestro juego no es vistoso de cara a la galería, pero esa galería sabe que el Rácing ha de luchar los noventa minutos para salir a flote y ese juego es positivo para lograr la permanencia. Por contra, le diré que a este Rácing también es muy difícil que le marquen goles. ¿Maguregui? No lo voy a descubrir ahora. Es uno de los técnicos más buscados de España. Muchos le critican sus métodos, pero ahí está su hoja de servicios. Sabe lo que tiene entre manos y la forma como ha de trabajar en un club como es el Rácing; una plantilla cuyo 90 por 100 de efectivos provienen de la cantera.»

La marcha de Quique Setién pareció desequilibrar a un Rácing no muy sobrado de recursos técnicos. Le preguntamos a Isidro hasta qué punto la presencia de Morten Donnerup ha cubierto el vacío dejado por el ex capitán santanderino.

«La ausencia de Quique tenía que notarse porque es un jugador de mucha clase, pero yo juzgo por lo que estoy viviendo hoy en el Rácing y veo a un hombre de gran talla, como es Morten. Perfectamente acoplado, ha de ser el director de juego de todo el equipo.»

EL HOY DE ISIDRO

Cuando Isidro echó sus cartas y decidió fichar por el Rácing lo hizo plenamente



► **«En el Rácing he encontrado la posibilidad de seguir haciendo lo que más me gusta: jugar al fútbol»**



«Aquí no hay más salvadores

que los once hombres que luchamos

convencido de que cerraba una etapa e iniciaba otra muy distinta. Nada, por tanto, le ha cogido de sorpresa.

«En absoluto. La vida se divide en eso, en etapas. Para mí pasó la del Real Madrid, eso sí, imborrable. Y también la perspectiva de asomarme a la selección nacional. Mi presente es el trabajo en el Rácing, la permanencia en Primera y la potenciación de este equipo. Me he acoplado rápidamente a la vida aquí, en Santander, y, además, mi reciente matrimonio ha contribuido mucho a vivir esta nueva experiencia lejos de mi ambiente.»

La Primera División es el reto de este Rácing que va dando zarpazos en sus salidas, pero que en El Sardinero le ha dado más de un disgusto a la afición santanderina.

«No son excusas, pero es evidente que al equipo pequeño no se le mide por el

mismo rasero que a los grandes. ¿Problema arbitral? Por supuesto que sí. Hace unos domingos hubo una jugada clara de penalty en el área adversaria. Arbitra Guruceta y se lo comenté. Me contestó que no había visto nada. Estos errores pueden provocar un descenso. Cuando un equipo modesto crea dos o tres jugadas de gol y te ignoran un penalty, se acusa. No es lo mismo que cuando le sucede a uno de los de arriba, capaces de crear innumerables ocasiones para resolver el partido. De todas formas, también he de decir que la vocación de árbitro es admirable porque sabe que cualquier error suyo se mira con lupa.

Isidro ve con optimismo el futuro del Rácing; aguarda ilusionado el Mundial de Méjico y la participación española. Alemania es mi selección favorita. En Alemania se practica el mejor fútbol. Ahí están los resultados, marcan goles como quieren. Su poder ofensivo es tremendo. Atención, también, a Dinamarca... El pronóstico es difícil. Me gustaría ver a España en las semifinales. Y una vez ahí, ya veríamos de qué es capaz nuestra selección.»

De lo que sí estamos convencidos que es capaz la llamada «banda del Magu» es de dejarse la piel, domingo a domingo, sobre el terreno de juego, para asegurar la permanencia del Rácing entre

los grandes. Isidro, «San Isidro» en muchas tardes de apuros para un Madrid a quien le salvó más de una papeleta, también es «milagroso» para el cuadro cántaro. Sus goles al Valencia (0-1) y el que salvó de la derrota a su equipo ante el Español (2-2), pueden valer una permanencia. Es obvio que ha asumido la responsabilidad de luchar sin respiro por sobrevivir entre los mejores. «Aquí no hay «milagros», ni «salvadores», sino un grupo de hombres concienciados de lo que es jugarse la categoría cada domingo.»

Javier Martín
Fotos: Francisco Torcida
(Corresponsales en Santander)



PERFIL

Nombre: Isidro Díaz González.
Fecha y lugar de nacimiento: 24 de abril de 1954, en Gimialcón (Ávila).
Talla y peso: 1,76 m. y 76 kg.
Demarcación: Centrocampista.
Equipos en los que ha militado: Castilla, Real Madrid y Rácing de Santander.
Títulos conseguidos: Tres campeonatos de Liga (77-78, 78-79, 79-80), dos de Copa (79-80 y 81-82), una Copa de la Liga (84-85) y una Copa de la UEFA (84-85). Todos ellos con el Real Madrid.

Las últimas cinco temporadas:			
Temporada	Club	Partidos	Goles
81-82	R. Madrid	26	2
82-83	R. Madrid	17	6
83-84	R. Madrid	13	—
84-85	R. Madrid	10	—
85-86 (*)	Rácing	23	7

(*) Hasta la 30 jornada.

POQUER DE RECORDS

¡Vaya temporada la del Real Madrid! Ya es campeón de Liga y está en puertas de conseguir pulverizar cuatro récords históricos del fútbol español.

A falta de cuatro jornadas para el final del Campeonato, el Madrid tiene 52 puntos, y con dos más batiría el récord de puntuación que ostentan el propio Real Madrid, en la temporada 1979-80, la última Liga blanca, y el Barcelona en su «paseo» del año pasado, con 53 puntos. Una victoria en los últimos encuentros le daría el nuevo récord de victorias en un campeonato, ya que tras el triunfo frente al Valladolid, igualó el número de victorias, 24, que también ostentan Barcelona (1959-60) y Real Madrid (1960-61).

Desde que se juega la Liga con 18 clubs en la Primera División, ningún equipo ha conseguido finalizar la temporada sin ceder un solo punto en su feudo. Al Real sólo le resta un encuentro, frente al Sporting, para rubricar un nuevo récord y, por último, quizá el más difícil de conseguir, es el de la diferencia con el segundo clasificado. El récord actual está en poder del Real Madrid, que en la temporada 1974-75 le sacó doce puntos al Zaragoza.

Ahora está a diez del Barcelona, y si los otros récords dependen exclusivamente de los jugadores madridistas, en este último la marcha del Barcelona influirá poderosamente. Conseguir estos cuatro récords sería un gran poquer y un brillante punto final a un Campeonato de locura para los colores madridistas.



SOLSONA, REGRESO A VALENCIA

Todo parece indicar que a Daniel Solsona le tiran los «aires» valencianos, pues siempre que tiene oportunidad vuelve a la capital del Turia, para saludar a los viejos amigos y reverdecir contactos. Últimamente, antes de su fichaje por el Racing de París, recibió una interesante oferta de Manolo Clemente, presidente del Woddy F.S. —antes Autocares Luz—, para enrolarse en su equipo de fútbol-sala, al igual que hiciera Kempes, una vez haya finalizado su periplo francés.

Solsona, triunfador actualmente en París, tiene toda la clase, técnica y habilidad que se requieren para el «futbito». La oferta está ahí, sobre el tapete, a la espera de que fructifiquen como «tentación» suficiente para que Daniel decida cambiar el césped por el «parquet».



LOS OKYTOS DE ORO

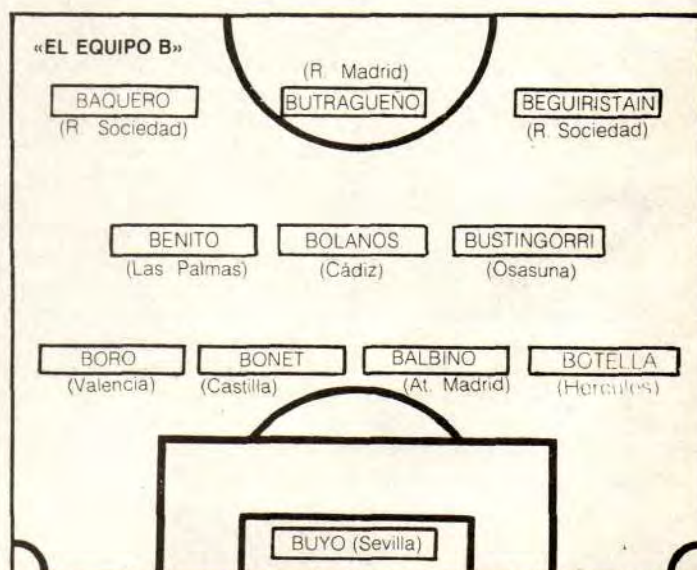
En fechas pasadas se concedieron, en Segovia, los Premios **Okytos de Oro**, que se otorgan a la mejor labor de promoción exterior de Segovia para personas o entidades.

Los premios recayeron sobre la Ciudad de Segovia, por su reconocimiento como ciudad de interés mundial por la UNESCO. Al periodista Pedro Altares, al Club Deportivo La Escuela y a la Campaña de Promoción de Los Polígonos Industriales de Segovia y provincia.

A todos ellos, les expresamos desde aquí nuestra más cordial enhorabuena.

EL EQUIPO DE LA SEMANA

Jerónimo Vidal i Orell, de Ses Salines (Mallorca), impresionado todavía por las incomparables aventuras del televisivo «Equipo A», se ha sacado de la manga un «Equipo B», cuya principal característica es el comienzo de los nombres de los jugadores con la letra «B».



Entrenador: BRIZC (Osasuna)

COMPAÑEROS AYER, RIVALES HOY



John y Michael eran compañeros de trabajo en la tienda de deportes de Ejsberg, donde compartían su afición por el fútbol y la jornada laboral.

Al cabo del tiempo, sus respectivas carreras futbolísticas se cruzaron en la Carretera de Sarriá, donde enrolados en sus actuales equipos, Español y Osasuna, se vieron las caras en un partido decisivo para la permanencia de los «rojillos» en Primera División.

La táctica de los entrenadores, sin embargo, impidió que Lauridsen y Pedersen se enfrentaran en «duelo fratricida», pues mientras John Lauridsen estaba en el campo, Michael Pedersen se quedó en el banquillo. La foto, antes del encuentro, es testimonio de compañerismo, confraternización y, ¿por qué no?, de rivalidad.

CUMPLEAÑOS SUPER FELIZ



El 23 de marzo de 1963 nació en Madrid, José Miguel González Martín del Campo, conocido como Michel. El hoy jugador del Real Madrid cumplió veintitrés años el pasado domingo, y como regalo de cumpleaños obtuvo el título de Campeón de Liga. Pero, además, el primer tanto del encuentro fue marca de la casa, con un trallazo desde el borde del área.

El jugador madridista se mostraba eufórico, por el cúmulo de circunstancias favorables que se dieron en el encuentro. Además, Michel, el «Général de la Quinta del Buitre», ha disputado hasta la fecha todos los encuentros ligeros y ha conseguido seis goles. Desde luego, será un cumpleaños difícil de olvidar para Michel.

Triunfó en el At. de Madrid, con la aureola ganada en el Flamengo y en el Corinthians brasileño. Allí se sucedió algo curioso.

«Vinieron a Sao Paulo unos paisanos de Pontevedra. Salimos a pasear, con permiso del entrenador Martín Francisco, quedando en regresar al campo poco antes del partido que debíamos jugar. Nos entretuvimos y se me hizo tarde, haciéndolo cuando el campo estaba lleno de espectadores y el vestuario cerrado. El portero no me reconoció y tuve que ir a la taquilla para comprar mi entrada y la de mis amigos. Sólo así tuve acceso al estadio. Es la primera vez y la última que pagué por verme jugar. Salí como titular y ganamos.»

EL PERSONAJE
Y SU ANECDOTA

UFARTE



LA COPA, UN DESASTRE



HA costado, pero parece que al final todos se van dando cuenta de ello. La Copa de España —antes del Generalísimo y ahora del Rey— es un auténtico desastre de organización, de planificación y de desarrollo. Tanto, que hasta la Liga Profesional ha caído en la cuenta de que es ruinosamente económicamente e irrelevante deportivamente y quiere dar un giro de 180 grados a una competición que debería ser la «reina» del fútbol y que está arrinconada y prácticamente olvidada.

Pero vayamos por partes e intentemos explicarles el porqué de todos estos calificativos a un torneo —el más antiguo, mucho más que la Liga— que nació allá por 1902 y que, a lo largo del siglo, fue cambiando de denominación siguiendo el curso de los avatares políticos del país. De la primitiva denominación de S.M. Al-

fonso XIII, paso a llamarse del Presidente de la República, para convertirse en el de Generalísimo Franco y ser, ahora, la de S.M. Juan Carlos I, que, por cierto, aún no tiene vencedor definitivo, a pesar de llevarse ya nueve ediciones disputadas. (Nota: Para tener la Copa en propiedad es necesario ganarla tres veces consecutivas o cinco alternas, lo que no se ha producido aún en el caso que comentamos.)

TODOS CONTRA TODOS

Lo primero que habría que abolir es esa tutela en los sorteos que hacen que éstos no es que sean dirigidos, es que no son ni tan siquiera sorteos. Porque lo primero que condiciona el torneo es que en las dos primeras eliminatorias, los rivales se busquen atendiendo a criterios geográficos en lugar de un sorteo puro y que surta efecto el



Athlético de Bilbao y Barcelona son los dos equipos que han ganado más veces la Copa en propiedad. Cada uno la ha conquistado en tres ocasiones.

refrán tan castellano de que «al que Dios se la dé, San Pedro se la bendiga».

Pero, bueno, podríamos pasar por un emparejamiento más o menos dirigido, siguiendo esos criterios geográficos. Pero si a eso se añade que los equipos de Primera y Segunda no pue-

den enfrentarse entre sí, en esas dos primeras eliminatorias, la mezcla de ambos condicionamientos produce una competición híbrida, so-sa y aburrida que, lógicamente, es ruinosamente económica. Porque, y cogiendo un ejemplo de la actual edición, ¿me quieren decir a quién interesa un «apasionante» Cádiz-Mairena? ¿O un Valencia-Gandía? ¿O un Real Sociedad-Amorebieta? No tienen, ni tan si-

quiera, categoría de partidos de entrenamiento.

Lo normal es que, pese a que se sigan criterios geográficos (aunque habría que ampliarlos un poquito más y no reducirlos casi a una provincia), el sorteo sea de todos contra todos y que la emoción y la incertidumbre sea la tónica dominante desde el primer momento.

NI INTERES NI DINERO

Todo ello hace que la gran mayoría de los equipos, al ser eliminados, hayan perdido dinero en la única o dos eliminatorias que han disputado y que, encima, los espectadores que se han interesado por la competición haya sido posible contarlos con los dedos de la mano.

Por ejemplo, el Cádiz cayó eliminado en la segunda eliminatoria a pies del Jerez. Pues bien, perdió dinero porque con el Mairena no



¿SABIA USTED...?

DESDE el pasado mes de septiembre, en que se iniciara la competición, 78 equipos han intentado llegar a la final, lo que sólo conseguirán dos de esos cuatro que están disputando las semifinales. Pero a lo largo de todos estos meses, en esos 278 partidos, se han producido casos y cosas curiosas que vamos a intentar desvelarles, trasladándoles lo más importante de ese montón de anécdotas que se han producido, mezcladas con unos cuantos datos estadísticos.

Por ejemplo, ¿sabía usted...?

- Que en esos 278 partidos se han conseguido nada más y nada menos que 802 goles.
- Que esos 802 goles se pueden desglosar, por eliminatorias, de la siguiente manera:
 - 1.ª eliminatoria: 398 (183 en la ida y 215 en la vuelta).
 - 2.ª eliminatoria: 191 (89 en la ida y 102 en la vuelta).
 - 3.ª eliminatoria: 116 (45 en la ida y 71 en la vuelta).
 - 4.ª eliminatoria: 43 (15 en la ida y 28 en la vuelta).
- Octavos de final: 33 (12 en la ida y 21 en la vuelta).

Cuartos de final: 21 (8 en la ida y 13 en la vuelta).

Semifinales: 3 en la ida.

- Que se marcan más goles en los partidos de vuelta que en los de ida. Lo que tiene su explicación en las primeras rondas, pero no en las eliminatorias señas (a partir de octavos). Y es que en las primeras rondas los equipos fuertes acceden siempre a jugar primero en casa de los débiles.

- Que cinco de esas 138 eliminatorias se decidieron por el sistema del lanzamiento de penaltis. (En la Copa no valen los goles dobles, ni tampoco hay partidos de desempate).

- Que las mayores goleadas del torneo se produjeron en la primera y segunda ronda. Un 9-0 del Cádiz al Mairena en la primera y un 11-1 del Las Palmas al Lalin en la segunda.

- Que antes de llegar a los octavos de final, diez equipos de Primera habían quedado eliminados. Este fue el orden en que se produjeron las caídas:

- 1.ª eliminatoria: —
- 2.ª eliminatoria: Cádiz (le eliminó el Jerez).

3.ª eliminatoria: R. Sociedad (Oviedo); Gijón (Tenerife); Betis (Mallorca); Valladolid (Rayo Vallecano).

4.ª eliminatoria: Osasuna (Burgos); Hércules (Huelva); Las Palmas (Castellón); Español (Oviedo); Valencia (Tenerife).

Octavos de final: Sevilla (Castilla).

- Que los grandes «matagigantes» de la Copa fueron el Oviedo y el Tenerife, que eliminaron a dos primeras cada uno de ellos.

- Que el empate a cero se ha dado en 16 ocasiones, en esos 278 partidos disputados hasta la fecha.

- Que sólo un campo fue clausurado como consecuencia de partidos coperos. Le tocó al Bascón y la sanción fue de un partido.

- Que seis más fueron apercibidos de cierre, por incidentes graves de público: Gandía, Alavés, Orihuela, Jaén, Lérida y Mallorca.

- Que, sin embargo, el caso más sonado fue el del Valencia-Tenerife, partido copero de la cuarta

eliminatoria, que tuvo que disputarse en Albacete por tener el Valencia su campo clausurado por incidentes en un partido de Liga.

- Que la sanción más fuerte a un jugador, recayó en Mulas Gómez (Salamanca), suspendido por seis partidos por agresión a un contrario originaria de lesión.

- Que tres entrenadores también recibieron el peso de las sanciones del Comité de Competición. García Jiménez (Extremadura) fue sancionado con cuatro partidos por insultar al árbitro; los mismos y por idéntico motivo los recibió González Rojas (Llense), mientras que Felipe Mesones (Cartagena) era suspendido por un partido.

- Que el murciano José Francisco Pérez Sánchez ha sido el árbitro que más partidos de Copa ha dirigido.

- Que el encuentro Valencia-Gandía, disputado en el estadio Luis Casanova, tuvo que ser suspendido durante un cuarto de hora por el árbitro aragonés Pes Pérez..., a causa de un apagón de luz.

- Que el partido Betis-Moguer (vuelta de la primera eliminatoria) fue suspendido por el Comité de Competición debido a que nada menos que diez de los jugadores del Betis estaban afectados de «salmonella», contraída por comer mayonesa en mal estado durante un desplazamiento liguero a Las Palmas.

- Que el primer tanto en España del uruguayo Rubén Sosa en partido oficial con el Zaragoza se produjo en un partido de Copa: el Zaragoza-Huesca (3-0) de la primera eliminatoria (vuelta).

- Que el Jerez ganó por 5-1 al Betis Deportivo. Eso no tendría mayor importancia si no fuera porque la plantilla jerezana había estado encerrada en su campo durante veinticuatro días y festejaron el cobro de sus mensualidades con una goleada.

- Que el internacional uruguayo Jesús Noel Alzugaray marcó el solito nada menos que cuatro goles en el partido del Huelva contra el Pozoblanco, que finalizó con un 6-2 para los locales.

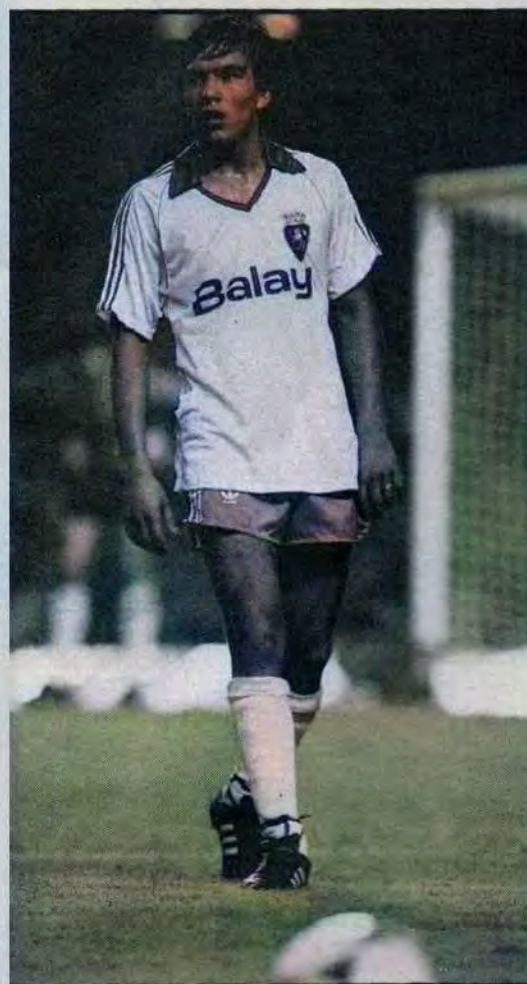
hizo ni para pagar los gastos de apertura del Carranza. ¿Y el Español? Me quieren ustedes contar el panorama económico que le quedó cuando fue apeado por el Oviedo en la cuarta eliminatoria, después de haber hecho taquillas «suculentas» contra el Júpiter, Figueras y Plasencia y haber tenido que cruzar la Península para viajar a tierras extremeñas y asturianas.

A PARTIR DE LOS CUARTOS

Por todo ello, la Copa pasa completamente inadvertida y no tiene absolutamente ningún interés hasta que llega a los cuartos de final, que es cuando realmente el público comienza a enterarse de algo y a seguir la competición olisqueando la cercanía de la gran final.

Y, claro, cuando llega la competición a esas alturas, más o menos están los mismos de siempre. Porque, que un Segunda —y ya ni se me ocurre pensar en un

El colegiado murciano José Francisco Pérez Sánchez ha sido el árbitro que más partidos ha pitado en esta edición de la Copa.



El «principito» uruguayo Rubén Sosa se estrenó como goleador en España en el partido de Copa Zaragoza-Huesca.



El «charrúa» José Noel Alzugaray es otro de los destacados. Marcó el solito cuatro de los seis goles que el Recreativo le endosó al Pozoblanco.

Segunda «B» o un Tercera— consiga colarse en los cuartos de final es un auténtico milagro. Que es, más o menos, lo que ha ocurrido este año con el Castilla y el Sabadell. Y milagro total fue que el filial madridista llegara a disputarle la Copa a su «padre deportivo» hace unos años. Son excepciones, que no hacen más que confirmar la regla de que la Copa, planteada así, ha dejado de tener toda la emoción e incertidumbre de un auténtico «Torneo del K.O.».

SOLUCIONES: A PARTIDO UNICO

Quien esto firma lleva años y años predicando en el desierto y escribiendo que la Copa española debería imitar —que nunca está mal, cuando lo que se imita es bueno— el sistema inglés. Allí, por algo fueron la cuna del fútbol, la Copa tiene tanto o más interés que la Liga y las recaudaciones de los encuentros

TODO EL HISTORIAL

I COPA DE S.M. ALFONSO XIII

1902	Madrid	Vizcaya-Barcelona	2-1
1903	Madrid	At. Bilbao-R. Madrid	3-2
1904	Madrid	At. Bilbao	—
1905	Madrid	R. Madrid-At. Bilbao	1-0
1906	Madrid	R. Madrid-At. Bilbao	4-1
1907	Madrid	R. Madrid-Vizcaya	1-0

Copa propiedad del R. MADRID.

II COPA DE S.M. ALFONSO XIII

1908	Madrid	R. Madrid-Vigo Spórting	2-1
1909	Madrid	Ciclista S. Sebastián-Español	3-1
1910	S. Sebastián	At. Bilbao-Basconia	1-0
	Madrid	Barcelona-Español	3-2
1911	Bilbao	At. Bilbao-Español	3-1
1912	Barcelona	Barcelona-Gimnástica Madrid	2-0
1913	Madrid	Racing Irún-At. Bilbao	1-0
	Barcelona	Barcelona-R. Sociedad	2-1
1914	Irún	At. Bilbao-España Barcelona	2-1
1915	Irún	At. Bilbao-Español	5-0
1916	Barcelona	At. Bilbao-R. Madrid	4-0

Copa propiedad del AT. BILBAO.

III COPA DE S.M. ALFONSO XIII

1917	Barcelona	R. Madrid-Arenas Guecho	2-1
1918	Madrid	Unión Irún-R. Madrid	2-0
1919	Madrid	Arenas Guecho-Barcelona	5-2
1920	Gijón	Barcelona-At. Bilbao	2-0
1921	Bilbao	At. Bilbao-At. Madrid	4-1
1922	Vigo	Barcelona-Unión Irún	5-1
1923	Barcelona	At. Bilbao-Europa	1-0

1924	S. Sebastián	Unión Irún-R. Madrid	1-0
1925	Sevilla	Barcelona-Arenas Guecho	2-0
1926	Valencia	Barcelona-At. Madrid	3-2
1927	Zaragoza	Unión Irún-Arenas Guecho	1-0
1928	Santander	Barcelona-R. Sociedad	3-1

Copa propiedad del BARCELONA.

IV COPA DE S.M. ALFONSO XIII

1929	Valencia	Español-R. Madrid	2-1
1930	Barcelona	At. Bilbao-R. Madrid	3-2

Esta Copa acabó aquí, al ser derrocada la Monarquía.

I COPA PRESIDENTE DE LA REPUBLICA

1931	Madrid	At. Bilbao-Betis	3-1
1932	Madrid	At. Bilbao-Barcelona	1-0
1933	Barcelona	At. Bilbao-R. Madrid	2-1

Copa propiedad del AT. BILBAO.

II COPA PRESIDENTE DE LA REPUBLICA

1934	Barcelona	R. Madrid-Valencia	2-1
1935	Madrid	Sevilla-Sabadell	3-0
1936	Valencia	R. Madrid-Barcelona	2-1

Esta Copa acabó aquí, al estallar la Guerra Civil y caer la República.

I COPA DE S.E. EL GENERALISIMO

1939	Barcelona	Sevilla-Racing Ferrol	6-2
1940	Madrid	Español-R. Madrid	3-2
1941	Madrid	Valencia-Español	3-1

1942	Madrid	Barcelona-At. Bilbao	4-3
1943	Madrid	At. Bilbao-R. Madrid	1-0
1944	Barcelona	At. Bilbao-Valencia	2-0
1945	Barcelona	At. Bilbao-Valencia	3-2

Copa propiedad del AT. BILBAO

II COPA DE S.E. EL GENERALISIMO

1946	Barcelona	R. Madrid-Valencia	3-1
1947	La Coruña	R. Madrid-Español	2-0
1948	Madrid	Sevilla-Celta	4-1
1949	Madrid	Valencia-At. Bilbao	1-0
1950	Madrid	At. Bilbao-Valladolid	4-1
1951	Madrid	Barcelona-R. Sociedad	3-0
1952	Madrid	Barcelona-Valencia	4-2
1953	Madrid	Barcelona-At. Bilbao	2-1

Copa propiedad del BARCELONA.

III COPA DE S.E. EL GENERALISIMO

1954	Madrid	Valencia-Barcelona	3-0
1955	Madrid	At. Bilbao-Sevilla	1-0
1956	Madrid	At. Bilbao-At. Madrid	2-1
1957	Barcelona	Barcelona-Español	1-0
1958	Madrid	At. Bilbao-R. Madrid	2-0
1959	Madrid	Barcelona-Granada	4-1
1960	Madrid	At. Madrid-R. Madrid	3-1
1961	Madrid	At. Madrid-R. Madrid	3-2
1962	Madrid	R. Madrid-Sevilla	2-1
1963	Barcelona	Barcelona-Zaragoza	3-1
1964	Madrid	Zaragoza-At. Madrid	2-1
1965	Madrid	At. Madrid-Zaragoza	1-0
1966	Madrid	Zaragoza-At. Bilbao	2-0

1967	Madrid	Valencia-At. Bilbao	2-1
1968	Madrid	Barcelona-R. Madrid	1-0
1969	Madrid	At. Bilbao-Eliche	1-0
1970	Barcelona	R. Madrid-Valencia	3-1
1971	Madrid	Barcelona-Valencia	4-3

Copa propiedad del BARCELONA.

IV COPA DE S.E. EL GENERALISIMO

1972	Madrid	At. Madrid-Valencia	2-1
1973	Madrid	At. Bilbao-Castellón	2-0
1974	Madrid	R. Madrid-Barcelona	4-0
1975	Madrid	R. Madrid-At. Madrid	0-0
1976	Madrid	At. Madrid-Zaragoza	1-0

Copa propiedad del AT. MADRID al fallecer el Generalísimo.

I COPA DE S.M. JUAN CARLOS I

1977	Madrid	Betis-At. Bilbao	2-2
1978	Madrid	Barcelona-Las Palmas	3-1
1979	Madrid	Valencia-R. Madrid	2-0
1980	Madrid	R. Madrid-Castilla	6-1
1981	Madrid	Barcelona-Gijón	3-1
1982	Valladolid	R. Madrid-Gijón	2-1
1983	Zaragoza	Barcelona-R. Madrid	2-1
1984	Madrid	At. Bilbao-Barcelona	1-0
1985	Madrid	At. Madrid-At. Bilbao	2-1

Esta Copa aún está en juego.

Nota: En 1910 y 1913 hubo dos campeones, al producirse una escisión en la Federación Española. Los títulos de 1975 y 1977 se decidieron por penalties. En 1904, el At. Bilbao fue campeón sin jugar la final por retirada del rival, el Español.

► coperos son, a veces, mayores que la de los partidos del torneo de la regularidad.

¿Por qué? Simplemente porque se le da emoción, se atrae al público con la incertidumbre de que un pequeño equipo puede dar la campanada eliminando a un grande. Y el secreto está en el partido único, que es como se juega la Copa en Inglaterra.

A partido único y en el campo del equipo que ha salido en primer lugar. Y si hay empate, se repite en el campo del otro rival.

Por ejemplo, ¿se imaginan ustedes lo que podría suceder si una eliminatoria Lérida-Barcelona se jugara a un solo partido en Lérida? O si, por citar un caso de esta misma temporada, el Huesca-Zaragóza hubiera tenido como escenario el terreno oscense. Porque, claro, a dos encuentros es materialmente imposible que Lérida o Huesca puedan eliminar a sus rivales. Pero a un encuentro, y si les toca en casa, ¿no creen que sí que eso sería posible?

Y esa salsa que aquí, en España, le quitamos a conciencia es la que hace grande la Copa. Porque es el único torneo en el que el morbo del público puede quedar satisfecho al cum-



El salmantino Mulas Gómez se hizo acreedor de la máxima sanción: seis partidos por una agresión.



Oviedo y Tenerife han sido los «matagigantes» de la edición de este año.



plirse una vez más el que David pueda vencer a Goliath, lo que nunca sucederá si la eliminatoria es a doble partido.

Prueba de que los que estamos desencaminados somos nosotros, el fútbol español, es que el sistema inglés ha sido, paulatinamente, adoptado por países como Portugal, Alemania, Francia, Holanda, Escocia y Grecia. Todos, menos en España, donde seguimos

siendo más papistas que el papa.

Esperemos que este sistema, anacrónico y ruinoso, no dure mucho más. Será la única forma de devolver a la Copa todo su esplendor como el «Torneo del K.O.» que es y no una cosa anodina, sosa e inadvertida que está en el calendario futbolístico de la temporada, pero que a nadie interesa. Simplemente reunir todos los resultados de 278 parti-

dos ha sido un auténtico suplicio. Y no digamos intentar encontrar los goleadores, lo que en muchos casos ha sido completamente imposible.

La Copa tendría que ser la reina del calendario futbolístico, en lugar de entrar por la puerta falsa, casi, casi de tapadillo y como sin molestar. Porque lo cierto es que hasta los cuartos de final no interesa absolutamente a nadie.

EL TORNEO 85-86

1.ª ELIMINATORIA

	Ida	Vuelta
Celtiga-Celta	0-2	1-2
Gimnástica-Santander	1-4	0-3
Amorebieta-R. Sociedad	0-3	0-2
Huesca-Zaragoza	2-2	0-3
Gandía-Valencia	1-2	0-3
Eldense-Hércules	0-3	0-1
Leonesa-Valladolid	0-5	0-5
Mairena-Cádiz	0-2	0-9
Moguer-Betis	0-2	0-3
Córdoba-Sevilla	2-6	0-4
Telde-Las Palmas	1-3	0-1
Ferrol-Coruña	2-0	0-4
Lalín-Pontevedra	0-3	4-1 (pen.)
Arenteiro-Orense	0-0	0-2
Spórting At.-Oviedo	0-5	1-2
Sestao-Alavés	1-0	0-2
Baracaldo-Bilbao At.	4-1	0-0
Amedo-Aragón	0-4	0-3
Ejea-Logroñés	1-1	0-6
Binéfar-Endesa	1-0	2-0
Júpiter-Español	0-3	1-7
Lérida-Barcelona At.	4-1	3-0
Figuera-Lloret	4-1	1-1
Benidorm-Castellón	2-2	0-1
Leganés-Calvo Sotelo	2-2	0-4
At. Madrileño-R. Madrid Af.	2-1	1-0
Valdepeñas-Castilla	1-4	0-4
Guadalajara-Rayo Vallecano	1-0	1-3
Lorca-Cieza	3-2	3-1
Yeclano-Murcia	0-2	1-4
Imperial-Albacete	0-1	1-1
Bigastro-Cartagena	1-3	0-2
Villarrobledo-Elche	0-1	0-2
Astorga-Salamanca	0-1	1-4
Valladolid Prom.-Burgos	1-1	0-2
Linares-Granada	1-2	1-1
Melilla-Jaén	0-0	0-5
Pozoblanco-Huelva	1-0	2-6
Algeciras-Ceuta	1-0	0-2
Sevilla At.-Linense	0-0	0-4
Orotava-Tenerife	2-1	1-3
Mallorca-Portmany	7-0	0-0
Extremadura-Plasencia	3-2	0-4
Langreo-S. Martín	3-0	1-0
Rayo Cantabria-Castro	1-1	2-1
Zalla-Basconia	0-1	2-2
Izarra-Teruel	2-0	0-3
San Andrés-Tarasa	3-1	1-1
Villajoyosa-Mestalla	4-1	0-4
Burriana-Alcira	0-1	1-1
Alcorcón-Avila	2-0	1-1
Ponferradina-Medinense	3-0	2-1
Martos-Almería	3-1	1-4
Ronda-At. Malagueño	3-1	6-1
Mensajero-San Andrés	3-0	1-2
Mureense-SP. Mahonés	1-1	0-3
Villanovense-Cacereño	1-0	1-4
Mérida-Díter Zafra	2-0	3-1
Hospitalet Ibiza-At. Baleares	1-1	0-4
Eibar-Durango	3-0	2-2
Europa-Sabadell	1-2	1-2
Bañolas-Andorra	1-0	1-1
Villanueva-Málaga	2-1	0-5
Betis Dep.-Jerez	1-3	1-5

Exentos: Lugo, Siero, Sabiñánigo, Alcoyano, Orihuela, Maspalomas, Güimar y Mallorca 3.ª
Torneos europeos: Barcelona, At. Madrid, R. Madrid, At. Bilbao, Gijón y Osasuna.

2.ª ELIMINATORIA

	Ida	Vuelta
Orense-Celta	0-0	0-1
Siero-Gijón	0-1	1-3
Santander-Alavés	1-0	2-2
Alcoyano-Valencia	1-1	1-2
Ponferradina-Valladolid	1-2	0-3
Jerez-Cádiz	1-1	3-1
Linense-Sevilla	2-0	1-4
Maspalomas-Las Palmas	1-4	0-3
Teruel-Zaragoza	1-5	0-3
Langreo-Oviedo	1-2	0-4
Binéfar-Aragón	2-3	0-2
Sabiñánigo-Logroñés	1-0	0-3
San Andrés-Lérida	1-5	0-7
Alcira-Castellón	2-1	0-3
Calvo Sotelo-Castilla	0-2	1-4
At. Madrileño-Rayo Vallecano	0-2	0-3

Cartagena-Orihuela	1-2	2-2
Albacete-Murcia	1-2	0-5
Elche-Lorca	3-1	0-3
Burgos-Salamanca	3-1	0-1
Ronda-Málaga	1-0	0-3
Granada-Jaén	3-1	1-2
Huelva-Ceuta	3-0	2-1
Güimar-Tenerife	0-1	2-2
Mallorca-Sp. Mahonés	4-0	1-1
Cacereño-Plasencia	1-2	0-0
Baracaldo-Rayo Cantabria	2-0	1-0
Eibar-Basconia	0-0	4-1
At. Baleares-Mallorca 3.ª	1-2	0-0
Lugo-Coruña	1-0	1-4
Figuera-Español	2-2	0-2
Bañolas-Sabadell	1-4	0-4

Exentos: Betis, Lalín, Almería, R. Sociedad, Mestalla, Mensajero, Alcorcón, Mérida y Hércules.

Torneos europeos: Barcelona, At. Madrid, R. Madrid, At. Bilbao y Osasuna.

3.ª ELIMINATORIA

	Ida	Vuelta
Plasencia-Español	1-5	1-3
Eibar-Zaragoza	1-2	0-3
Mestalla-Santander	0-3	1-0
Lalín-Las Palmas	0-3	1-11
Alcorcón-Osasuna	0-1	0-5
Mallorca 3.ª-Hércules	1-1	1-2
Mérida-Sevilla	0-2	2-4
Jerez-Celta	0-1	0-2
Oviedo-R. Sociedad	2-1	2-2
Tenerife-Gijón	2-0	1-2
Aragón-Valencia	1-2	1-6
Valladolid-Rayo Vallecano	0-0	0-1
Betis-Mallorca	1-1	1-3
Castilla-Orihuela	1-0	0-0
Sabadell-Granada	4-0	1-0
Baracaldo-Castellón	1-0	0-3
Coruña-Lérida	0-1	1-4
Málaga-Lorca	1-0	0-1 (pen.)
Murcia-Burgos	0-0	1-2
Almería-Huelva	1-4	0-1
Mensajero-Logroñés	0-1	0-2

Torneos europeos: Barcelona, At. Madrid, R. Madrid y At. Bilbao

4.ª ELIMINATORIA

	Ida	Vuelta
Osasuna-Burgos	1-0	0-2
Lérida-Rayo Vallecano	1-0	1-1
Hércules-Huelva	2-1	0-2
Zaragoza-Málaga	2-0	1-1
Las Palmas-Castellón	1-1	2-4
Logroñés-Santander	1-1	1-3
Oviedo-Español	2-0	2-3
Valencia-Tenerife	0-1	1-3
Sevilla-Mallorca	1-0	0-1 (pen.)

Exentos: Sabadell, Castilla y Celta.

Torneos europeos: Barcelona, At. Madrid, R. Madrid y At. Bilbao.

OCTAVOS DE FINAL

	Ida	Vuelta
Oviedo-Celta	1-0	0-1 (pen.)
Castellón-At. Bilbao	0-0	0-4
Lérida-Barcelona	0-1	0-0
Santander-At. Madrid	1-0	0-2
R. Madrid-Huelva	5-0	1-3
Sevilla-Castilla	1-1	0-1
Tenerife-Sabadell	1-0	1-5
Zaragoza-Burgos	0-1	2-1

CUARTOS DE FINAL

	Ida	Vuelta
Castilla-Zaragoza	2-1	0-7
At. Madrid-Barcelona	1-2	0-0
Celta-R. Madrid	0-0	0-4
Sabadell-At. Bilbao	1-1	1-1 (pen.)

SEMIFINALES

	Ida	Vuelta
Barcelona-At. Bilbao	1-0	
Zaragoza-R. Madrid	2-0	

NOTA: Los partidos de vuelta se jugarán el 9 de abril.

Mis personajes favoritos

SANTILLANA: UN PAR DE VERDADES

Entre el delirante y justificado eco que tuvo el «alirón» del Real Madrid, tras haber conquistado brillantemente la Liga, hubo un hombre que conservó la cabeza fría y, a preguntas de TVE, soltó un par de verdades dignas de reflexión. De entrada admitió que su equipo había ganado encuentros con una buena dosis de fortuna y que la suerte lo acompañó en momentos claves del campeonato, lo cual no todos saben reconocer en momentos como éste. Luego, interrogado sobre si en otras partes se festeja más y mejor el «alirón», Santillana expuso su teoría de que en otros sitios el título cae de tarde en tarde y con un componente de méritos y de oportunismo muy superior, por lo que el jolgorio está justificado, mientras que por el Bernabéu es moneda más corriente y casi obligada.

Entre tanto tópico como escucha uno hoy en día, las respuestas de Santillana suenan a música celestial. Y es que este hombre no sólo tiene la cabeza para sus fenomenales testarazos...



VUJADIN, ¡NO REINCIDAS!



Que dicen que la cosa está entre Leo Beenhakker y Vujadin Boskov para el «banquillo» del Bernabéu de la próxima temporada. Que Mendoza está por el primero y los jugadores por el yugoslavo, quizá por aquello de que mejor «lo malo conocido que...». En fin, que no les arrienda la ganancia, porque eso de sustituir a Molowny tiene su «miga». Yo más que un entrenador creo que el Realísimo precisaría un «espiritista» para invocar el espíritu del «Mangas» cuando las cosas se tuerzan. En fin, que segundas partes nunca fueron buenas y a Boskov —si resulta finalmente el elegido— le aconsejaría que le echara un vistazo a la hoja de servicios de Molowny antes de fichar. Bueno, de re-fichar.

DON HOWE: ¡ESE ES EL HOMBRE...!

Pasmao, oigan, pasmao me quedé con la noticia. Resulta que el entrenador del Arsenal, Don Howe, se enteró de que el presidente del club ha entablado negociaciones con Terry Venables y, de inmediato, presenta su dimisión. Llevaba el equipo cuatro partidos de Liga consecutivamente ganados, le acababa de meter tres «roscos» al Conventry y dijo que renunciaba a los tres meses que le restaban de contrato. Vámonos, lo mismo que nuestro García Traid, Di Stéfano y Cia., que no sólo no ganan ni un partido sino que, además, cuando llega la hora del finiquito no perdonan..., ni el IVA. Les digo que el tal Howe es un técnico a seguir. Parece que le han hecho reconsiderar su postura y cumplirá los tres meses, pero el gesto no se lo quita nadie, no.



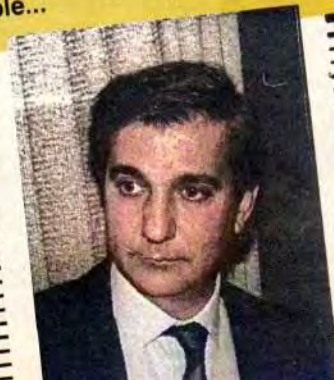
NETZER... ¿QUE ESCONDES?



Ya saben que la estilizada figura de Gunter Netzer planea sobre su polémico compatriota Bernd Schuster. El «nibelungo», que marcó una época en el fútbol europeo, es el actual «manager» del Hamburgo, cargo que va a dejar próximamente y que probablemente ocupará el hoy todavía jugador de dicho club Felix Magath, que ya ha anunciado su retirada. Entonces, el misterio estriba en saber si, como dicen algunos, Netzer quiere salir del Hamburgo por la puerta grande, atando el fichaje de Schuster y todo lo demás o si bien, como me explican otros, la gestión la hace «por libre» y con destino a otro club. En cualquier caso, Schuster se deja querer. Sí, porque con lo que «le quiere» Núñez ahora mismo..., va dado.

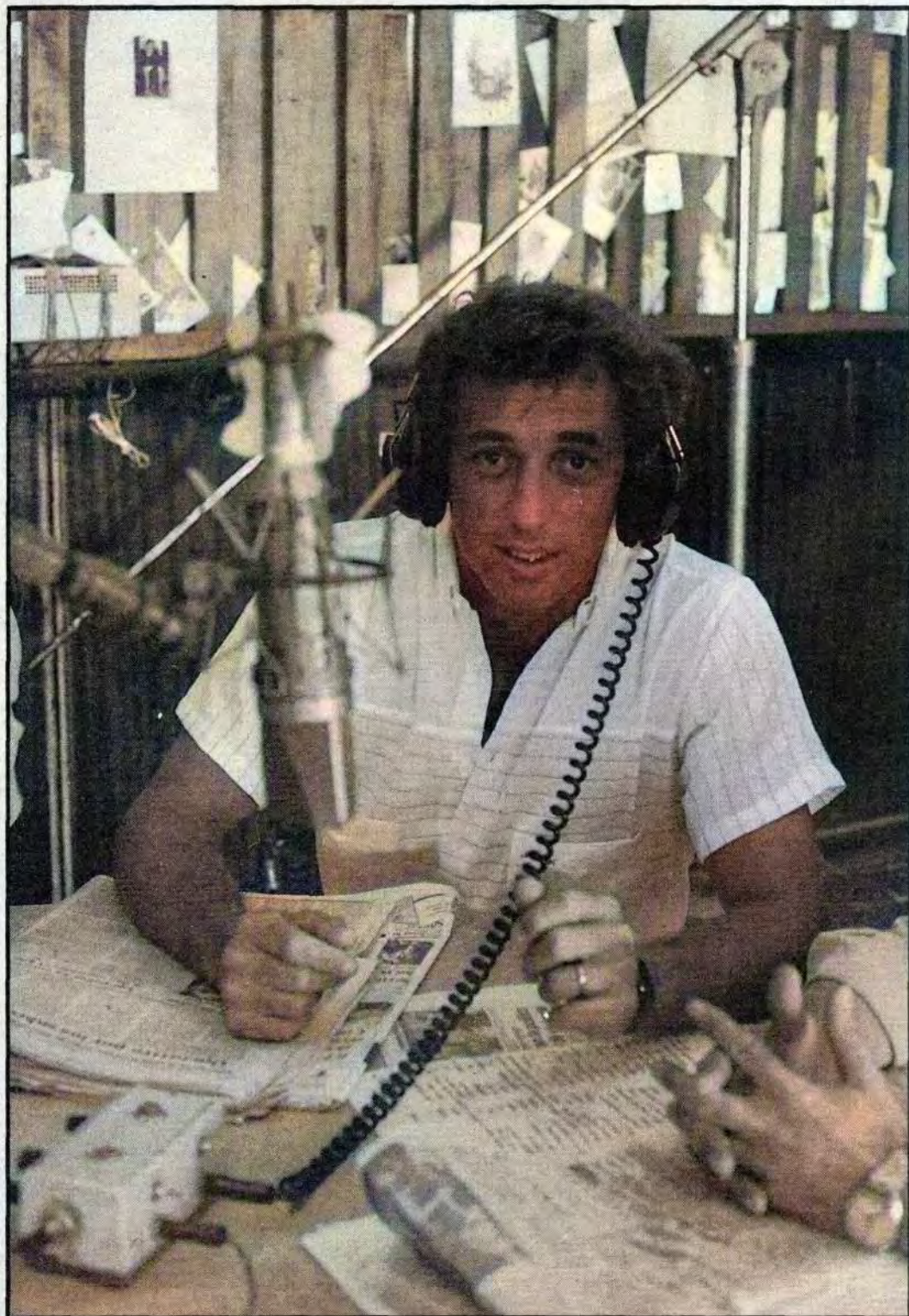
JULIO ALBERTO: ¿QUIEN LO BOICOTEA?

El Barça está batiendo esta temporada todos los récords de conflictividad. Sólo les digo que el día que vuelve Schuster al equipo se descuelga Julio Alberto con sus famosas declaraciones de que «hay compañeros que no me pasan la pelota». Total, que la caza de brujas ha comenzado y, por los alrededores del Camp Nou, todo el mundo se interroga sobre la identidad de los «boicoteadores», todavía no desvelada. «¡Para uno que daba la cara y rendía a tope..., nos lo «cambren» en la misma casa!» De ésta, Núñez se queda en los huesos. O comienza a fichar «a su estilo», que todavía es más temible...



Por Andrés Astruells

WOLFF:



DE PROFESION PERIODISTA

ES verano en Buenos Aires y los pocos porteños que soportan el tórrido sol del mediodía apuran el paso para cobijarse en el frescor artificial que les proporciona el aire acondicionado de algún despacho. La gran ciudad es un horno en el que se cuecen la melancolía, la rutina y unas enormes ganas de largarse al mar, a la montaña, al campo...

Entre esos porteños que cruzan la gran olla de cemento está Enrique Wolff. Cerca del mediodía, como cada mañana, Quique sale

de su casa en la zona norte bonaerense para dirigirse hacia Radio Continental. Allí, en la emisora, «vive» el nuevo Enrique Wolff, el que el aficionado español no conoce, el Wolff periodista.

ADIOS AL MADRID

Cuando Wolff llegó al fútbol español y fichó por la Unión Deportiva Las Palmas, nunca se imaginó que su carrera a nivel europeo acabaría en el Real Madrid. Pero lo cierto es que, a pe-

«Sigo en contacto permanente con la Unión Deportiva. Digamos que soy su representante en Argentina»

«Insúa cortó cualquier tipo de diálogo, cuando la directiva estaba dispuesta a hablar»

sar de que su paso por el club blanco fue bueno, Wolff es más recordado por los aficionados canarios que por los madrileños.

—Por una cuestión muy sencilla: yo en el Madrid no era figura, mientras que en Las Palmas sí. Además, en mi paso por la Unión Deportiva yo me preocupé mucho por mejorar una imagen del futbolista argentino que no era nada buena y quizá por eso hoy se me recuerde con cariño.

—Y tanto cariño te tienen que quieren volver a «ficharte»...

—Bueno..., ya sé a qué te refieres. He estado en conversaciones con el club para convertirme en su asesor futbolístico. Yo sigo en contacto permanente con la Unión Deportiva, soy..., digamos, un representante de la institución en Argentina. Les paso informes, les recomiendo jugadores. En una palabra, trabajo para ellos. Por eso no me pareció raro que me ofrecieran hacerme cargo del equipo. Sé que están en mala situación en la Liga y si hay que echar una mano, yo pondré mis mejores intenciones. Si con-

► **«Cuando regresé a Argentina mi vida ya estaba marcada: cambié las botas por el periodismo»**

sideran que puedo ser útil, iré, sin que esto signifique demasiado de cara al futuro.

—¿Quieres decir que aún hay posibilidades de que vuelvas a Las Palmas?

—El tema está ahí. Seguimos en contacto permanente con el secretario, García Panasco, y con el presidente.

—La salida de Insúa por la puerta falsa jugará en tu contra de cara al aficionado. Tú lo recomendaste y lo cierto es que pasó sin pena ni gloria...

—La marcha de Insúa sentó mal, es indudable, pero se debe a circunstancias personales, que yo respeto. Según él me ha contado, no le pagaban, tenía problemas de dinero. Por su parte, la gente de Las Palmas decía otra cosa. En todo caso, la directiva estaba dispuesta a hablar, pero Insúa cortó cualquier posibilidad de diálogo.

—Vamos, un típico problema de inadaptación.

—Creo que sí y que a la hora de decidir pesó más su sueño de jugar en el San Lorenzo y en su país. Yo, en su lugar, hubiese esperado a final de temporada, porque siempre te tienes que ir por la puerta, nunca por la ventana. Yo, hoy, después de tantos años, me siento orgulloso de tener las puertas abiertas.

WOLFF, EL PERIODISTA

Un buen día, allá por el 79, Quique Wolff decidió colgar las botas y dedicarle más tiempo a un «hobby» que, poco a poco, se ha convertido en profesión.

—Estuve tres meses entrenándome con Argentinos Juniors, cuando Maradona todavía jugaba allí, en su



época de despegue, después del Mundial Juvenil de Japón. Para entonces ya tenía mi vida armada fuera del fútbol.

¿Cómo nació lo del periodismo?

—Esteban Peicovich, un periodista argentino que vive en Madrid, me orientó hacia lo que después supe era mi vocación. El me prestó libros que yo devoraba con ansiedad. Cuando volví a Argentina, ya había dentro de mí una marcada inten-

«Alemania Federal, Brasil, Italia, Argentina y México son mis favoritos del Mundial»

ción de dedicarme al periodismo.

—¿Quién te brindó la primera oportunidad?

—El Canal 9 de Buenos

Aires. Estuve allí haciendo los comentarios del Mundial de España, sobre todo en los partidos que jugaba Argentina. Después estuve en el Canal 13 y, posteriormente, entré en Radio Continental, donde estoy ahora.

Quique comenzó en la emisora como comentarista en la temporada 82-83 y hoy es el presentador del programa «Competencia». Paralelamente, está en conversaciones con la célebre revista deportiva «El Gráfi-

«Al equipo de Miguel Muñoz le veo bien, pero no para ganar»

«Para mí, Juanito y López Ufarte deberían estar en la selección»



co» para fichar como columnista.

—Y hasta tengo tiempo de editar una revista de distribución gratuita en la zona donde vivo. Allí me lo hago todo: soy director, publicista, fotógrafo y redactor. También presento un programa en Cablevisión, un canal privado de la zona norte de Buenos Aires. Pero creo que dentro de poco tendré que resignar alguna de estas actividades, porque Radio Continental me absorbe gran parte del día.

MEJICO LINDO

En el horizonte periodístico de Enrique Wolff está, sin duda, el próximo Mundial. Una buena ocasión para «codearse» con el fútbol internacional.

—Creo que estaré en México, si mi actividad en la radio me lo permite. A priori, parece que no será un Mundial fácil para nadie. Mis favoritos son Alemania Federal, Brasil, Italia, Argentina y México, por su condición de local. La sorpresa podría estar en Dinamarca y siem-



pre hay que contar a Francia entre los que luchan por el título.

—¿Qué opinión te merece la andadura de España hasta el momento?

—Me ha sorprendido, creo que España va a andar muy bien. Es un equipo joven, luchador, y está conducido por un hombre que sa-

be mucho. Miguel Muñoz es alguien a quien yo respeto mucho. Lamenté en su momento no haber coincidido con él en el Real Madrid, no tuve esa suerte.

—Hay un amplio sector de público y de la crítica que no está muy de acuerdo con el estilo que trata de imponer...

—Pero nadie puede negarle que obtiene buenos resultados. Sólo hay que mirar lo que hizo en la última Eurocopa.

—Supongo que sabrás la anécdota de Pablo Porta, cuando le dijo aquello de la flor...

—Sí, pero a la suerte hay que ayudarla con conocimientos y con trabajo, y eso no se le puede negar a Muñoz. Un hombre que estuvo catorce años en el Madrid tiene que saber algo, ¿no?

—¿A qué jugadores no dejarías de convocar?

—A Juanito y a López Ufarte.

—¿Crees que España puede ser campeón del mundo?

—No tendrá problemas para pasar a la segunda ronda, porque está en una zona fácil. Pero no lo veo para ganar.

—Un pronóstico: ¿quién será la gran figura?

—Miguel Platini, seguro. Rummenigge, de acuerdo a cómo juegue su equipo.

—¿Y Maradona?

—De Diego siempre se espera que marque la diferencia con los demás. A ver si no nos defrauda.

Enrique Wolff. Antes en escena, ahora en la platea. No le falta capacidad para opinar.

**Fabián Ortiz
Fotos: Juan C. Ortiz**

TERCER PREMIO LITERARIO **donbalon** **DE NOVELA DEPORTIVA**

Después de la gran acogida dispensada a las dos primeras ediciones, DON BALON convoca por tercer año consecutivo el Premio Literario de Novela Deportiva, nacido en 1984 en una iniciativa de nuestra revista, sin precedentes en la bibliografía del deporte español y que tuvo en Luis Martí Rague («Cuando uno cree que los ojos hablan») y Montserrat Torrecilla («Quinta personal») a sus dos primeros ganadores.

La participación, como en años anteriores, está abierta a todos los escritores.

El ganador tendrá un premio de 2.000.000 de pesetas, mientras que el finalista recibirá un accésit de 500.000 pesetas.

La admisión de originales se cerrará el 15 de agosto de 1986.

El Jurado del III Premio Literario DON BALON estará compuesto por los conocidos literatos y prestigiosos hombres de letras: don Juan José Castillo, don Fernando Vizcaino Casas, don Manuel Alcántara, don Carlos Fisas, don Antonio Rúa y don Rafael Abella, que actuará también en calidad de secretario del Jurado.

Para solicitar las bases del concurso escribir a

EDITORIAL donbalon

Diagonal, 435, 1.º, 2.ª 08036 BARCELONA

EL GOL



Fotos: JOSE MIGUEL ZAMBRANO

Texto: JUAN - PABLO G. DE QUIJANO
(Enviados especiales a Gran Bretaña)

STAY TO THE GATES

SUS ojos son tan azules como las aguas del Canal de San Jorge y el cabello, flameando meandros de orgullo, como extraído de una espiga de centeno. La estructura de su cara amalgama, bajo el perfil de una angulada y sinuosa arquitectura, una curiosa mezcla de rudo campesino y atractivo galán de cine.

Es Hughes, el segundo Marcos del Barcelona. Todavía no se sabe a quién reemplazará, pero sí que durante los próximos ocho años tendrá que trabajar duro en las áreas contrarias. Una tarea que, tal y como son las defensas españolas, no será fácil, pero que contemplando la fortaleza de su cuerpo, se antoja como una rivalidad más equilibrada.

El contrato se cerró en enero con sigilo, pero como ocurre en la parábola del mentiroso y el cojo, se ha traslucido la verdad dos meses más tarde. Es el prototipo del delantero-tanque, aguerrido y de sangre caliente. Su transferencia ha sido la más elevada en la historia del fútbol británico.

DON BALON viajó hasta su casa de Wrexham para compartir unas horas con el quincuagésimo primer extranjero del Barcelona y, sin duda, primer galés. Mark Hughes nos contó sus impresiones.

UN IDOLO VENERADO

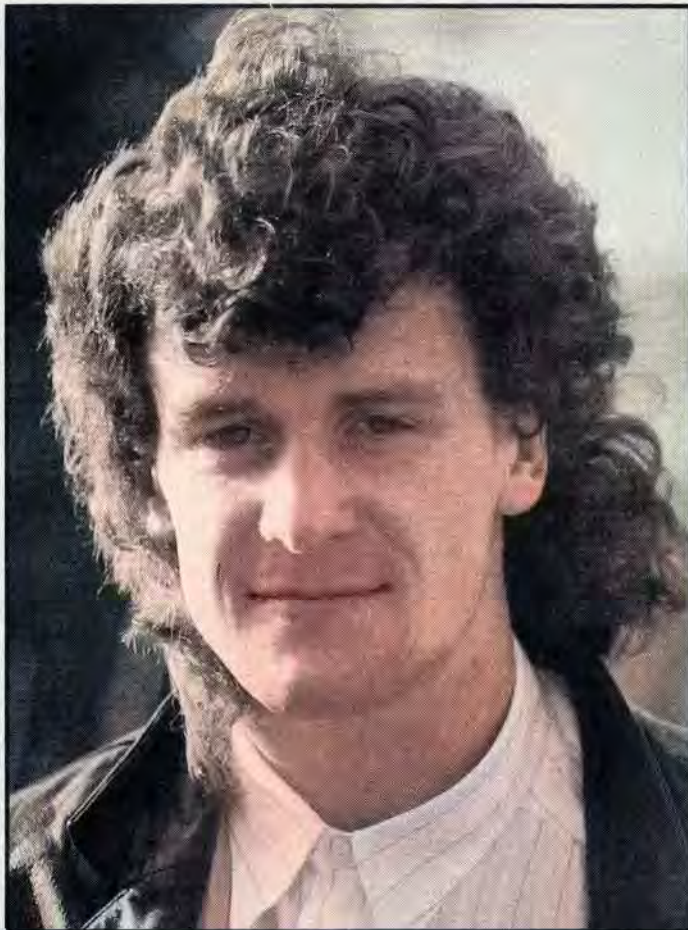
Los rumores le había afectado psicológicamente. Se hallaba confundido y su manager, Ron Atkinson, no dudó en sacarlo del equipo. Poco después, una nota oficial de la directiva del Manchester United esclareció el misterio: Hughes había sido traspasado por dos millones de libras al Barcelona.

Y como en buena forma su concurso era poco menos que imprescindible, se reintegró al once titular para lucir el «9». El United aún está en disposición de ganar la Liga y los goles de Mark son necesarios: **«Me quiero despedir de esta maravillosa afición conquistando el título de Liga. Voy a hacer todo lo posible por conseguirlo».**

Estamos sentados en uno de los salones del Bryn Howel Hotel, en Llangollen, donde Mark nos aconsejó comer. Hay distensión, confianza, ganas de hablar...

—¿Por qué demoraste tanto tu salida de vestuarios tras el partido con el Manchester City?

—**No encontraba la salida** (bromea)... **Lo cierto es que fue una táctica de desgaste para que se fuesen los periodistas. No tenía ganas de dar explica-**



El chico de arriba es Mark Hughes. Tenía entonces quince años. De una a otra foto hay siete años de diferencia.



ciones acerca de mi traspaso al Barcelona.

El partido concluyó cuarenta y cinco minutos después de las cuatro. Hubo que esperar una hora más (larga ducha la suya) para presenciar la salida de Hughes.

Efectivamente, la táctica de Mark había dado resultados. Los periodistas locales ya habían desistido. Sólo algunos caza-autógrafos aguardaban a su ídolo. Se abrió la puerta en silencio y con rostro circunspecto intentaba huir.

Tras la oportuna presentación, Mark dudó entre el sí y el no, transición durante la cual ya le habíamos abordado tratando de convencerle.

«Está bien, pueden venir mañana a mi pueblo. Tendrán su entrevista.»

La salida del estadio fue apoteósica. No progresaba más de un metro cuando una nube de niños le rodeaba de papeles y bolígrafos. Mark cumplía con su sagrado deber de regalar su firma, cada vez más rápida, más ilegible. Por fin, llegó al coche. Entonces, eran las fotos. Cada vez que la ocasión lo requería, sonreía. Salvados todos los obstáculos, se acomodó en su Porsche 911 SC y desapareció en el horizonte pisando el acelerador a la velocidad del sonido.

FELIZ EN SU TIERRA

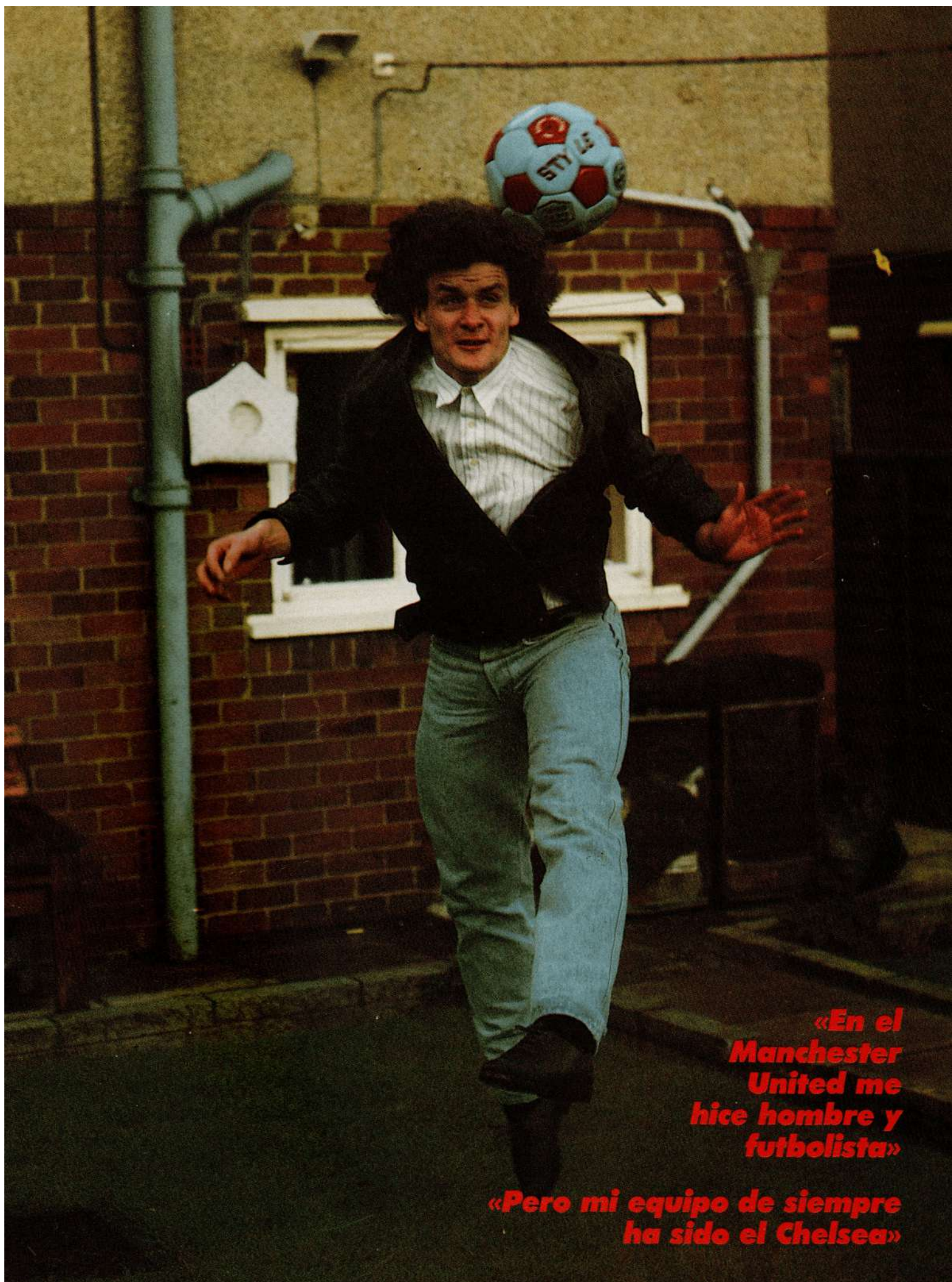
Llegamos a Wrexham antes del mediodía. Hicimos un sondeo y no hubo nadie que no le conociera. La capital del norte de Gales (Cymru, en su idioma) nos acogió con la humedad que le caracteriza. Una tierra preferentemente minera y montañosa, aunque sin relieves elevados y perfiles suaves. Los indicadores más nacionalistas señalaban en galés el nombre de Wrecsan y la gente, con su cerrada fonética, nos facilitó la vivienda de Mark que no estaba en Wrexham sino a unas pocas millas, en una aldea llamada Ruabon.

Fue su madre, Jenny, quien se puso al teléfono: **«Ahora mismo no está en casa, pero no tardará en llegar. Pueden venir cuando quieran».**

Era el número 62. La fachada de la casa no mentía: sencilla, pero acogedora. Jenny nos invitó a entrar. Ahí estaba Mark esperándonos en un confortable sillón, calentándose junto a la chimenea. A su espalda, la vitrina con sus trofeos.

—Creo que pronto necesitarás una casa más grande para guardarlos todos...

—**Espero que sí. Todavía tengo muchas cosas que hacer y el Barcelona es un club donde lo puedo conseguir.**



**«En el
Manchester
United me
hice hombre y
futbolista»**

**«Pero mi equipo de siempre
ha sido el Chelsea»**

«No creo que cambien mi vida en Barcelona. A mí nunca me interesaron las cosas mundanas»

«Me encanta hacer goles, pero no quiero que esperen sólo eso de mí»

Todos los domingos va a su casa. Es la llamada de sus orígenes, de esas minas de hierro y carbón, de esas alfombras verdes y de ese aire impregnado de una bonancibilidad que parece ausente en otras partes.

—A partir del próximo septiembre, ya no podrás venir los domingos a casa.

—Creo que no, aunque si cojo el avión...

—Tampoco.

—¿Why? (¿Por qué?)

—En España, la Liga se juega los domingos por la tarde.

—¡Sí!, no lo sabía. Bueno, si es así, tendré que conformarme con mi nuevo destino.

Un destino que, a pesar de sus ventajosas condiciones, también esconde la cara triste vestida de nostalgia. Mark, hasta ahora un chico provinciano y de limitada mundología, deberá afrontar en solitario el reto de una ciudad tan cosmopolita y consumista como Barcelona.

—¿Qué piensas hacer en Barcelona?

—No creo que signifique un trauma. Yo era y soy muy feliz

en Wrexham, pero siendo muy joven tuve que irme a Manchester. El cambio fue brutal, porque Manchester es una ciudad con muchas tentaciones. A mí, sin embargo, no me interesan las cosas mundanas.

Lo dice con la madurez de un adulto y sólo tiene veintidós años. No tiene todavía mucha soltura en las entrevistas. Se autolimita en las respuestas después de pensarlas con lentitud. Sobre todo cuando la pregunta —prescindiendo de la especulación exigida por la inmediatez— se le formula a ocho años vista.

—¿Qué piensa hacer cuando termine su contrato?

—Creo que volveré a mi aldea. De aquí salí y aquí pienso que debo volver.

DE NIÑO A FUTBOLISTA

Mark acepta nuestra invitación. Cruzando el umbral del comedor, todos advierten su presencia. Se sienta y se entrega al diálogo.

—Creo que era un buen es-



tudiante. Acabé la secundaria con buenas notas, pero, de inmediato, me fichó el Manchester United. El hecho de haber dado tan importante paso, me replanteó mi situación y decidí entregarme por entero al fútbol.

Por aquel entonces, Mark era todavía un mocoso que acudía al campo del Wrexham «para pedirles autógrafos a los jugadores del equipo». Soñaba con su ídolo, George Best, y apoyaba con todo su corazón al Chelsea.

Acepta el vino —español, por supuesto— si no se lo comento a Atkinson.

—¿Cree que podría haber sido un buen centrocampista?

—Es posible, pero le estoy muy agradecido a Syd Owen, que fue quien me colocó en vanguardia. Pienso que fue una decisión acertada.

Era mayo de 1980 cuando Mark olvidaba sus preferencias por el Chelsea y se convertía en un «red devil». El aprendizaje lo hizo en el equipo junior y más tarde en el reserva. Pero era difícil llegar arriba. Ahí estaban Alan Brazil, Frank Stapleton, Norman Whiteside, etcétera.

—¿Y quién era usted?

—Hombre, la verdad es que al lado de ellos no era casi nada. Pero si no me concedían una oportunidad, no podía demostrar nada.

Ron Atkinson decidió su debut un día de 1983. Mark cumplió con un gol de soberbio testarazo. A partir de entonces ya se hizo imprescindible, hasta convertirse en el breve espacio de dos años en uno de los atacantes más admirados del Reino Unido y el mundo entero.

CUESTIONARIO

—¿Quién es el mejor jugador del mundo?

—Michel Platini.

—Su favorito para el Mundial.

—Inglaterra y Brasil.

—¿Quién es la persona más importante de su vida?

—Mi madre.

—¿Cuál es su grupo musical favorito?

—U2 y The Jam.

—¿Quién es su mejor amigo?

—Hogg, del United.

—Hobbys.

—Música, cine y fotografía, aunque de estas dos últimas materias no entiendo mucho.

—¿En qué invierte su dinero?

—En seguros y pensiones.

—¿Qué clase de comida le gusta?

—Absolutamente toda.

—¿Qué automóvil tiene?

—Un Porsche 911 SC.

—¿Tiene alguna manía?

—Atarme primero la bota izquierda.

—¿Qué otros deportes le gustan?

—Tenis, natación y rugby.

—Actores preferidos.

—Charles Bronson y Leslie Anne Down.

—¿Cómo le gusta vestir?

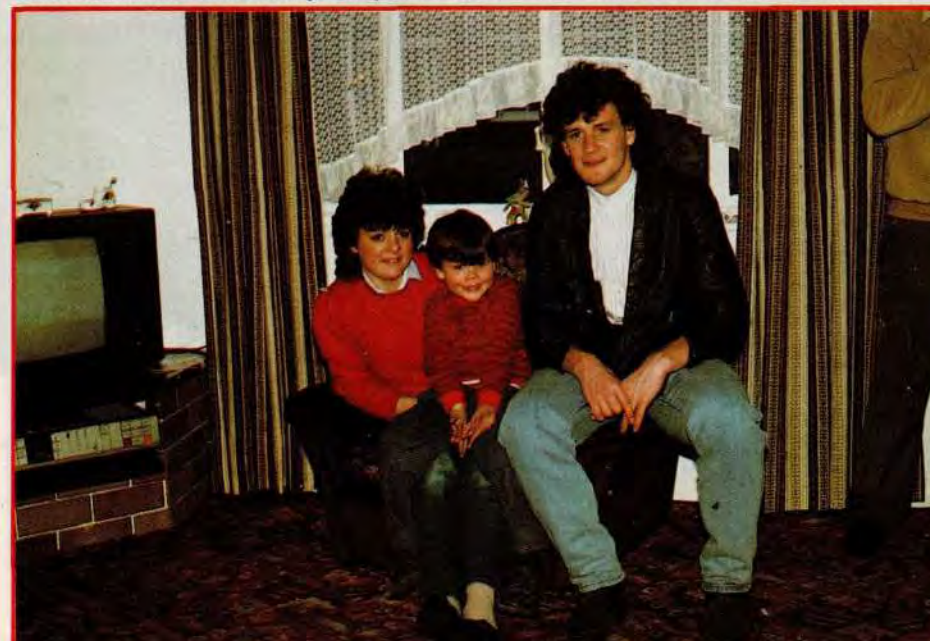
—Sport.

—¿El mejor gol de su vida?

—Uno que le marqué a España en Gales.



Mark es un chico muy familiar. Todos los domingos viaja hasta Wrexham para compartir unas horas con su padrastro, su madre, su hermana mayor, Jackie, y su abuela Margaret. El niño es su travieso sobrino Darren. Entre sus trofeos, Mark nos enseñó la placa que le acredita como «Player of the year» (mejor jugador del año) de la temporada 84/85. Después leyó con interés nuestra revista para ponerse al corriente sobre el fútbol español.



—Ahora que te vas, ¿qué te dio el Manchester United?

—Aquí me hice hombre y futbolista. Además me dio la oportunidad de darme a conocer y de obtener esta transferencia. Creo, sin embargo, que yo también le ofrecí todo lo que tenía.

¿SOLO GOLEADOR?

Vi jugar a Mark el día anterior contra el Manchester City en el derby local. Bien sujetado por el central Redmonds, apenas pudo moverse. Cambiamos impresiones sobre su estilo de juego y Mark llega a la siguiente conclusión.

—No me gustaría que se me juzgase sólo como un hombre cuya única responsabilidad es marcar goles. Me encanta hacerlos, pero entiendo que hay otras cosas importantes que hacer también sobre la cancha. No me gusta permanecer estático y sí abrir huecos para mis compañeros. Cuando tengo confianza, estoy en disposición de superar cualquier adversidad.

Todo lo tímido y reservado que es de paisano, se convierte en pura anécdota cuando Mark se pone el uniforme. Surge entonces su bestia particular, que, escondida en el fondo de las entrañas, le convierte en un jugador agresivo y violento.

—Me dijiste que nunca jugaste a rugby...

—Sí.

—El boxeo tampoco...

—No, no...

—Entonces, te has equivocado de deporte...

—?

—Mark, no me gustaría ser tu marcador ni aunque llevara una coraza.

—¡Ah!, ya, ya... El fútbol es duro y para un delantero es difícil buscarse la vida en el área. Los defensas pretenden imponer su ley, pero yo lo que intento es mantener la mía. Uno no se puede asustar y si hay que pegar, se pega.

—Te anticipo problemas.

—No creo. Tampoco es que yo vaya provocando por ahí, pero sí que utilizo mis propias armas.

—¿Cuántas veces fuiste retirado del campo por un árbitro?

—Sólo una. Me pegaron una patada y yo la devolví. Fue una estupidez.

—Por cierto, ¿conoces a Goikoetxea?

—Sí, el del Bilbao, ¿no?

—¿Y qué opinas de él?

—Es bastante duro, pero nada más.

—¿Te asusta algún defensa?

—Sí, desde luego. Uno de ellos es Graham Roberts, un

«No le tengo miedo a ningún defensa, salvo a Graham Roberts: ¡Está loco!»

«Tuve tres ofertas de Italia, pero me interesó más la del Barcelona»



PERFIL

Nombre: Leslie Mark Hughes.

Fecha de nacimiento: 11 de noviembre de 1963.

Lugar: Wrexham (País de Gales).

Talla/peso: 1,78/77.

Demarcación: delantero centro.

Clubs: Manchester United y Barcelona (a partir del 30 de junio).

Debut: 18 de noviembre de 1983, contra el Oxford en la Milk Cup.

Títulos: FA Cup 84/85 contra el Everton y «Player of the year» 84/85 (jugador del año).

Goles: en el Manchester United, 42 en 94 partidos.

Internacionalidades: 11 con la selección «A» de Gales.

zaguero del Tottenham que está loco. Y el otro es mi compañero de equipo McGrath, un auténtico incordio.

BARCELONA, JUBILACION Y SEGURO DE VIDA

Hasta hace poco, Hughes sólo cobraba 900 libras mensuales. En diciembre pasado firmó un nuevo contrato por cinco años y unas condiciones muy elevadas. Parecía que su futuro iba a seguir siendo rojo, pero una cláusula le dio la libertad.

—¿Hubo otras ofertas, aparte la del Barcelona?

—Dos o tres equipos italianos se dirigieron a mí, pero ellos me propusieron continuar una temporada más aquí para no tener que pagar traspaso la temporada que viene.

—¿Y por qué le dijo sí al Barcelona?

—Fundamentalmente, porque se dirigieron a mí con respeto. También por su historial y porque es un club poderoso. Además, yo estuve de vacaciones en julio del 83 en la Costa Brava y me encantó. El año pasado fui a Tenerife. España es un país que me gusta mucho y por eso decidí venir.

—¿Prefiere a Schuster o a Archibald como compañeros?

—Son dos grandes jugadores. Me gustaría que pudiesen jugar los dos.

—¿Le parece normal que un club que ya tiene cuatro arietes («Pichi», Archibald, Amarilla y Clos) fiche un quinto?

—Si me ficharon será porque les hacía falta. La competencia será buena.

—Si Terry Venables dejara su cargo, ¿a quién preferiría como técnico?

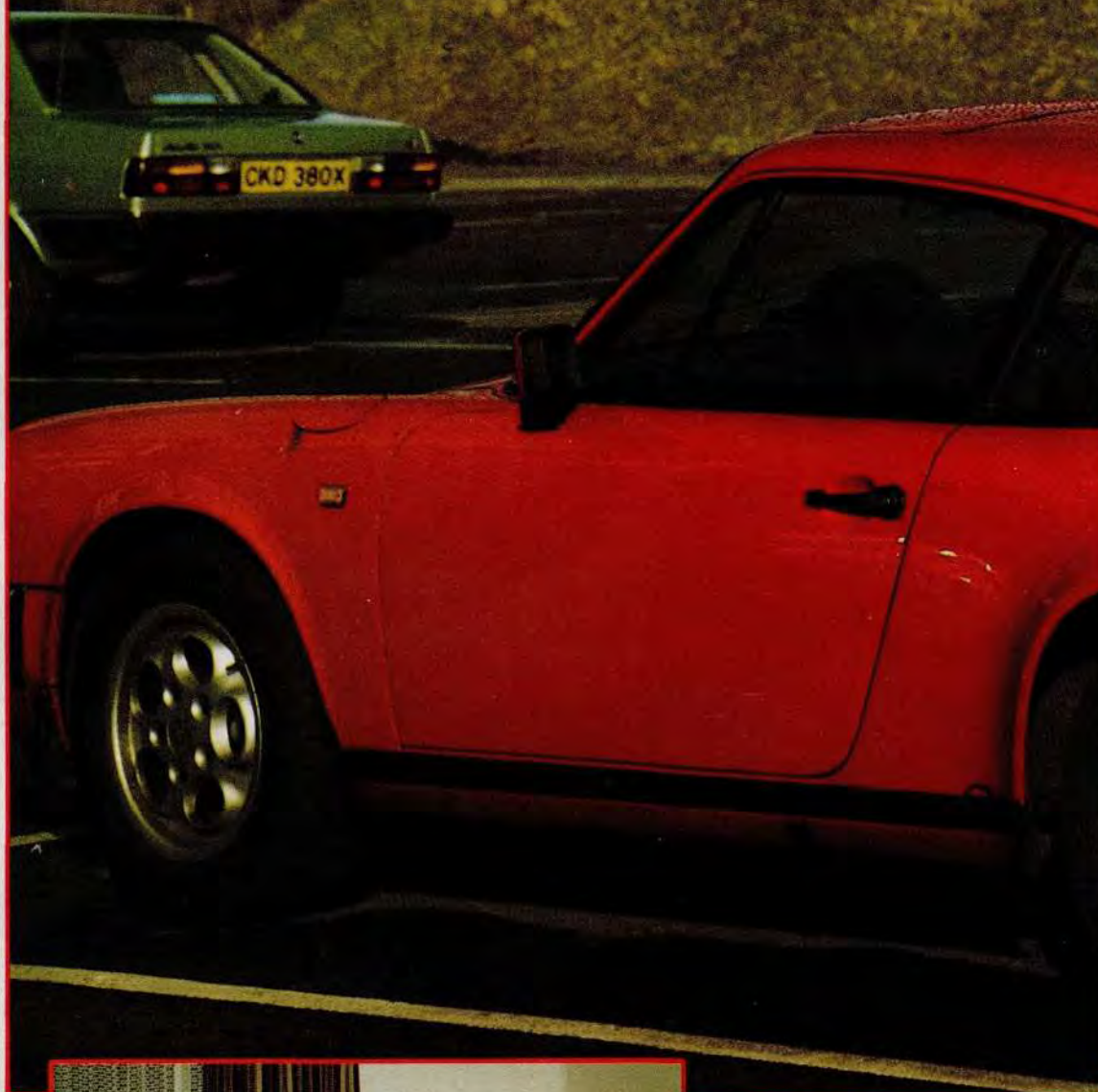
—Yo querría uno británico, porque pienso que me entendería mejor. Y puestos a elegir, a Ron Atkinson, que aunque en ocasiones ha sido duro conmigo, me ha hecho mucho bien.

Oficialmente, Mark tiene novia, pero no piensa todavía en el matrimonio. «Lo más probable es que vaya solo a Barcelona, aunque me gustaría que mis padres vinieran a verme de vez en cuando.»

Apurado el último café, se acercó una amable anciana y con una humanidad desbordante, le dijo a Hughes: «Usted ha hecho feliz a mi nieto dándole un autógrafo y cuando él lo está, yo no puedo ser más dichosa. Le doy las gracias por todo.»

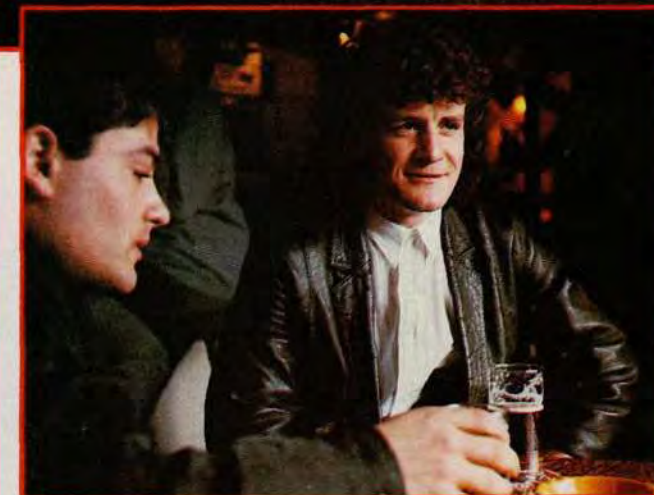
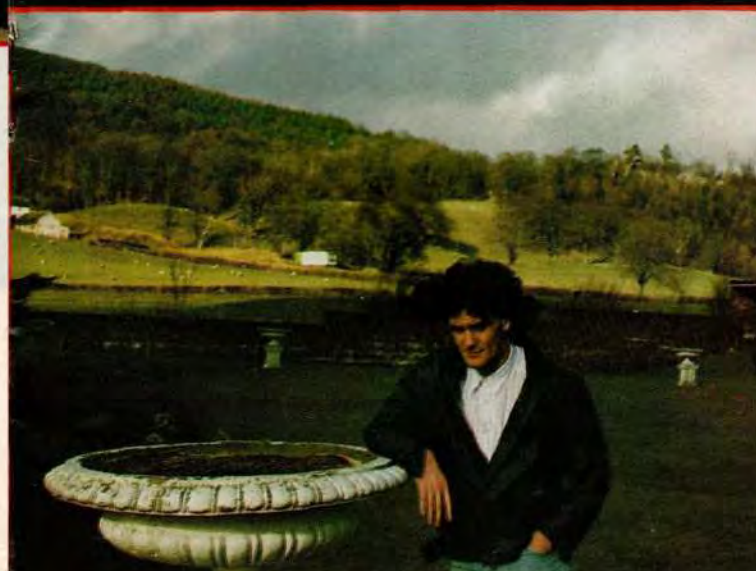
Mark se acordó entonces de su abuela, de su familia, de su suerte. El también está feliz.

«George Best fue el ídolo de mi infancia. Ahora me gusta Platini»



Con sus primeros ahorros, Mark se compró este flamante Porsche rojo, con el que se pasea a gran velocidad por Manchester y Wrexham. Con él fuimos al pub donde suele acudir a charlar con sus amigos. Los paisajes de Gales, según contó a nuestro enviado especial, será una de las cosas que más eche de menos.

«Si tuviera que recomendar un técnico al Barça, daría el nombre de Ron Atkinson»





«SAVE OUR SPARKIE»

No fue sencillo para Hughes tomar la decisión de firmar por el Barcelona. Lo hizo unilateralmente, pero no de forma precipitada.

Se formuló muchas preguntas y al final asintió, a pesar de que se lo habían puesto muy difícil.

Cuando los supporters del United se enteraron de los primeros rumores, empezaron una campaña para retener a Mark. Bajo el lema «Save our Sparky», miles de cartas llegaron al domicilio de Mark, con un mensaje parecido a éste:

«No queremos que te vayas porque te necesitamos con nosotros. Pero si finalmente decides irte, nosotros te entederemos y no te reprocharemos nada. Sabes que siempre te querremos.»

«Sparky» es el mote que pusieron a Hughes hace unos años. Su traducción vendría a ser «el que tiene chispa». Mark no pudo evitar conmoverse ante la avalancha de cartas, recuerda con cariño el apelativo que ya muy poca gente usa con él.

Estrellas de España (93)

Por JUAN MANUEL MARTINEZ

URQUIZU

LA inagotable cantera vasca dio al fútbol español un jugador, todo fuerza y estilo. Juan Urquizu Susaeta, nacido el 24 de junio de 1901 en Ondárroa (Vizcaya). Comenzó a jugar en el Vizcaya, pasando al Deusto, Osasuna de Pamplona y, por razón de sus estudios, se traslada a Madrid, fichando como aficionado por el Real Madrid. En 1930 ingresa en el Ath. Bilbao, donde concluiría su carrera deportiva. En 1925 reforzó al RCD Español en la gira que los blanquiazules efectuaron por tierras americanas.

En su haber, constan tres títulos de Liga (1930-31, 1933-34 y 1935-36), así como tres Copas de España (1930, 1932 y 1933), todo ello con el Ath. Bilbao.

Defensa izquierdo, contundente y buen marcador, era una auténtica pesadilla para el delantero al que debía anular. Formó un trío defensivo muy compenetrado con Blasco y Castellanos —en el equipo bilbaíno—, que fue una de las bases de los triunfos del equipo de San Mamés.

Solamente vistió en una ocasión la camiseta nacional. Fue el 19 de marzo de 1929, en Sevilla, con victoria de España (5-0) sobre Portugal. Urquizu formó trío defensivo con Zamora y Quesada.



VALLANA



SIMBOLO de la furia española y del fútbol fuerza vasco, Pedro Vallana Jeanguenal nació el 29 de noviembre de 1897 en Algorta (Vizcaya). Toda su carrera deportiva se desarrolló en el Arenas de Guecho, donde ocupó la demarcación de lateral derecho; jugador con una enorme flexibilidad y facilidad de desdoble ofensivo y defensivo, hábil marcador y con facilidad para arrebatarse el balón al contrario, formó una tripleta defensiva con Jauregui y Careaga difícil de superar.

Conquistó con el equipo guechotarra una Copa de España (1919). Como internacional «A» actuó en un total de 12 encuentros. Su debut en la selección acaeció el 29 de agosto de 1920, en Amberes, coincidiendo con los JJ.OO. En este encuentro, España fue batida por Bélgica (3-1), y Vallana actuó al lado de Zamora y Arrate. Su último encuentro como internacional fue el 20 de mayo de 1928, en Amsterdam, dentro de los JJ.OO. y España goleó ampliamente a Méjico (7-1), formando trío con Jauregui y Jacinto Quincoces.

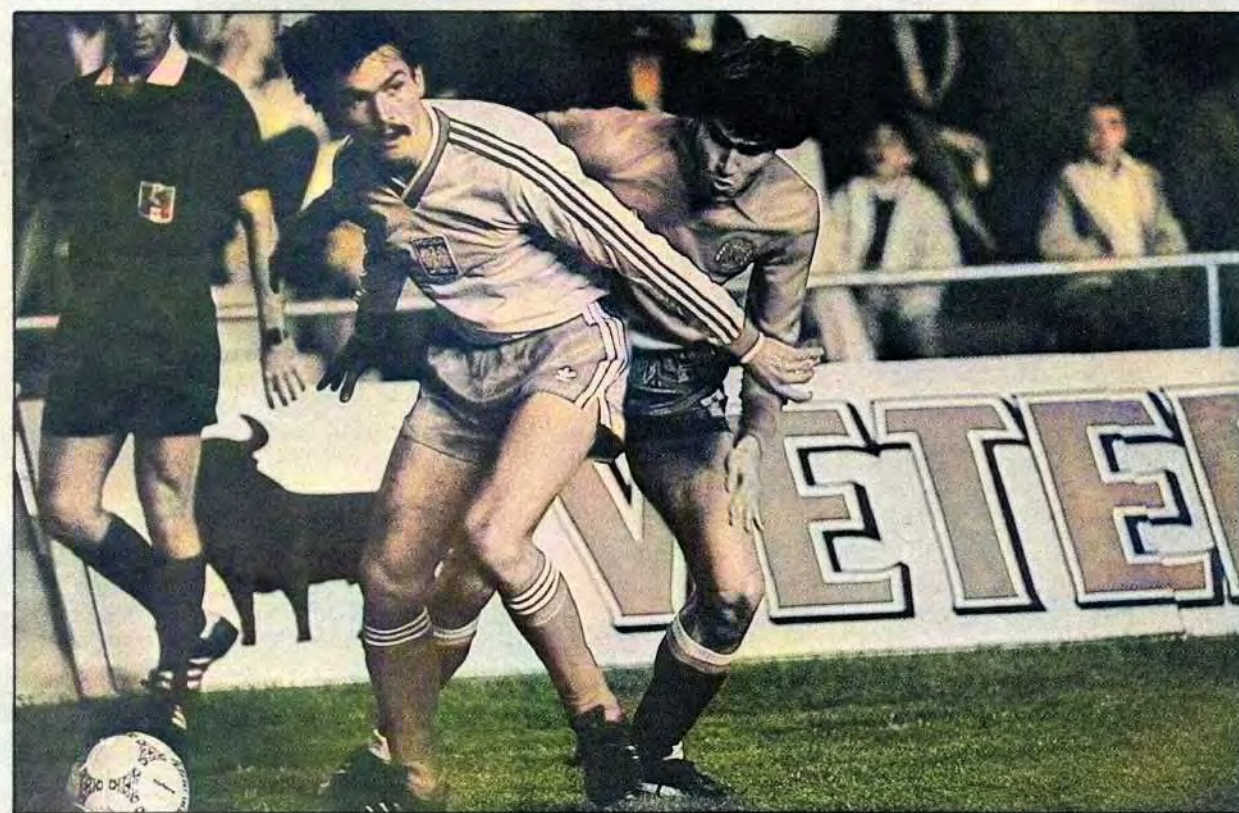
El 25 de mayo de 1924 jugó en París un decisivo encuentro ante Italia, donde España perdió por 1-0 en autogol de Vallana, lo que supuso la eliminación española en la competición (JJ.OO.).

Fotos: MIGUEL MORENO (enviado especial)

ESPAÑA: EL ULTIMO «TEST» PRE-MUNDIAL LLEGO A ENCANDILAR



Otra vez «El Buitre» en acción. Y dos polacos alrededor suyo. Wojcicki pone cara de susto.



El ataque de la selección ha encontrado una «mina» en Julio Salinas. El joven «león» está saliendo a gol por partido.

La selección de Miguel Muñoz está encandilando a la afición española. A medida que se acerca la gran cita mejicana, este conglomerado de hombres sube el listón de sus posibilidades y además de llevar algo así como 506 minutos sin encajar un gol, parece haber asimilado la lección en todo el campo y se permite, incluso, utilizar ese «pressing» que hace un año hizo campeón al Barcelona ya que es, guste más o menos, una de las lecciones fundamentales del fútbol moderno: asfixiar al rival en su cam-



Con Butragueño por ahí en medio, la cobertura polaca tenía que estar forzosamente desequilibrada. Este fue uno de los muchos momentos de peligro por los que atravesó.



Gallego cumplió en la función de defensa libre, que no le es extraña. Aquí le vemos controlando un ataque polaco con la ayuda de Camacho.

po y no dejarle huecos por donde salir del mismo.

Ante Polonia, España jugó y jugó bien. No sólo ganó holgadamente, se movió sobre el terreno con claridad de ideas, con una absoluta convicción en sus posibilidades y tiró a puerta con intención. El afortunado taconazo de Butragueño es simplemente una anécdota agradable porque se tradujo en gol, pero por encima de todo estaba, como espíritu del instante de todo el equipo, el «pildorazo» de Michel, que hubiera entrado o no, pero iba a puerta con la fuerza de un obús.

La consolidación de Fran-



El guardameta Mlylarczic no llegará a ese balón, que está más cerca de las cabezas de Goico y Francisco. España hizo daño a toda la cobertura rival.

perse. Lo importante es que el esquema da resultados y si se madura, puede permitir que los recambios que utilice Muñoz den un rendimiento óptimo. Jugadores como Rincón, Eloy, Marcos... por citar algunos ejemplos, están por la recámara y esto es bueno porque indica que, efectivamente, el esquema funciona. Que Muñoz tiene recursos para hacer mover a la selección.

Polonia estuvo lejos de ser el rival que se esperaba. Jugó con lentitud y sus piezas maestras, Boniek, Dziekanowski y Matysik, no pudieron moverse a sus anchas. No creemos que sea la selección que defenderá en el Mundial su tercera plaza ganada en España, en 1982. Pero resultó evidente que el equipo de Muñoz la asfixiaba, ataba corto a los hombres clave y, además, con velocidad y verticalidad, llegaba fácilmente al marco de un desorientado Mlynarczic.

España se deja oír con fuerza en el fútbol mundial a dos meses de la celebración del gran certamen. Espere-mos que cuando llegue la hora de asumir grandes responsabilidades, el peso de las mismas no hunda la armazón de una escuadra que está haciendo vibrar al aficionado.

M. C. C.



Polonia estuvo muy lejos de ser la selección compacta de otras ocasiones. Los hombres de Muñoz no dieron respiro a sus oponentes. Camacho, en esta ocasión, interceptará el avance de Dziekanowski.

ESPAÑA, 3

Butragueño (20'), Calderé (29'), Julio Salinas (48').

POLONIA, 0

Estadio: Ramón de Carranza (Cádiz).

Espectadores: 15.000.

Arbitro: Lartigot (Francia). No mostró tarjetas.

ESPAÑA: Zubizarreta; Tomás, Goikoetxea, Gallego, Camacho; Michel, Francisco, Calderé, Julio Alberto; Butragueño y Julio Salinas.

Sustituciones: Al comienzo de la segunda parte, Gordillo por Julio Alberto y Señor por Michel; Carrasco (73') por Goikoetxea y Rincón (78') por Butragueño.

POLONIA: Mlynarczic; Majewski, Przybus, Mojci, Ostrowsky, Matysik, Urban, Dziekanowski, Zgutczynski, Boniek y Buncol.

Sustituciones: Baran y Tarasiewicz (65') por Urban y Zgutczynski, respectivamente; Pawlak (73') por Ostrowski y Palasz (78') por Wojciki.

EL RECORD DE RICARDO ZAMORA

El legendario **Ricardo Zamora** ostenta el récord de imbatibilidad en la meta de la selección española. Desde el minuto 30 de juego en el España-Austria (2-1) jugado en diciembre de 1924, hasta el minuto 28 de juego en el España-Hungría (4-2) en diciembre de 1926, **Zamora** no vio perforada su portería.

Andoni **Zubizarreta** encajó el último gol, a los 34 minutos de juego en el España-Islandia (2-1), en septiembre de 1985. Los periodos de imbatibilidad se reparten así:

ZAMORA		
E-Austria	2-1 (gol en el minuto 30)	Total 60'
Portugal-E	0-2	90'
Suiza-E	0-3	90'
E-Italia	1-0	90'
Austria-E	0-1	90'
Hungría-E	0-1	90'
E-Hungría	2-1 (gol en el minuto 28)	28'
		Total 538'

ZUBIZARRETA		
E-Islandia	2-1 (gol en el minuto 34')	Total 56'
E-Austria	0-0	90'
E-Bulgaria	2-0	90'
E-URSS	2-0	90'
E-Bélgica	3-0	90'
E-Polonia	3-0	90'
		Total 506'

Desde 1974 no ha faltado a una fase final de la Copa del Mundo

POLONIA: PUNTUAL A LA CITA

Un informe de: GREGOR ZIEMINSKI (corresponsal en Varsovia)



Polonia, hoy. De pie, de izquierda a derecha: Komornicki, Matysik, Dziekanowski, Zmuda, Wojcicki y Mlynarczyk. Agachados: Ostrowski, Buncol, Boniek, Smolarek y Pawlak. Esta formación venció a Italia en Chorzow.

CUATRO PRECEDENTES

Fecha	Ciudad	Partido	Resultado
28- 6-1959	Chorzow	Polonia-España	2-4
14-10-1959	Madrid	España-Polonia	3-0
14-12-1980	Barcelona	España-Polonia	1-2
18-11-1981	Lodz	Polonia-España	2-3

EL fútbol polaco ha acudido, con puntualidad de reloj suizo, a las últimas citas del fútbol mundial desde 1974 cuando maravilló en Alemania con un fútbol de alta escuela, en pleno apogeo de los Deyna, Lato (máximo goleador del torneo), Tomaszewsky, Zmuda, Szarmach, Gorgon, Gadocha, Kasperczak... Una generación difícilmente repetible.

Hoy, Polonia no ofrece aquel conglomerado de figuras de primerísima magnitud, pero su presencia en Argentina, en España y, ahora, en Méjico, demuestra que su fútbol mantiene la calidad exigible para codearse con los mejores.

Desde Varsovia, Gregor Zieminski nos hace un detallado desglose de la selección polaca, a través del trabajo realizado desde que obtuvo la clasificación para el Mundial de Méjico. El aficionado español habrá podido seguir las evoluciones de este equipo en el «test» mantenido con la selección española. Ahora, los pormenores están aquí...

EL TRABAJO DE PIECHNICZEK

Posiblemente, el equipo nacional polaco sea el primero que se puso a trabajar intensivamente de cara a su preparación para la Copa del Mundo. El 16 de noviembre del pasado año batía a Italia por 1-0, en partido amistoso disputado en Chorzow, y se iniciaba el plan trazado por el seleccionador nacional, Antoni Piechniczek, una vez asegurado el pasaporte para Méjico.

Tras la importante victoria sobre los campeones del mundo, Túnez y Turquía fueron dos rivales teóricamente asequibles, pero que consiguieron resultados sorprendentes, ya que Polonia perdió con los tunecinos (1-0) en Túnez y cedió un empate ante los turcos (1-1), en Adana.

El balance, en cuanto a los marcadores de cada encuentro, puede resultar una sorpresa para el aficionado español, pero no para el técnico polaco, Piechniczek, que utilizó estos partidos para dar oportunidades, repetidas veces, a jóvenes jugadores que están a la expectativa para ir, posiblemente, a la fase final de la Copa del Mundo.

Bien probando a nuevos valores, bien madurando el esquema característico de la selección, Piechniczek ha trabajado con sus hombres en Wisla, en las montañas de Beskidy, y en una gira realizada por Sudamérica, donde, concretamente en Argentina, sostuvo un interesante mano a mano en el conocido Torneo de Mar del Plata con Boca Juniors y con River Plate, sobre todo con este equipo, a quien, a siete minutos del final, ganaba por 4-2. En esa fase, los argentinos marcaron dos sorprendentes goles, y en el último segundo de juego Enzo Francescali, de espaldas a la puerta, establecía un 5-4 para River, que desencadenó un delirio entre el público argentino. Antes, Polonia se había enfrentado a Uruguay, aunque esta selección actuara sin sus «extranjeros».

JOVENES... VETERANOS

Antoni Piechniczek, que ante Uruguay celebró su partido número 53 al frente de la selección, cargo en el que sucedió al gran Kazimir Gorski, sabe que la «paridad» en el Grupo F de Méjico será considerable entre Inglaterra,

Portugal, su equipo, sin desdeñar a Marruecos, el más débil, sin duda, de los cuatro.

«Haber batido a Portugal en las tres últimas ocasiones que nos hemos enfrentado es un factor psicológico importante, pero ellos, ahora, cuentan con otro factor favorable: su excelente papel en la Eurocopa de 1984.»

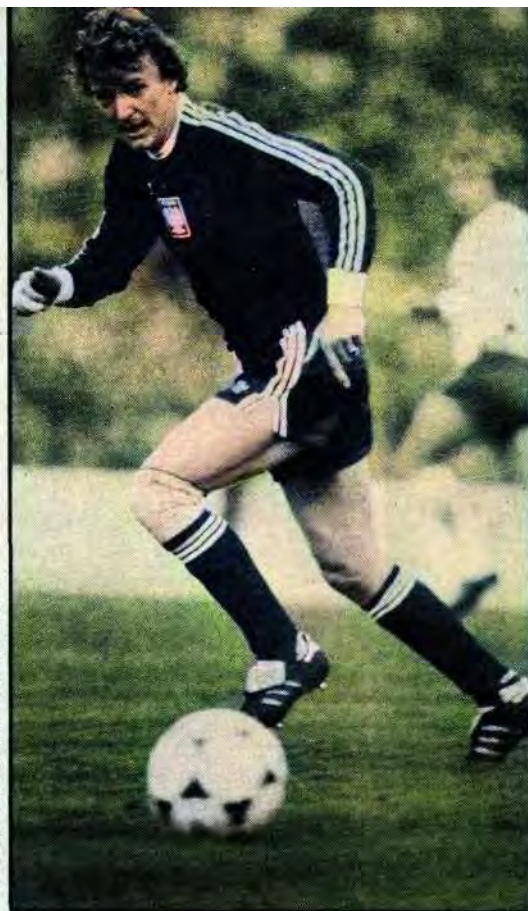
Inglaterra va a pisar fuerte y Marruecos difícilmente frenará las aspiraciones de Polonia, que se cifran, lógicamente, en superar el tercer puesto conseguido en el Mundial de España, cuatro años atrás.

«Estoy seguro —manifestó Piechniczek— que los cuatro equipos sufriremos la altitud y el calor de Monterrey, pero todos los obstáculos pueden superarse con una aclimatación adecuada.»

El seleccionador confía en esa mezcla de juventud y experiencia que está amalgamando para afrontar el cuarto mundial consecutivo.

«Nosotros tenemos un equipo joven y ambicioso y no veo razones por las que no podamos repetir los acontecimientos protagonizados en Alemania, en 1974, y en España, en 1982.»

En ambas ocasiones Polonia



«Zibi» Boniek sigue siendo el líder del fútbol polaco. Su sensacional campaña con la Roma demuestra que su fútbol está en plena vigencia.

LOS MAS INTERNACIONALES

104: Grzegorz Lato (Stal Mielec, Lokeren, Atlanta México).

102: Kazimierz Deyna (Legia Varsovia).

91: Wladyslaw Zmuda (Gwardia, Slask, Widzew, Verona, Cosmos NY, Cremonese).

80: Wlodzimierz Lubanski (Gornik Zabrze, Lokeren).

72: Zbigniew Boniek (Widzew, Juventus, AS Roma).



Lato: un «cañonero», con récord de participaciones en el equipo nacional.



Mlynarczyk es titular fijo entre las maderas del marco polaco. Actualmente milita en el Oporto y atraviesa un gran momento.

se adjudicó la tercera plaza del Mundial; en suelo germano, batiendo a Brasil por 1-0 en partido para el tercer y cuarto puesto, con gol de Lato; en suelo español, imponiéndose a Francia por 3-2, con goles de Szarmach, Majewski y Kupzewik. Ninguno de los tres estará en Méjico.

De los hombres con que, al parecer, cuenta Piechniczek para la cita azteca hay que destacar por encima de todos a Zbigniew Boniek. Es el goleador del equipo y, obviamente, el más conocido de los jugadores de la actual selección polaca.

Pero el extraordinario jugador de la Roma, que tiempo atrás se proclamara campeón de Europa defendiendo los colores de la Juventus, no es una estrella solitaria en el equipo. Otros dos auténticos «superstars» son Dariusz Dziekanowski, que juega en el Legia de Varsovia, y Jan Urban, del Gornik Zabrze. Son dos bajas importantes a jugar en Méjico. Ambos son jóvenes e inteligentes. Pueden jugar como delanteros o en el centro del campo. Fuerte disparo, facilidad para el «dribling» y visión para el pase son sus cualidades.

MAXIMOS GOLEADORES DE LA SELECCION

Con 50: Wlodzimierz Lubanski.

Con 45: Kazimierz Deyna y Grzegorz Lato.

Con 40: Ernest Pol.

LOS HOMBRES DE PIECHNICZEK

Demarcación	Año nacim.	Club	Talla/ peso	Int. «A»/ goles
Porteros				
Jozef Mlynarczyk	1953	Oporto (Por.)	1,84/85	33/—
Jozef Wandzik	1963	Gornik Zabrze	1,92/83	3/—
Jacek Kazimierski	1959	Legia Varsovia	1,86/86	13/—
Defensas				
Wladyslaw Zmuda	1954	Cremonese (Ita.)	1,87/90	91/1
Krzysztof Pawlak	1958	Lech Poznan	1,82/80	21/1
Roman Wojcicki	1958	Widzew Lodz	1,92/82	44/1
Kazimierz Przybys	1960	Widzew Lodz	1,86/80	8/—
Marek Ostrowski	1959	Pogon Szczecin	1,73/71	21/1
Waldemar Waleszczyk	1959	Ruch Chorzow	1,89/85	1/—
Mediocampistas				
Andrzej Buncol	1959	Legia Varsovia	1,72/72	44/6
Jan Karas	1959	Legia Varsovia	1,75/66	5/—
Ryszard Komornicki	1959	Gornik Zabrze	1,78/74	13/—
Jan Urban	1962	Gornik Zabrze	1,80/72	11/—
Waldemar Matysik	1961	Gornik Zabrze	1,76/71	36/—
Ryszard Tarasiewicz	1962	Slask Wroclaw	1,77/70	10/1
Krzysztof Baran	1960	LKS Lodz	1,81/77	1/2
Delanteros				
Dariusz Dziekanowski	1962	Legia Varsovia	1,82/76	30/11
Andrzej Palasz	1960	Gornik Zabrze	1,72/61	32/7
Andrzej Zgutczyński	1958	Gornik Zabrze	1,78/76	2/—
Wlodzimierz Smolarek	1957	Widzew Lodz	1,72/70	46/11
Jan Furtok	1962	GKS Katowice	1,76/70	4/1
Mirosław Okonski	1958	Lech Poznan	1,72/71	22/—
Zbigniew Boniek	1956	Roma (Ita.)	1,81/76	72/24



Lubanski sigue detentando el título de máximo goleador. Cincuenta «dianas» en ochenta partidos.

► Krzysztof Baran, del LKS Lodz, es otro jugador del mediocampo a tener en cuenta. Y por descontado, la experiencia de jugadores como Smolarek, Buncol o el «gigante» defensa y capitán, Wladyslaw Zmuda, el héroe polaco del Mundial del 74, y también presente en los del 78 y el 82, que ha protagonizado una espectacular vuelta a la selección desde Italia, ya que defiende los colores del Cremonese, equipo de la Segunda División.

Otro veterano, clave en el equipo nacional, es el guardameta Josef Mlynarczyk, que milita en el Oporto, a donde llegó desde el Bastia. Jugó el Mundial de España y está llamado a ser «número uno» en Méjico, con Wand-

zik, otro «gigante» que juega en el Gornik, y Kazimierski, del Legia, guardándole las espaldas.

EL «TEST» ESPAÑOL

Sea cual sea el resultado obtenido por las selecciones de España y Polonia en Cádiz, no cabe duda que el «test» ha de mostrar aspectos muy positivos para los dos seleccionadores. Los anteriores compromisos sostenidos por ambas selecciones ofrecen un saldo netamente favorable a España, pero cuando en el punto de mira está el compromiso de Méjico cabe esperar que por encima de un marcador estará la maduración de cada equipo y la puesta a punto para ofrecer, en la Copa del Mundo, lo mejor.



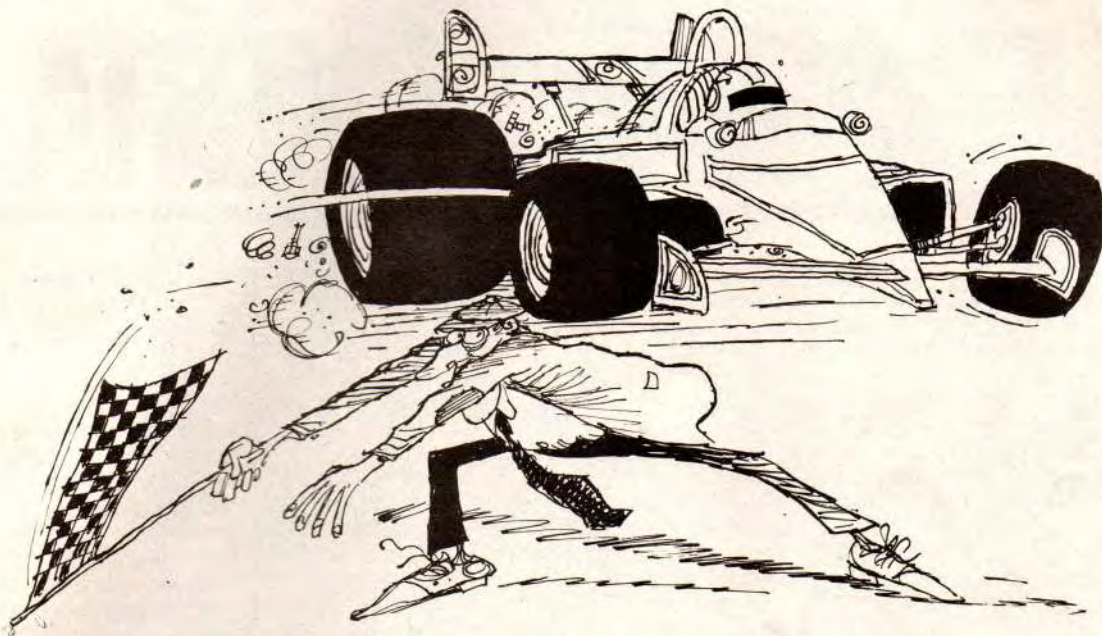
Matysik,
centrocam-
pista del
Gornik
Zabrze y
gran estra-
tega del
mediocam-
po.

EL FUTBOLISTA DEL AÑO EN POLONIA

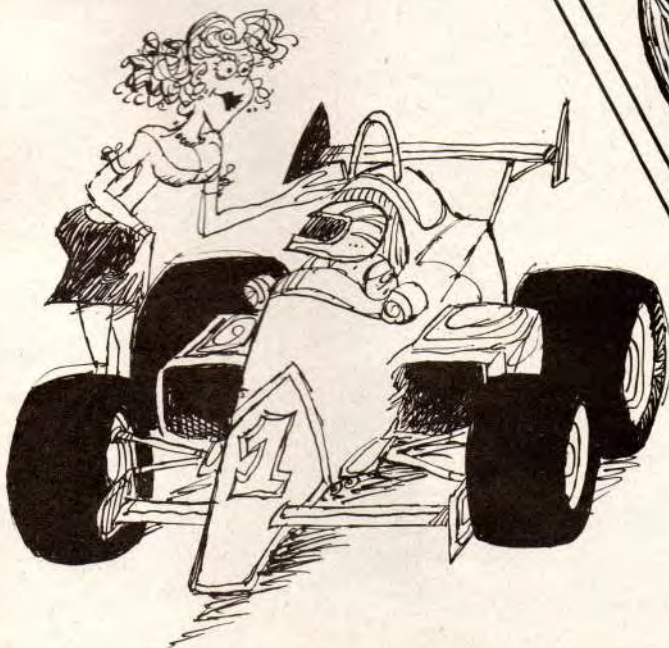
1973: Kazimierz Deyna.	1980: No fue nombrado.
1974: Kazimierz Deyna.	1981: Grzegorz Lato.
1975: Zygmunt Maszczyk.	1982: Zbigniew Boniek.
1976: Henryk Kasperczak.	1983: Jozef Mlynarczyk.
1977: Grzegorz Lato.	1984: Wlodzimierz Smolarek.
1978: Zbigniew Boniek.	1985: Dariusz Dziekanowski.
1979: Wojciech Rudy.	



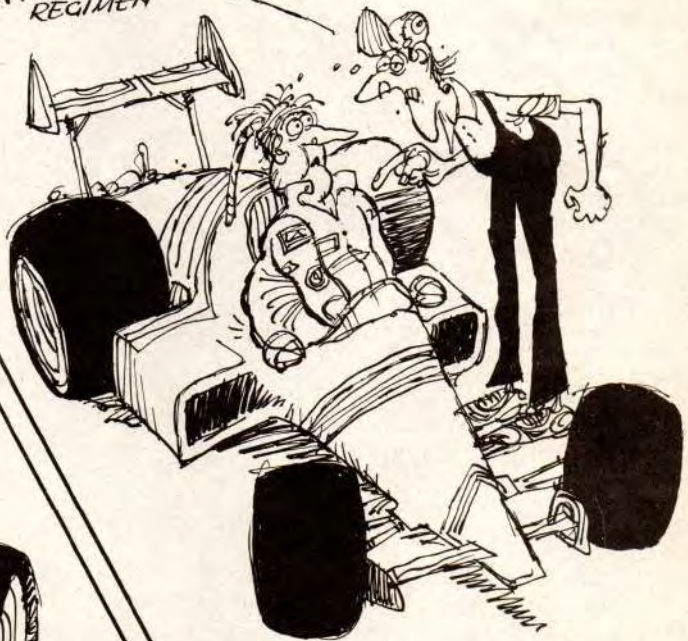
Deyna, el gran capitán de la mejor época del fútbol polaco.



CONDUCE
CON PRECAUCION.
NO CORRAS
MUCHO, QUERIDO



¡YA TE DÍJE
QUE HICIERAS
UN POCO DE
REGIMEN



GARCÍA
LORENTE
86.

ELCHE.-A PRIMERA, POR UNA EMPINADA CUESTA...

Textos: M. C. CANOVAS - Fotos: MIGUEL MORENO

ESTABA llamado a arrollar en la división intermedia. A dispararse, como su «vecino», el Real Murcia, en busca de una categoría acorde con su potencial. Quizá la Primera División «ahogue» en determinados momentos al Elche. Pero puede afrontarla. Puede, pero...

Las irregularidades han estado a punto de echar por tierra todos los planteamientos que el club ilicitano hiciera cuando se propuso luchar por el ascenso a Primera. El equipo fue alertado en sus dos primeras salidas, a Sestao y Logroño, saliendo derrotado de ambos compromisos, aunque por aquel entonces perder ante el Logroñés era hacerlo ante un firme candidato al ascenso.

Fue en Sabadell (sexta jornada) donde empezó a encontrarse el Elche a sí mismo. Vencía con un gol de Claudio y repetía la suerte en Albacete, siete días después. Todo parecía mucho más claro. Pero el Recreativo le hacía ver a los franjiverdes que nadie les iba a regalar nada. Nuevo tropiezo y, de inmediato, otra corta racha: tres victorias consecutivas (sobre Rayo y Coruña en casa y en Madrid ante el Castilla) para recibir un fuerte varapalo en Oviedo: 3-0, que se quedaría corto al lado del sorprendente 1-2 que el Tenerife le endosó a domicilio siete días después. Como el siguiente desplazamiento era a Murcia, pues lo esperado, derrota en La Condomina ante un rival intratable y el Elche en la cuerda floja. Nadie renunciaba a nada, pero flotaba el temor de que se rompiera la campaña.

ADIOS A OLSEN

Equipos como Oviedo, Coruña, Recreativo, Sabadell..., entraban en la rueda de aspi-

rantes para acompañar al Murcia en su frenética carrera hacia la máxima categoría. Dormirse era como despedirse de toda opción al ascenso. Así se enfilaba la recta final de la Liga y el relevo técnico se palpaba...

Roque Olsen conoce bien al Elche. Tiempo atrás salió del club por la puerta falsa. Pero posteriormente se le reclamó para intentar un ascenso. Lo consiguió al término de la temporada 83-84. Y se le despidió. Llegó Antonio Ruiz y cuando el equipo hacía

aguas se recurrió al técnico de casa: Carlos Maciá Bonet, destacado ex-jugador ilicitano. El hombre no pudo evitar el descenso de un equipo al que había cogido en situación muy delicada pero sí le dio un talante superior.

Carlos Maciá Bonet no siguió al frente del equipo, de un equipo que conoce bien. La directiva del Elche escogió como técnico, para luchar por el ascenso, a Roque Olsen. En medio de esta «coherencia» a la hora de tomar determinaciones, el veterano técni-

co argentino vuelve a tomar las riendas del equipo y cuando se tuerce la cosa, adiós muy buenas y la responsabilidad para Carlos Maciá Bonet.

Este hombre tiene muchas posibilidades de ascender el equipo a Primera. Entonces, se buscará, sin duda, un entrenador de campanillas y Bonet volverá a su cargo de «segundo de a bordo», hasta que el técnico de turno caiga y vuelva a asumir la responsabilidad de sentarse en el banquillo. El fútbol español es

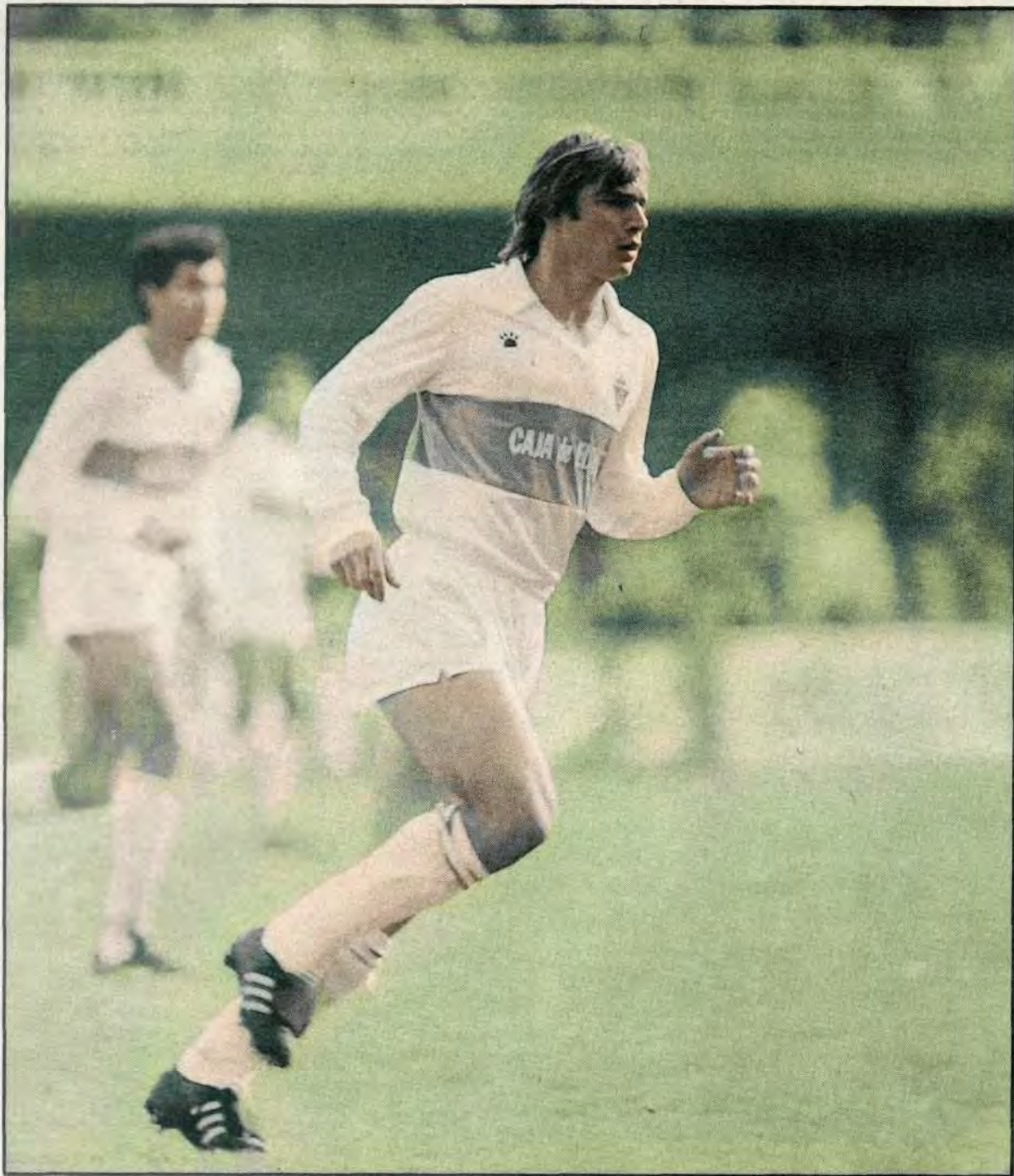


El Elche, un equipo de Primera al que le está costando reencontrar la categoría perdida.



Bonet volvió a asumir la responsabilidad técnica. Si logra el ascenso, se habrá ganado a pulso la total confianza para el cargo.

Al internacional uruguayo, Saralegui, parece haberle costado adaptarse a su nuevo club. Pero es un «pulmón» de notables cualidades.



así y no le den más vueltas.

El conjunto de la ciudad de las palmeras va luchando para no perder rueda del tren del ascenso. Es capaz de perder en el campo del filial del Zaragoza, o en el del Athletic de Bilbao; dejarse sorprender por el Sabadell en casa y perder en Cartagena. El Recreativo le vence a domicilio y reacciona ante la visita del Castilla, mostrando otro aire mucho más agresivo. Carlos Maciá Bonet vuelve a intentar insuflarle al Elche el espíritu necesario para hacer frente a una categoría tan dura como es la Segunda División, sobre todo si la meta

es estar entre los tres lugares que conducen a Primera.

BUENOS MIMBRES

El Elche actual ofrece un esquema consistente, y por ello sorprende esa tremenda irregularidad en sus actuaciones. Pasando por la incorporación de un buen guardameta como el granadino Puente, hasta la más cara adquisición efectuada por el club, el internacional uruguayo Saralegui.

La vuelta de Gilberto iba encaminada, obviamente, a fortalecer el sistema de contención del equipo y aunque el hondureño ha sido asiduo en lo que va de Liga, todavía

se espera la plenitud de su fútbol de seda.

Otras incorporaciones interesantes han sido la del goleador del Tenerife, Lasaosa, que no ha aportado la cuota de gol esperada; Riado, el volante del Mallorca, y Paco, el ex delantero del Betis, que sí ha respondido en una medida aproximada a lo que se esperaba de su capacidad realizadora.

A seis jornadas del final (al confeccionar este reportaje), el Elche se encuentra en situación de jugarse el todo por el todo y lograr su objetivo. De sus inmediatos compromisos (visita a La Coruña y el

Oviedo en el Nou Camp ilicitano) podría depender gran parte de sus aspiraciones de ascenso.

Al conjunto franjiverde lo ha marcado su propia irregularidad. Y esto, en una competición como la Liga, es preocupante cuando se piensa única y exclusivamente en el salto a Primera. Un bache a lo largo de treinta y seis jornadas es comprensible y difícil de evitar. Pero el cuadro ilicitano no ha caído en fases oscuras, sino que ha ido apareciendo y desapareciendo, como el «Guadiana», en busca de su auténtica imagen de ganador.



36 GOLES EN 30 PARTIDOS

Con 14: Paco.

Con 8: Boria.

Con 7: Claudio.

Con 5: Sánchez Lorente.

Con 1: Belanche y Riado.

Paco, puño en alto, celebra uno de sus goles. Es el «cañonero» del equipo.

LOS REFUERZOS

Porteros: Puente (Granada).

Defensas: Gilberto (Celta), Juanín (At. Madrileño), Fidel (Kelme), Manolo y Paulino (Illicitano).

Volantes: Riado (Mallorca) y Mario Saralegui (Peñarol).

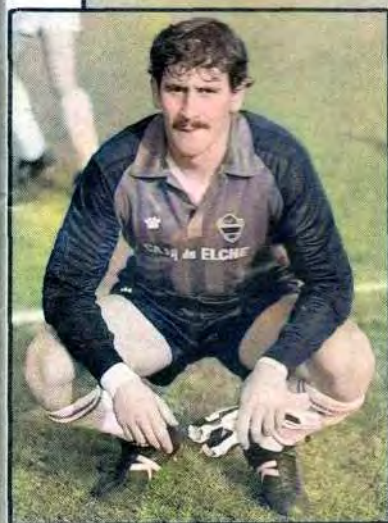
Delanteros: Lasaosa (Tenerife), López Murga (Córdoba), Paco (Betis) y José Ramón (Illicitano).

MINUTOS EN JUEGO —(*)—

Paco	2.459
López Pérez	2.440
Belanche	2.430
Boria	2.369
Puente	2.250
Quesada	2.203
Gilberto	1.935
Ruiz	1.863
Schez. Lorenzo	1.852
Claudio	1.737
Saralegui	1.519
Riado	1.393
Asensio	1.350
Nando	1.106
Juanín	1.080
Adriano	533
Lasaosa	418
López Murga	376
Miguel	367
Lucas	119
Anquela	91
Domenech	90
Luis	90

(*) Hasta la jornada 30 del Campeonato.

Gilberto volvió al equipo que lo hizo famoso en el fútbol español. Es una de las bazas fuertes para ascender a Primera.



El marco illicitano se reforzó con la presencia de Puente.

LA EMPRESA AL SERVICIO DEL DEPORTE



EL Grupo Hotelero Celuisma, S.A., con sede central en Gijón, se hizo cargo en el mes de febrero de los servicios de cafetería-restaurante del complejo deportivo más importante de España, el Grupo Cultura Covadonga, sito en la misma ciudad. Celuisma, S.A., al decidirse a tomar las riendas de este nuevo servicio, lo hace con el mejor espíritu deportivo y con el objeto de que este prestigioso Club Deportivo pueda contar con unas instalaciones, un ambiente y una calidad que esté a la altura que se merece el historial tanto humano como deportivo de esta, tantas veces premiada, sociedad deportiva.

Celuisma, S.A. ha considerado siempre en su política de expansión y comercialización de sus servicios que la atención al deporte amateur es un vínculo de unión entre dos palabras: «DEPORTE Y EMPRESA», que deben ir de la mano, pues al no contar el deporte amateur con subvenciones suficientes, ha de ser la empresa la que ayude a promocionar a aquellos hombres que han hecho del deporte sana afición, compitiendo, en aras de conseguir lo dicho en la famosa frase «mens sana in corpore sano».

Como ya es sabido, gran parte de los hoteles de este grupo hotelero están en la Cornisa Cantábrica. Sus establecimientos, cara a ese Cantábrico de leyenda, rodeados de verdes maravillosos, paisaje que no se olvida y que cautivan al

visitante.

Hotel Alisas, a dos pasos del puerto, en Santander.

Hotel Marsol, en Candás, dando cara al mar, rodeado de montes, de verdes de la Asturias encantada, con un restaurante donde se pueden degustar los platos más típicos y los mejores mariscos de la costa asturiana.

Hotel Pathos, en Gijón, capital de la Costa Verde, en el mismo centro de la ciudad, recogido, íntimo, apacible.

Hotel Rías Altas, La Coruña, sus fabulosas instalaciones invitan al visitante a pasear por sus alrededores de ensueño.

Hotel Los Tilos, Santiago de Compostela, ciudad de piedra e historia, leyenda y realidad con ambiente de sana alegría estudiantil.

Hotel Florida Norte, Madrid, el más europeo de todos, situado allí donde Madrid despedía, hasta hace poco, a todos los visitantes que se iban por la antigua estación de Príncipe Pío, y hoy es nostalgia y recuerdo.

DEPORTE Y EMPRESA, dos palabras que pueden ser el lema de este grupo hotelero, que aún siendo joven, cuenta ya con la confianza de miles de clientes que saben valorar un servicio esmerado, unas instalaciones confortables, bajo la supervisión de unos profesionales, que luchan por ser cada día mejores. Grupo Hotelero Celuisma, S.A., desde Asturias al mundo.



AUTO CONTROVERSIA DE:



**SANTIAGO
CODINA**

**JOSE LUIS
NUÑEZ**



SE LE INCULPA DE:

1.º Incumplir reiteradamente viejas promesas electorales.

2.º No mantener una sensata línea de continuidad técnica.

3.º Dar pie a sonados y escandalosos casos.

TURNO DE ACUSACION

ALGO raro pasa ahí. Algo falla. Y no una vez, sino muchas. Demasiadas para que quepan admisibles disculpas. Perdonable podrá ser algún que otro aislado error, pero jamás la contumacia que entraña una larga, penosa e interminable cadena de errores. Y eso, sin discusión, viene pasando en el F.C. Barcelona desde que José Luis Núñez es su presidente. Presidente y como tal máximo responsable, por cuanto el cargo lleva implícita la identificación personal con la buena o mala marcha de la entidad.

Son ya casi ocho años de presidencia nuñista. Y son incontables los motivos que para la crítica o censura ese presidente dio; de los cuales, ¡como no!, cabe derivar sobradas culpas. Precisaríamos infinito más tiempo y espacio del aquí disponible para relacionar, aunque sucintamente fuera, su tan largo rosario de desaciertos, pero a título de muestra ya pueden bastar unos pocos cargos, reverdecidos por recientes acontecimientos, como son el «caso Schuster» y el «caso Venables», con todo cuanto entrañan de repudio o desprecio al «más que un club».

Recordemos. En su inicial programa electoral —al margen de aquel posible slogan de «obrim el Barça»— figuraba la promesa de mantener una línea de continuidad en la dirección técnica de la plantilla profesional. ¿Sí? Pues atención: Müller, Rifé, Herrera, Kubala, otra vez Herrera, Lattek, Menotti y Venables. Total, ocho entrenadores. ¡Ocho en casi ocho temporadas! ¡Ni a uno por año! Unos cesados, otros dimitidos, otros echados con escándalo, otros que se han hartado por propia iniciativa. Si eso es continuidad técnica, que baje Dios y lo vea.

Pero alerta, que la cosa no queda ahí. ¿Y en cuanto a los «cracks»? Obviemos los fichajes nacionales, donde de todo hubo, pero donde, por su más modesto coste, no caben las estridencias de las inversiones supermillonarias. Y recordemos también los nombres de Krankl, Simonsen, Roberto Dinamita, Cleo —¡vaya coña, con perdón, esa del Cleo!—, Schuster y Maradona. ¿Hubo un solo caso, juno siquiera!, de baja normal? A algunos se les echó con contrato vigente, disfrazando el asunto como traspaso, pero sin garantía, hasta el punto que siguen incobrables. Y otros, los dos verdaderamente súper-cracks, arman el follón padre para lograr su propósito de dejar el Barça.

En lo dejar al Barça, no quedaron solos. Menotti dijo «basta» sin atender las súplicas presidenciales. Y Venables anuncia idéntica actitud, pese a los lloriqueos del presidente aquí inculcado. ¿Dónde queda aquello de que para un profesional del fútbol la cumbre estaba en un fichaje por el Barça? ¿Dónde lo de que para ellos eso era el «no va más»? ¡Pues sí que resta bien parada la imagen del club azulgrana, si esas luminarias del fútbol internacional se han hartado de pertenecer al mismo y ni millones ni ruegos les cambian de opinión!

Quien no ha sabido evitar o frenar tales situaciones tan dañinas para la imagen barcelonista, quien no ha logrado crear afectos ni identificaciones anímicas, quien no ha dado con el modo de mantener una cordialidad de trato, quien ha fallado tan reiterativamente en lo tocante a relaciones públicas y humanas, incurre en flagrante culpa. Y tal ocurre, hasta la saciedad, con José Luis Núñez. La conclusión de culpabilidad resulta, por tanto, inevitable.





TURNO DE DEFENSA

CUESTA refrenar el ánimo ante un presunto alegato inculpatorio, que no pasa de ser algo así como despropósito tras despropósito. La tentación de una réplica desabrida surge con ímpetu. Pero procuraremos no perder la compostura, aunque nada fácil resulte.

Por lo pronto, la acusación olvida algo esencial en todo juicio. Que no basta tomar circunstancias que perjudican, para ignorar realidades que favorecen. Porque estas últimas también cuentan. ¡Y mucho! Además, una gestión presidencial tan dilatada ya como la de Núñez, en modo alguno merece ser enjuiciada a través de situaciones aisladas, sino en su conjunto. Porque el signo positivo o negativo de la misma, tan sólo puede resultar de un balance global. Hablaba la acusación de carencia de tiempo y espacio para relacionar errores. ¿Sí? Pues de lo uno y de lo otro, mucho más faltaría si debiéramos detallar tantísimos aciertos como Núñez ha sumado en su haber. ¿Citamos, en apoyo de lo dicho, la salvación económica de la entidad, la prosperidad financiera, la ampliación del Nou Camp y el constante incremento de patrimonio? ¿Recordamos, a todos los niveles, cómo bajo el mando de Núñez, el Barça se ha consolidado como el primer club del mundo, el más poderoso y más envidiado? Y si nos ceñimos al capítulo estrictamente deportivo, ¿evocamos las dos Recopas, la Copa del Rey, la Supercopa, la Copa de la Liga y, en fin, el Campeonato de Liga de un año atrás? Eso de momento, que en la presente temporada aún quedan éxitos que añadir. De todo lo cual, la acusación ni una palabra. Como si jamás hubiera ocurrido. ¿Vaya equidad, señores! ¡Vaya justicia!

Y entrando ya en nombres concretos, toda vez que en base a

los mismos configura la acusación su simulacro de informe: ¿Excesivos relevos técnicos? Vale, conforme. ¿Pero acaso no es de sabios rectificar? ¿No resulta mucho más positivo para el club un relevo a tiempo que una cerril tozudez, para no reconocer un error, con posibles consecuencias irreversibles? ¡Qué mas hubiera querido Núñez que no tener que cambiar tanto de mister! Nadie lo hubiera celebrado como él.

¡Ah!, muy curioso. Primeramente se acusa a Núñez por cambiar tanto de técnico y luego se le sigue inculcando de esforzarse por evitar nuevos cambios. Antológica inconsecuencia, ¿no? Menotti no quiso renovar contrato; Venables no quiere. ¿Razones? Ocultas o no publicables, da igual. Cuando menos, no hubo por parte de los interesados la sinceridad suficiente para poner su actitud en claro. ¿Núñez culpable por eso? ¿La culpa, la verdadera culpa de Núñez no estará en su delicadeza y discreción?...

Por supuesto, no olvidamos a Maradona y Schuster. Tan excelentes futbolistas como se quiera, pero también tan mercantilistas mercenarios como el que más. Y de este segundo aspecto de su personalidad deriva todo. Insaciable voracidad la suya. Cuanto más ganan, más quieren. Firman a cambio de una fortuna, para luego, sin hacer el menor honor a tal firma, buscar multiplicar aquella. No plegarse a sus caprichos, no someterse a sus extorsionantes maniobras, ¿es un fundamento de ajena culpa? ¿Es darles un equivocado trato, es fallar en las relaciones públicas, es deteriorar la imagen barcelonista?... Ni hablar, señores, ni hablar. Será en todo caso una consecuencia de la indigna actitud de quienes mejor trato no merecen. Y será su propia imagen la que deterioran. Sí; en este caso, la acusación se equivocó de culpable. Lamentable.

4.º Ignorar el trato que conviene dar a los «cracks».

5.º Fallar en lo concerniente a relaciones públicas y humanas.

6.º Permitir que se deteriore penosamente la imagen del club.

DON BALON
con el
presidente
de la
Federación
Española



Hombre joven, hombre de club, hombre valiente, Agustín Pujol ha tomado las riendas del tenis español en uno de los momentos menos brillantes de su más reciente historia. El nuevo presidente de la Federación Española, antiguo mandatario del Club T. Tarragona, catalán y practicante en sus horas libres dando ejemplo de dejar el bofe con la raqueta en la mano, Agustín Pujol —que nada tiene que ver con el que fuera directivo del Barcelona—, acudió a DON BALON y giró una amable visita a nuestra redacción, donde celebramos un coloquio abierto e informal en torno al tenis español. Ese deporte que, ¡ay!, nos llenaba de orgullo hace sólo unos pocos años y que ahora nuestro interlocutor intenta enderezar..., de esta forma.

ROMPIMOS el fuego del coloquio con el tema más candente de los últimos meses, la «gran decisión» del presidente Pujol y su junta en el breve plazo de tiempo que llevan en la Federación: el relevo de Santana por Orantes en la capitánía del equipo nacional de Copa Davis.

AGUSTIN PUJOL: EL TENIS ESPAÑOL, SU «BACHE» Y... LA ESPERANZA

«Yo no diría que hemos sacado a Santana. Simplemente que no hubo acuerdo. Ni en mí, ni en mi Junta había voluntad de prescindir de Manolo. Todo lo contrario. Lo que sí contemplaba nuestro programa de trabajo para la Copa Davis era incorporar la figura del «coach» de los jugadores seleccionados al

«Nadie quiso sacar a Santana, simplemente no hubo acuerdo»

equipo, al estilo de otros equipos extranjeros. Nosotros entendemos que el trabajo en equipo es algo vital para la Copa Davis y nos miramos en el espejo de Suecia, por ejemplo. En España sólo existen dos «coachs» profesionales: «Pato» Alvarez y Luis Bruguera. Al parecer esta posibilidad levantaba heridas

por antiguos enfrentamientos personales. Santana se lo tomó como una injerencia y, en una primera reunión mantenida durante el Trofeo «Goddó», me expuso que no quería seguir.

Al regreso de la eliminatoria con Japón volvimos a reunirnos y lo vi más conciliador y dispuesto a continuar en el cargo. Mantuvimos una reunión posterior con la Junta de Gobierno y todo se desarrolló en un clima de cordialidad. El admitió la figura del «coach» y reivindicó una sustancial mejora económica. Fue entonces cuando convoqué una rueda de prensa a la que acudí convencido de que se iba a firmar el contrato, pero finalmente se rompieron las negociaciones porque Santana no transigió en un punto que considerábamos clave: su dedicación al cargo. La verdad es que existían divergencias entre nuestro plan de trabajo y su manera de desempeñar la función de capitán. Lo del dinero creo que, al final, se hubiera solucionado; pero el resto fue insoluble...

Sin embargo, el presidente rompió una lanza por Manolo.

«Nuestras relaciones han sido y siguen siendo buenas pese al desacuerdo. No es cierto, por ejemplo, ese rumor que se deslizó sobre un chantaje de Santana a través del «sponsor» que patrocina el equipo de Copa Davis. Y la prueba es que seguimos con Marlboro.»

► **«Reconquistar a Orantes era uno de mis proyectos y todo se precipitó»**

ORANTES, UN RECAMBIO
PENSADO

—¿Orantes fue un recambio pensado o improvisado?

—De improvisado, nada. Nosotros hablamos con muchas personas antes y posteriormente al acceso a la Federación. Incorporar a un hombre del prestigio y la experiencia de Orantes entró siempre en nuestros planes. Queríamos reconquistarlo para el tenis español. Un día hablamos de la Copa Davis y nos sorprendió agradablemente comprobar cómo su programa, sus puntos de vista, coincidían plenamente con los nuestros. Desde aquel día, yo jugaba con ventaja. Sabía que teníamos un hombre muy válido e idóneo para el puesto. Claro que también es cierto que Santana se enteró y le sentó mal. Fue un malentendido porque de verdad, de verdad, nosotros no pensamos, en Orantes hasta que se rompió la negociación con Santana.

—Y si Orantes llega a decir no..., ¿qué?

—También contemplamos esa posibilidad. Y creímos que quizá fuera bueno probar con un capitán de menos nombre, de menos prestigio internacional, pero más polivalente, flexible y a mayor disposición de la Federación. Claro que la tendencia de todos los países es inclinarse por un ex jugador de categoría.

—¿Cómo valora usted la meteórica etapa de Salvador Vidal como presidente y la herencia que se encontró en la Federación?

—El «impasse» creó un parón terrible. Salvador Vidal dimite a los ocho meses y, aunque su programa y el nuestro eran parecidos, lo cierto es que se produce un período

de casi seis meses de inacción por vacío de poder y falta de ritmo. La Federación marchaba al ralentí y ahora, nuestro primer objetivo ha sido que recuperara su pulso normal.

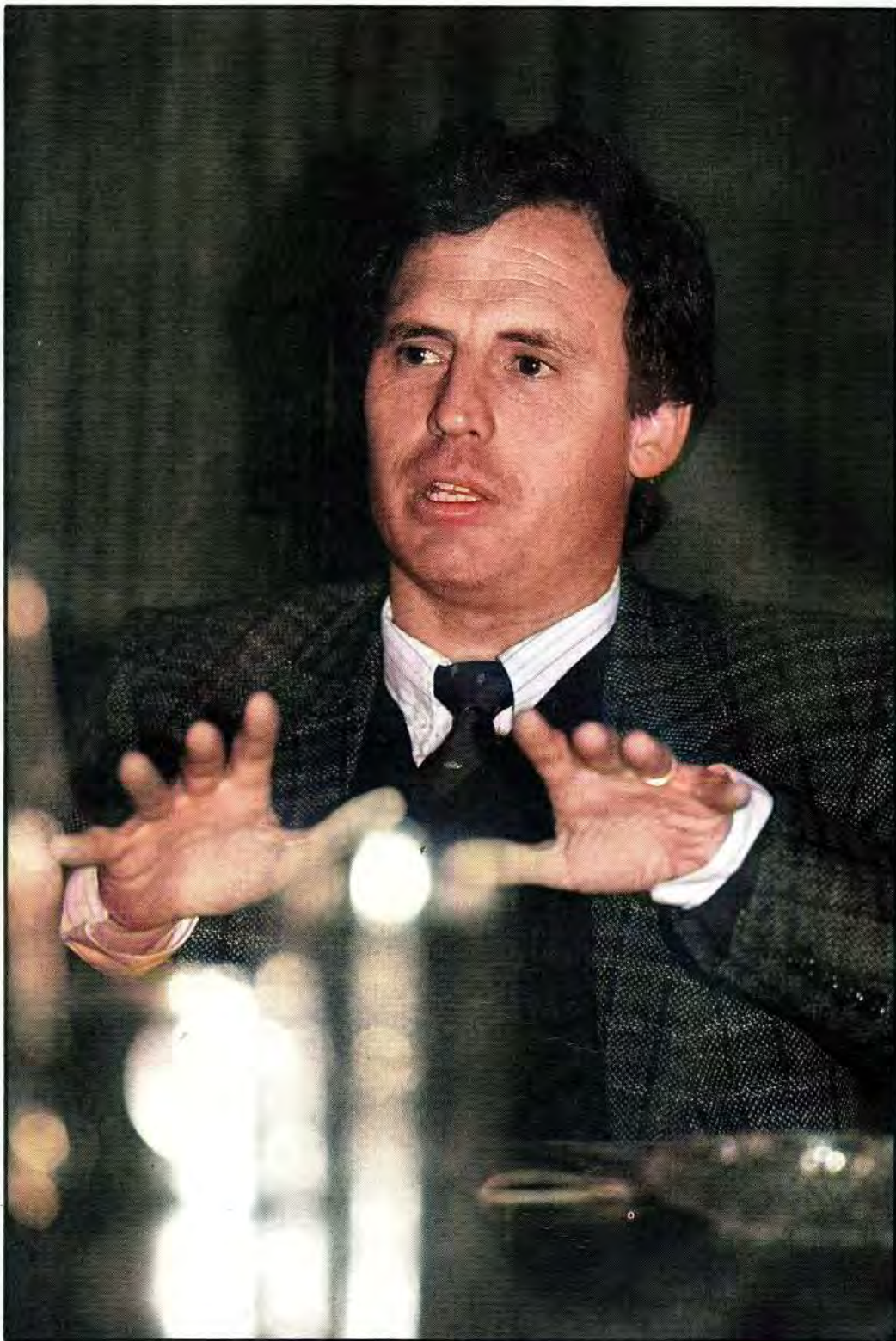
Ese ha sido mi primer objetivo en los tres meses largos que llevo en el cargo, aunque, sinceramente, debo reconocer que también he encontrado cosas positivas.

«¿Llorens» Yo diría que era un presidente "presidencialista". Yo no podría trabajar así, los tiempos modernos exigen un trabajo en equipo»

LA «ERA LLORENS»

—¿Y qué recuerdo guarda de la «era Llorens»?

—Yo trabajé con don Pablo en sus dos últimos años de presidente. Fui el encargado de establecer el «ránking» nacional, tarea estadística de indudable importancia. ¿Llorens? Bueno, yo diría que era un presidente «presidencialista», quizá por su personali-





dad individualista o por llevar doce años en el cargo, no sé. En cualquier caso, pienso que yo no podía funcionar como él, que sería un suicidio hacerlo porque los tiempos modernos exigen un trabajo en equipo.

—¿Y es cierto que usted cobra un sueldo de la Federación?

—No, en absoluto. Y lo digo en voz alta, aun admitiendo que yo me inclino a que todo cargo de responsabilidad debería tener su recompensa económica. Solamente cobro gastos de desplazamiento y pienso que sería bueno estudiar otra fuente de emolumentos para los directivos. Esa tendencia me parecería muy bien. El CSD tiene la palabra.

—Deportivamente hablando, el panorama de nuestro tenis parece más yermo que nunca, ¿tiene usted una varita mágica para poder esperar un cambio a mejor?

—No, desgraciadamente no voy de «mago» por la vida. Yo no puedo ni prometer ni garantizar resultados. Personalmente, creo que el nivel medio de nuestro tenis no es malo, pero la gente sólo sabe



«No cobro sueldo, únicamente gastos de desplazamiento. Aunque pienso que todo cargo de responsabilidad debería tener su recompensa económica»

medir por las figuras y en eso, evidentemente, fallamos. No es lo de antes. Si la Copa Davis se jugara entre quince jugadores y no en dos individuales y un doble, España estaría entre los primeros cuatro países del mundo. Piensen que entre los 150 primeros del «ránking» mundial hay ocho o diez jugadores españoles. El nivel, insisto, es bueno, lo de las figuras ya es harina de otro costal. Pero creo que esto no depende de la Federación.

Por ejemplo, Alemania no hizo nada por Boris Becker. Otro problema es que hay figuras capaces de llegar, pero no de mantenerse, como sucedió con nuestro Juan Aguilera. En fin, nuestro papel

«No puedo garantizar ni prometer resultados, solamente tratar de crear una estructura sólida»

federativo se reduce a crear una estructura sólida. Es lo único a lo que podemos aspirar y... prometer. Yo, como presidente, me conformaría con montarla, que se consolide y que los resultados sean... para otro.

UN «COTO» CATALAN

—La desaparición de la figura de los «recogepelotas», ¿es una explicación al «bache»?

—Es una de las causas, no cabe duda. Aquello era una «cantera» formidable, pero hay que adaptarse a los tiempos. Ahora hay que sustituir aquella fuente de campeones por otra. Y yo sólo veo la de ampliar la base, hacer más popular el tenis y que lo practiquen más cantidad de deportistas. Es la única réplica que veo.

—¿Cómo ve usted el tenis dentro de los Juegos Olímpicos?

—Bien, siempre y cuando se admita su condición de deporte profesional. Otra cosa sería un subterfugio.

—¿Y no cree que se ha perdido buena parte de aquella etiqueta, de aquel «fair play» que lo caracterizaba hace un tiempo?

—Quizá sí, pero eso es un tributo a su popularización. Algo que hay que pagar, a cambio de su formidable proyección e impulso. Hoy en día, escenas de violencia y malos modos las ves hasta en Wimbledon.

—¿Quién juega mejor al tenis: Agustín Pujol, Salvador Vidal o Pablo Llorens?

—Hoy por hoy, yo juego mejor (sonríe el presidente). ¡Faltaría más!

—Federativamente hablando, ¿el tenis parece seguir siendo un «coto» catalán?



—Yo no hablaría de «coto», sino de una hegemonía nacional que está en Cataluña. Nada más.

Y diría que esta hegemonía va a menos. En la Asamblea de Madrid, el 50 por 100 era de fuera de Cataluña y estuvimos en un tris de asistir a un cisma grave. Creo que un presidente no catalán se llevaría la Federación fuera de Barcelona.

«Posiblemente la desaparición del "recogepelotas" sea una explicación al bache de nuestro tenis»

AQUEL REAL DECRETO

—El secretario de Estado señor Cuyás presume del real decreto sobre las presidencias de federaciones como un gran acierto de su gestión. A la vista de la «movida» que se organizó en la de tenis, ¿cree usted lo mismo?

—Yo lo que creo es que aquel real decreto estaba re-

«El "coach" es la drogodependencia del jugador»

«Tanto dinero en el tenis es fatal: cada pelotazo es un puñado de dólares»



dactado para hacer saltar a un presidente, aunque no tengo una opinión muy formada sobre los pormenores y sus consecuencias. En la Federación de Tenis su trascendencia fue relativamente importante porque, de todas formas, Pablo Llorens iba a dejar el cargo. Prescindir de directivos por el tiempo que llevan en una Federación no me parece un argumento, en principio. A mí me consta el prestigio y las relaciones internacionales de que goza Llorens y eso, se lo aseguro, no es trabajo de un día.

—Antes hablaba de los dos únicos «coachs» que había en España, pero ¿no sería más interesante hablar de un vacío técnico, pedagógico...?

—En eso estamos. En una estructura paralela de técnicos que culmina en la Escuela de Maestría.

—¿Y tanto dinero no acaba siendo negativo para el mundo del tenis?

—Un poco sí. Sobre todo en la gran competición. Cada



pelotazo es un puñado de dólares y eso se nota en la pista a todos los niveles.

—¿Cómo contempla usted la figura del «coach»?

—Como un fenómeno irreversible. Yo lo califico como la «drogodependencia» del jugador, una realidad que hay que admitir. Como los niños

que precisan de un tirón de orejas...

—De sus anteriores palabras deducimos que usted defiende la teoría piramidal (a más base, más alta será la cúspide), cuando el tenis, en España, es precisamente el más vivo ejemplo de todo lo contrario...

—Pues sí, yo la defiendo. Es que no veo otra estructura: base-clubs-Territoriales-Centros Nacionales. Ahí está el camino y cuanto más y mejor se trabaje, mayor será nuestra expectativa de futuro.

—Por último, presidente, ¿no produce tristeza ver cómo el Campeonato de España es despreciado por las figuras?

—Esa es una pregunta que me gustaría contestar dentro de un año. Hace cinco, «pasaban» del campeonato por una simple razón: la falta de dinero. En mis proyectos figura el dotar al campeonato de un «sponsor» y llevar personalmente la organización desde la Federación, no concederla a un club cada año y lavarse las manos. Espero que dentro de un año le pueda dar una respuesta optimista y satisfactoria sobre este proyecto que les he desvelado en primicia.

Quedamos a la espera.

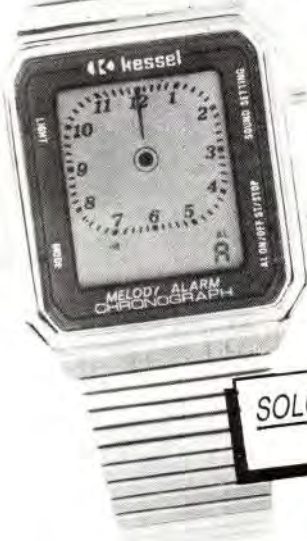
Andrés Astruells
Fotos: M. Elías

más que un reloj Kessel

La última novedad de la relojería a su alcance, fruto de la más alta y reciente técnica japonesa.

RELOJ ANALOGICO DIGITAL

(CRONOMETRO-ALARMA)



- Musical
- Extraplano
- Garantía total
- Importado de Japón

SOLO 3.250,— PTAS.

Modelo UNISEX

Super RELOJ de
Cuarzo, de agujas

en la parte superior y digital en la parte inferior.
INDICA: Hora, minutos, segundos, día, día de la semana y mes. Además es ALARMA MUSICAL, CRONOMETRO y le avisa cada hora. Caja y pulsera en acero inoxidable. Se sirve con instrucciones en castellano.

**UTILIZE ESTE
CUPON DE
PEDIDO**

Sr. Director:
deseo recibir el Super
RELOJ de Cuarzo Analógico
Digital, al precio de 3.250,— Ptas.
(más 250,— de gastos de envío)

EL PAGO LO EFECTUARE:

☐ Contrareembolso

☐ En sellos de correos
que adjunto

Nombre _____ Edad _____

Domicilio _____ Tel. _____

Población _____ C. Postal _____

Provincia _____

**BAZAR POPULAR - Plaza Eduardo Torroja, 18
08020 Barcelona**

BAZAR POPULAR

Pl. Eduardo Torroja, 18 - Tel. (93) 303 10 22 (mañanas)
08020 Barcelona



¿Dónde están las llaves?



¿Quién no las ha
perdido alguna vez?
Pues ahora se acabó este
problema. Si no sabe dónde
las ha dejado, usted SILBE y el
llavero le guiará por
medio de un potente pitido
hasta ellas.

ULTIMA NOVEDAD EN EXCLUSIVA. IMPORTACION ESPECIAL.
REVOLUCIONARIO «LLAVERO RADAR». GARANTIA TOTAL.

REF. N-130

P.V.P. ~~2.500,—~~ Ptas.

PRECIO OFERTA

1.550,— Ptas.



¡REGALESELO

¡Simpatizante del Barça!

MONTATE «EL CAMP NOU» EN TU CASA

Fabulosa maqueta troquelada a escala 1:500 del estadio del
F.C. Barcelona, reproduciendo hasta el más mínimo detalle.

**¡Y
A TODO
COLOR!**

Por sólo

REF. N-104

1.950,— PTAS.

Realizada partiendo de los planos originales.

CUPON DE PEDIDO A PRUEBA

SI EN EL PLAZO DE 8 DIAS, NUESTROS ARTICULOS NO LE
SATISFACEN PLENAMENTE, LE GARANTIZAMOS LA DEVOLUCION DE SU DINERO

REF.	ARTICULO	PRECIO
	GASTOS DE ENVIO	250,—
	IMPORTE TOTAL	

☐ PAGO A REEMBOLSO

☐ PAGO EN SELLOS DE CORREOS

Nombre _____

Domicilio _____

Población _____

Provincia _____ C. Postal _____

BAZAR POPULAR - Apartado 27.040 - 08080 Barcelona

OPINION

EL DEPORTE COMO SUPERACION

HEMOS hablado del deporte como espectáculo —puede que de esa faceta del deporte de la que más—, del deporte como modo de ganar dinero, del deporte como hobby, como terapéutica, como fanatismo, como inspiración artística... Hablemos un poco de lo que significa como superación, concretamente en personas que por su complejión minusválida física tendrían que ser seres completamente negados para ello. Al menos así lo cree el espectador rutinario, pero no son de ese parecer los muchos minusválidos que lo practican y todos aquellos que les ayudan y orientan en ese quehacer.

LOS niños minusválidos tienen problemas para ser aceptados por los demás niños en sus juegos, juegos que, no lo olvidemos, la mayoría son deportivos. En cambio, no suele haber problemas cuando la cuestión es al revés. El niño minusválido demuestra con ello tener más elaborada su personalidad.

EL doctor Ricardo Hernández, glosando trabajos de sir Ludwig Guttman, Guillermo Cabezas, Jesús Maza, Héctor Ramírez y Alejandro Sandino, ha sacado más deducciones y hecho observaciones como la indicada y como éstas.

ES cierto que el deporte no corrige ninguna minusvalía, pero el minusválido deportista es, por el solo hecho de serlo, mucho menos minusválido.

UN niño paralítico cerebral compitiendo en una piscina pone tanto empeño e incluso más esfuerzo que el sabio que intenta desentrañar en el microscopio un secreto científico.

HAY que educar a los niños en general para que acepten como normal la convivencia con niños minusválidos. No deja de ser difícil, pero sólo por la sencilla razón de que el niño imita lo que ve en sus mayores.

EL gran poeta francés Paul Valery hablaba de que el placer recibido no es otro que el que se deriva de la misma acción realizada. Se trata de algo así como de un placer funcional. Se hace deporte —aparte de por lo que decíamos al principio— por afición —como hobby, lo hemos calificado—, por satisfacción estética, por búsqueda de una autodisfrute. Hacer deporte es como contemplar un paisaje, como pintar un cuadro o tocar un instrumento musical. La belleza de todo ello es disfrutada en sí misma y por sí misma.

La aseveración doctoral —o sea, de este doctor y quienes glosa— es de que sólo así se debe realizar deporte. La aseveración es romántica, aparte de idealista, pero sigámosles en este lirismo. Buscar otro matiz cualquiera, ya sea notoriedad, satisfacción de la propia vanidad o simplemente un medio para ganarse la vida, puede ser lícito, pero resulta menos hermoso. Esto es también cierto cuando el deporte lo practica un minusválido. El deporte es, también para él, fuente de belleza, de autosatisfacción. Aunque hay cierto contrasentido en estas aseveraciones, pues la autosatisfacción puede satisfacer la vanidad y no creemos que esto sea tan malo, creemos intuir por dónde va el doctor. En el minusválido, cualquier proeza, en este caso la deportiva, es un síntoma de superación.

POR ello dice el doctor Ricardo Hernández que el hombre, con su esfuerzo, ha conseguido que florezcan los desiertos, construir edificios en el mar y llegar a la luna. Todo ello es bien poco ante la gesta de un ciego que se desliza entre balizas desde lo alto de la montaña de nieve.

EL esfuerzo deportivo se hace con las manos, con las piernas, con el corazón o los pulmones, pero también con el espíritu. Hay atletas minusválidos que casi de lo único que disponen es de espíritu. Y lo utilizan. Un espíritu bien utilizado sujeta mejor que unas piernas, concede más habilidad que unas manos y suple la falta de capacidad o de entrenamiento.

SE puede optar por llegar al minusválido a través del deporte o por alcanzar el deporte a través del conocimiento del minusválido. Este último enfoque parece el más adecuado. Así lo ha valorado la Federación Española de Deportes para Minusválidos. Lo ha profundizado de ese modo y por ello se halla hoy en día en cabeza, por delante de otros países, en lo que respecta al conocimiento general de las aptitudes personales del minusválido. Lo ha hecho así en lugar de intentar analizar lo que es capaz de hacer cada uno de estos minusválidos en una situación determinada. Minusválido y deporte tienen que compenetrarse recíprocamente, pero si hay algo que supeditar, deberán ser las reglas al hombre y no al revés...

Francisco Can del

FRANCISCO CANDEL



SABONIS VERSUS PETROVIC

Un informe de:

FRANCISCO J. MARTINEZ

El próximo jueves, 3 de abril, se disputará, en Budapest, la final de la XXIX edición de la Copa de Europa de Clubs Campeones de Liga. Cibona de Zagreb y Zalgiris de Kaunas serán los rivales que se enfrentarán en un choque que dilucidará la supremacía europea durante un año.

MUCHOS especialistas consideran que la final de la Copa de Europa no la van a disputar los dos mejores equipos del continente. Real Madrid y Simac de Milán, por ejemplo, disponen de plantillas mucho más homogéneas. Lo que nadie puede discutir es que ambos finalistas, Cibona y Zalgiris, poseen a los dos mejores jugadores de baloncesto de Europa: Drazen Petrovic y Arvidas Sabonis.

Pero esta final no va a ser un simple enfrentamiento entre estos dos hombres. La realizada es mucho más compleja. Al no poderse enfrentar directamente, Petrovic es escolta y Sabonis pivot, son los compañeros de uno y otro los que pueden decidir el partido.

UN POCO DE HISTORIA

El Cibona es el heredero del antiguo Lokomotiv de Zagreb. Durante muchos años, este equipo estuvo en un segundo plano del baloncesto yugoslavo. Los conjuntos de Belgrado y Sarajevo acaparaban los títulos nacionales. Únicamente en 1972, el equipo croata pudo destacar en el plano internacional. En esta temporada disputó, y ganó, la final

de la Copa Korac a un equipo de la capital yugoslava, el OKK Belgrado. Posteriormente, sólo años de ostracismo. Además, el club estuvo a punto de desaparecer.

Pero la ayuda de una firma comercial, Cibona, les permitió rea-

lizar los primeros fichajes de importancia: Andro Knego, Kresimir Cosic y, sobre todo, Mirko Novosel. Con la llegada de estos tres hombres, el Cibona rompió la hegemonía del baloncesto «plavi». La década de los ochenta está jalonada de éxitos: en 1980 pierden la final de la Copa Korac, en 1982 ganan la Recopa, en una final que el Real Madrid tenía controlada y, tras la Olimpiada de Los Angeles, llega Drazen Petrovic.

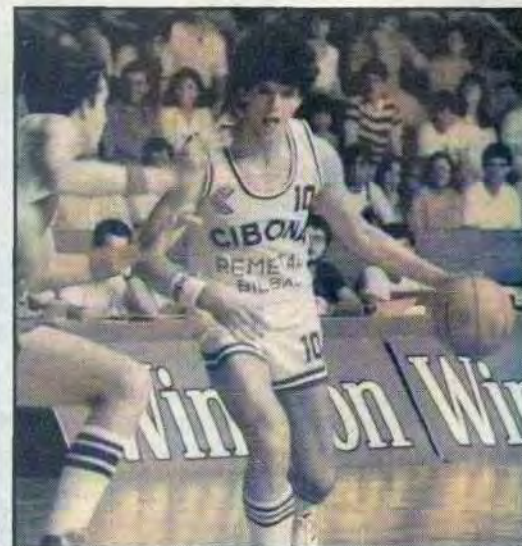
Este, junto a su hermano Alexander, hoy en el servicio militar, y Andro Knego, en el Cajamadrid, llevan al Cibona a ganar todo lo ganable en 1985: Liga, Copa y Copa de Europa.

También el Zalgiris de Kaunas

ha roto moldes en el monolítico baloncesto soviético. Nacido en 1944, como sociedad deportiva adscrita a los sindicatos lituanos, su nombre hace referencia a una batalla medieval victoriosa para el pueblo lituano. Esta república autónoma dentro de la URSS fue, cuando era independiente, toda una potencia en el baloncesto continental: campeona de Europa en 1937 y 1939. Durante muchos años, la afirmación del TSKA como equipo «oficial» de la URSS le privó de un mayor protagonismo en el baloncesto soviético. Pero los buenos jugadores seguían brotando: Gintaras Petkevicius y, sobre todo, Modestas Paulaskas, uno de los mejores jugadores soviéticos de todos los tiempos.



El poder de Arvidas Sabonis bajo los tableros es fundamental para las aspiraciones del equipo lituano. Si Sabonis no funciona, el Zalgiris está en franca desventaja.



¿Conseguirán parar a Drazen Petrovic? En toda la liga de semifinales, únicamente Mike D'Antoni, base de la Simac, logró tal proeza. Los italianos siguen siendo los reyes de la defensa.

LAS PLANTILLAS

CIBONA DE ZAGREB

Número	Jugador	Altura	Puesto
4	M. Nakic	2,03	Ala-pívot
5	Pavicevic	1,94	Escolta
6	Becic	1,91	Base
7	Cutura	2,03	Ala-pívot
8	Lukacic	2,08	Pívot
9	Cvijeticanin	1,97	Escolta
10	D. Petrovic	1,98	Escolta
12	Vukicevic	2,13	Pívot
13	Usic	2,00	Alero
14	I. Nakic	2,00	Base
15	Arapovic	2,13	Pívot

Entrenador: Zeljko Pavlicevic.
Coordinador: Mirko Novosel.

ZALGIRIS DE KAUNAS

Número	Jugador	Altura	Puesto
4	Brazys	1,90	Base
5	Visockas	1,98	Alero
7	Chivilis	2,05	Pívot
8	Lekarauskas	2,06	Pívot
9	Krapikas	1,97	Alero
10	Kurtinaitis	1,97	Escolta
11	Sabonis	2,18	Pívot
12	Jankauskas	2,06	Pívot
13	Homicius	1,91	Escolta
15	Iovaisha	1,95	Alero

Entrenador: Viadas Garastas.
Ayudante: Henrikas Giedraitis.

Este es el Cibona triunfador en 1985. Ya no está Alexander Petrovic ni Andro Knego. ¿Se repetirá la misma imagen de euforia en Budapest?



Con la aparición de Arvidas Sabonis, el Zalgiris ha hecho lo que parecía imposible: ganar la Liga soviética derrotando claramente al TSKA Moscú. Asimismo, en 1985, disputó la final de la Recopa ante el Barcelona, partido que estuvo a punto de igualar, tras perder claramente durante todo el transcurso del mismo. La inconstancia e irregularidad, una de sus características, lo impidieron.

DEL GENIO DE SIBENIK AL PRINCIPE LITUANO

Con estos calificativos han sido bautizados, respectivamente, Drazen Petrovic y Arvidas Sabonis. Calificativos extraordinarios para dos jugadores que marca-

EL REAL MADRID CAYO A LOS PUNTOS

Cuando, a falta de cinco minutos para finalizar el partido que les enfrentaba a Zalgiris, en la última jornada de la liguilla de semifinales en el Pabellón madrídista, los hombres de «Lolo» Sainz se dieron cuenta de que era imposible ganar al conjunto lituano por la diferencia requerida, 18 puntos, acabó la Copa de Europa para el Real Madrid.

Hasta el último partido, el Real Madrid había conservado las esperanzas, pocas, de meterse en la final de Budapest. Su actuación en esta liguilla estuvo marcada por la irregularidad. Se alternaron grandes actuaciones, como en Tel Aviv o en el Pabellón ante la Simac, con verdaderas debacles, los dos partidos contra el Cibona. Fue esta irregularidad la que les impidió llegar a la última jornada con más posibilidades que las que tuvieron realmente.

El Real Madrid empezó su actuación ganando fácilmente al Limoges, 101-84, y arrollando al Maccabi en Tel-Aviv, 93-102, donde Wayne Robinson jugó su mejor partido desde que es jugador madrídista. En Milán, el Madrid decepcionó. Corbalán estaba lesionado, Martín perdió la guerra de nervios que entabló con Meneghin y Townes se escondió hasta que el partido estaba decidido para los milaneses. Sin embargo, nada se había perdido en las aspiraciones para llegar a la final.

Coincidiendo con el peor momento de la temporada para López Iturrriaga, el «síndrome Petrovic» volvió a convertirse en realidad. El yugoslavo destruyó al Real Madrid con su juego anárquico y provocador. El Madrid cedió 91-108 en su pista. Todavía afectados por esta derrota, no supieron ganar en Kaunas un partido que dejaron escapar al no imponer el ritmo adecuado.

Una vez superada la etapa Petrovic, el Real Madrid recuperó la confianza perdida y, sucesivamente, derrotó a Limoges, Maccabi y Simac, a éste en un partido sensacional de todo el equipo. Se podía viajar a



El Real Madrid está habituado a ganar trofeos, tanto nacionales como a nivel internacional. Sin embargo, tendrá que esperar a la próxima temporada para sumar otra Copa de Europa a su palmarés.

Zagreb con fundadas esperanzas de no ser, esta vez, humillados por el Cibona.

Pero la ratonera de Zagreb volvió a funcionar. La inhibición arbitral, la pérdida del control en los rebotes y los propios nervios hicieron el trabajo negativo. Petrovic, por otra parte, se volvió a encargar de aniquilar la excelente tarea que, hasta entonces, estaba haciendo un Real Madrid que había llegado a dominar en el descanso por seis puntos, 44-50. Poco a poco, el sueño se fue escapando de las manos de los jugadores blancos.

De esta forma, esos 18 puntos, más que

el propio Zalgiris, eran el obstáculo para clasificarse para la final. En cualquier otra circunstancia se podría haber alcanzado la proeza. Pero, en cuanto no se cumplieran las premisas establecidas, como irse al descanso con 10 ó 12 puntos de ventaja, el Real Madrid se convencía de que Budapest seguía estando muy lejos. El Zalgiris esperó pacientemente y, cuando los magníficos profesionales del Real Madrid se entregaron, incapaces de concentrarse en un partido en que no se jugaban nada, aprovechó su oportunidad. Los lituanos entraban en la historia del baloncesto soviético y europeo.

► rán una época en el baloncesto europeo.

Drazen Petrovic nació en Sibenik, en la costa del Adriático, en 1964. En su etapa como «junior» ya fue elegido mejor jugador de Europa. Llevó al Sibenka Sibenik, con tan sólo dieciocho años, a disputar dos finales consecutivas de la Copa Korac, perdiendo ambas ante el Limoges francés. Mientras tanto, ya había debutado con la selección yugoslava. En 1984, siguiendo los pasos de su hermano, otro extraordinario jugador, ficha por el Cibona y llega a la élite del baloncesto continental. De él se ha dicho casi todo: genial, payaso, líder, marullero, maravilloso, pendenciero. Es difícil ser objetivo con él. Es la esencia del baloncesto yugoslavo: genial y provocador.

En contraposición, Arvidas Sabonis suele caer bien a todo el mundo. Es la antítesis del pivot soviético al que estamos acostumbrados: Thacenko y él son como el día y la noche. Con sus 2,18, este jugador de veintidós años posee una agilidad, elegancia e inteligencia propia de un jugador de dos metros escasos o incluso menos. Esto es lo que hace de él un jugador de NBA.

¿Y EL RESTO?

Pero Petrovic y Sabonis no juegan solos. Forman parte de dos excelentes equipos, con cuyos componentes no se ha hecho justicia. Zeljko Pavlicevic, entrenador «oficial», ya que el verdadero director del Cibona es su creador, Mirko Novosel, para muchos el mejor técnico europeo de la actualidad, dispone de grandes jugadores, que podrían ser titulares en cualquier equipo de categoría. Mihovil Nakic, un ala-pivot de gran poder reboteador; Dragan Cvijeticanin, de parecidas características técnicas como Drazen Petrovic; Zoran Cutura, muy regular y, sobre todo, muy efectivo; Sven Usic, extraordinario tirador desde la línea de 6,25, son los más destacados. Del resto, solamente Arapovic y Vukicevic, altos pero inexpertos, entran dentro de los planes del técnico del Cibona.

Vladas Garastas es, en cambio, un entrenador que no suele arriesgar en sus planteamientos. Sus sistemas son muy arcaicos y siempre usa una defensa en zona para no cargar de personales a sus hombres, sobre todo, Sabonis. Además de éste, destacan Valdemaras Homicius, al que su genialidad le hace un arma de doble filo al poder hundir o decidir un partido en cuestión de pocos minutos; Rimas Kurtinaitis, sustituto del gran Myskhin en la selección soviética, gran tirador y excelente pasador, y Sergei Iovaisa, el capitán y líder tanto dentro como fuera del terreno de juego, que espera finalizar su carrera de jugador elevando la



Copa de Europa y pasar a ser el segundo entrenador del Zalgiris. Para completar el quinteto titular está Chivilis, oscurecido siempre por Sabonis, y excelentes jugadores como Bryzas, Visockas o Krapikas, que destacarían más si no fuese por la extraordinaria calidad de los jugadores titulares.

Todo está listo para la gran cita de Budapest. El Cibona contará con un nutrido grupo de seguidores. El Zalgiris tiene, en teoría, un equipo más completo. Lo que no faltará será, sin duda, lucha, emoción y entrega desde el primero hasta el último minuto. La Copa de Europa espera al mejor.

Con Brazys de protagonista, Chivilis le gana la posición a Howard en la final de la Recopa del año pasado. Esta es la segunda oportunidad para el Zalgiris.

EL CAMINO A BUDAPEST

1.ª jornada:

Cibona-Maccabi 90-86
Zalgiris-Simac 80-79

2.ª jornada:

Cibona-Simac 111-95
Limoges-Zalgiris 104-116

3.ª jornada:

Zalgiris-Cibona 94-91

4.ª jornada:

R. Madrid-Cibona 91-108
Maccabi-Zalgiris 77-94 (1)

5.ª jornada:

Zalgiris-R. Madrid 95-87
Cibona-Limoges 116-106

6.ª jornada:

Maccabi-Cibona 105-102
Simac-Zalgiris 95-66

7.ª jornada:

Simac-Cibona 90-66
Zalgiris-Limoges 112-100

8.ª jornada:

Cibona-Zalgiris 99-90

9.ª jornada:

Cibona-R. Madrid 88-81
Zalgiris-Maccabi 86-88 (1)

10.ª jornada

R. Madrid-Zalgiris 95-98
Limoges-Cibona 95-106

CLASIFICACION FINAL

	P.	G.	P.	PF.	PC.	Ptos.
1.º Cibona	10	7	3	977	933	17
2.º Zalgiris	10	7	3	931	915	17

(1) Ambos partidos se disputaron en Bruselas al no haber relaciones diplomáticas entre la URSS e Israel.



● Después de la brillante victoria del Barcelona en la final de la Recopa, la cotización del canadiense **Wiltjer** ha subido muchos enteros, hasta el extremo de que ahora todavía tiene posibilidades —aunque no muchas— de continuar en el equipo blaugrana la temporada próxima. La nota anecdótica la protagonizó su sustituto en la Liga, **Trumbo**, quien a causa de los nervios se pasó los cuarenta minutos dentro del vestuario.

● La plantilla barcelonista, cosa que a Aito no le hizo ninguna gracia, viajó a Turín para presenciar el partido de fútbol Juventus-Barcelona. Pues bien, a la mañana siguiente, los **Epi, Sibillo, Solozábal** y compañía se quedaron «de una piedra» cuando el técnico les ordenó que hicieran una serie de ejercicios físicos por espacio de media hora. Incluso hubo problemas para encontrarles zapatillas, pues muchas habían «volado» después del encuentro contra el Scavolini. Epi tuvo que ponerse las del segundo entrenador, Manolo Flores, quien corrió algunas vueltas descalzo.

● **José Antonio Bové**, «trainer» del equipo, se encuentra en los Estados Unidos para perfeccionar sus conocimientos. La calidad de Bové, tanto humana como profesional, está fuera de toda duda, pero como el Barcelona todavía no le ha renovado su contrato, el **Real Madrid**, a través de Lolo Sainz, le ha hecho una muy interesante oferta que bien podría hacerle cambiar de aires.

● **Pedro Sust**, presidente de la Federación Española, considera que de llevarse a la realidad la idea de que varios equipos de la NBA jueguen partidos amistosos en España, ello repercutiría de forma muy negativa en la afluencia de espectadores en el Campeonato de Liga, donde, por cierto, esta temporada se van a batir todos los récords.

● El próximo día 7, el **Ron Negrita Joven-tut** celebrará la Asamblea General de socios para convocar elecciones a la presidencia. Hasta hace pocas fechas el actual mandatario, **Luis Conesa**, estaba decidido, por motivos particulares, a no seguir al frente del club, pero como su gestión cabe considerarla de excelente (deportivamente, el equipo llegó a las semifinales de la Recopa y ahora luchará por el título de Liga, y, en el económico, el superávit será de unos cinco millones de pesetas, con lo que la deuda quedará a cero), los «hombres fuertes» de la entidad ya se están moviendo para que los asociados pidan públicamente su continuidad. Y en estas condiciones...

ALERO-PIVOT



DIBUJO DEL MES

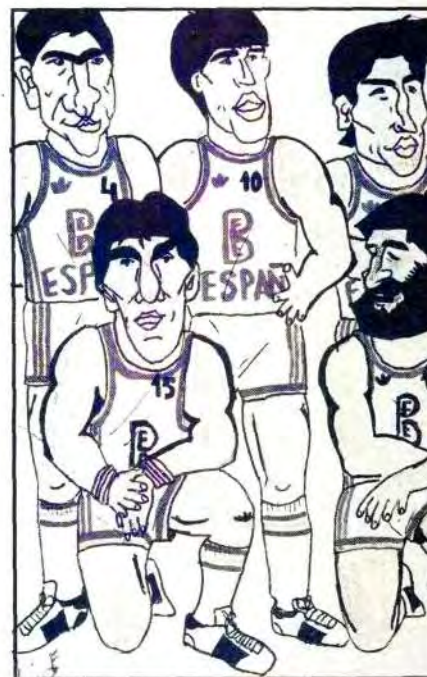
El publicado en el número 544 y que nos remitió José Fernández, desde San Francisco (California) en los Estados Unidos, con el título «Hugo Sánchez, el crack». Enhorabuena a nuestro concursante, que recibirá en su domicilio el premio establecido, un balón «Tango».



Camisetas DON BALON

Entre los dibujos recibidos durante el mes de marzo hemos procedido al sorteo de tres de ellos, cuyos autores recibirán en su domicilio una camiseta DON BALON.

1. Roger Alemany Ventura. San José, 17. Sant Felú de Llobregat (Barcelona).
2. Gustavo Emilio Sanchís. Juan Bta. Osca, 3. L'Alcudia (Valencia).
3. Luis Enrique Alvarez Barral. Pza. Joaquín Costa, 18. Pontevedra.



CARTA DE LA SEMANA

EL PROBLEMA DEL 1-X-2



Como se viene observando, la recaudación de la quiniela futbolística va deteriorándose paulatinamente. En su día este semanario hizo un estudio completo y dio en el clavo. Los españoles buscamos el dinero fácil y el «boom» de la lotería primitiva, conocida como «loto», ha sido realmente impresionante.

Alguno achaca el bajón al desorden de horarios (?) y al hecho de que figuren partidos sin interés en el pronóstico, como un Barcelona-Cádiz y Real Madrid-Celta que son un «1» fijo (salvo sorpresas). Lo que no se dice es que el Estado pasa factura al deporte, especialmente al fútbol, por los enfrentamientos CSD-FEF-AFE y que le importa un pito el deporte.

Además, ese alguno echó su salsa a la Quiniela Hípica cuando ésta salió a la luz. Claro que detrás de todo ello había un Ramón Mendoza, fiel informador de ese alguno, y había que quedar bien, favor con favor se paga. ¿No es momento de ayudar al deporte, ayudar al 1-X-2 a mejorar su recaudación? ¿A qué vienen estos ataques venenosos contra las quinielas? ¿Así se ayuda al deporte?

José Luis Pérez Conesa (Sevilla)

Manos Unidas CAMPAÑA CONTRA EL HAMBRE



MANOS UNIDAS
Campaña contra el Hambre
Alcalá, 87, 4.º - Tel. 431 60 33
28009-MADRID

DONATIVOS: Banco Español de Crédito, Vizcaya, Hispano Americano, Bilbao, Central, Popular Español, Santander, Cajas de Ahorros Confederadas y en todas sus Sucursales.

Nombre
Dirección
Ciudad C.P.
Ruego me envíen más información sobre M. U.

BOXEO AFICIONADO Y TVE

A finales de abril y primeros de mayo tendrán lugar los Campeonatos de España de Boxeo Aficionado en Almería.

Quisiera, con estas líneas, llamar la atención de TVE para que no se haga la misma jugada de anteriores años y los aficionados al boxeo nos quedemos sin poder verlos por la pequeña pantalla; para ello confiemos en los medios de comunicación escritos para que presionen y hagan ver a TVE que el boxeo también es un deporte olímpico, que sus practicantes son deportistas y que como tal merecen igual trato que el que se da a los que practican fútbol, baloncesto, atletismo... Que los aficionados al deporte de las doce cuerdas pagamos nuestros impuestos como lo puedan hacer los aficionados al cine, música..., u otros deportes privilegiados de TVE.

Por tanto, sería un tema fuera de lugar el que, por segundo año consecutivo, se nos privara de la retransmisión de los mismos.

Antonio Calderón (Almadén, Ciudad Real)

TU EQUIPO JUN F.C.



Estos simpáticos muchachos japoneses nos envían la foto de su equipo de fútbol. El Jun F.C. será, sin duda, un equipo a considerar en el futuro. Bienvenidos a DON BALON.

CORRESPONDENCIA

Julia Maria Rubio Ritore, Doctor Barraquer, 12. Córdoba: Solicito correspondencia con chicos/as de todo el mundo, que sean aficionados al fútbol. Miguel Rodenas Pérez, San Antolin, 13. Murcia: Vendo fotos y posters de revistas deportivas, en perfecto estado y en color. Alvaro Illesca Frontado, Circo, 2. Cádiz: Ultra del Cádiz desea contacto con equipos ultras españoles, italianos e ingleses para intercambio de bufandas, gorras y fotos. Patxi Martínez, Apartado 169. Irún (Guipúzcoa): Vendo total o parcialmente colección de insignias de fútbol, cerca de las 500, de equipos españoles, ingleses, franceses, griegos, italianos, rusos. Contéstame siempre. Julio González, Grubenweg, 34. Morat (Suiza): Para crear biblioteca internacional para jóvenes, con revistas de fútbol, envíenme sus revistas viejas en cualquier idioma.

DIARIOS Y REVISTAS EXTRANJERAS

A solicitud de numerosos lectores, ofrecemos una relación de diarios y revistas deportivas extranjeras, con la confianza de corresponder las numerosas consultas recibidas.

«Record»: Travesia dos Inglesinhos, 3. Lisboa (Portugal).

«A Bola»: Travesa de Queimada, 23. Lisboa (Portugal).

«Shoot»: IPC Magazines Kings Road Tower, Stanford St. London SE194" S (Inglaterra).

«France Football»: 10 Fg. Montmartre. Paris 75441 (Francia).

«Sport Ilustrado»: Rio Branco 1373. Montevideo (Uruguay).

«Soccer Corner»: 16200 Ventura Boulevard. Encino (CA) (Estados Unidos).

«Fussball Woche»: Eintrachstrasse 110. Colonia (Alemania Occidental).

«Kickers»: Badstrasse 4-6. Nuremberg (Alemania Occidental).

«El Gráfico»: Azopardo 730. Buenos Aires (Argentina).

«Deporte Total»: Luis Thayer Ojeda 1626. Santiago de Chile (Chile).

«Continental Sports»: 3 rue Rougemant. Paris (Francia).

«Guerin Sportivo»: Via dell'Industria, 5. San Lazzaro di Savena (BO) (Italia).

«Bomber»: Viale Ca Granda, 2. Milán (Italia).

«Mondial»: 126 rue La Fayette. Paris (Francia).

«Onze»: 23-25 rue Bern. Paris (Francia).

«Corriere dello Sport»: Piazza Indipendenza, 11/b. Roma (Italia).

Suscríbase a

donbalon

Enviando este boletín a
Diagonal, 435, 1.º 2.º (08036 Barcelona),
o bien llamando a los teléfonos
(93) 209 20 00-209 26 09

Nombre
Calle n.º Población
Provincia Teléfono Profesión

Autorizo a cargar a mi cta. los recibos que por ptas.
presente al cobro DON BALON de acuerdo con este pedido.

Caja o Banco Agencia n.º

Domicilio Firma

FORMA DE PAGO

- ☐ Talón adjunto (sólo para nacionales)
☐ Recibo domiciliario ☐ Giro postal
(Sólo nacionales)

ANUAL

- ☐ España, 10.400
☐ Europa, 13.650
☐ América, 17.100
☐ Resto mundo, 22.000

SEMESTRAL

- ☐ 5.200
☐ 6.825
☐ 8.550
☐ 11.000

NO SE ATENDERAN LAS SUSCRIPCIONES QUE NO VENGAN DEBIDAMENTE CUMPLIMENTADAS

YÁÑEZ, LA VICTORIA DE UN MODESTO

UN corredor modesto, Felipe Yáñez, fue el vencedor de la vigesimotercera edición de la Setmana Catalana de Ciclismo, precisamente la edición que ha contado con el mayor número de figuras de su historia.

Yáñez supo aguantar esa mínima diferencia que supone un segundo, sobre su inmediato rival, el francés Jean Claude Bagot, y adjudicarse el mayor triunfo de su vida deportiva, así como la del equipo cuyos colores defiende esta temporada, el Zahor de Miguel Moreno.

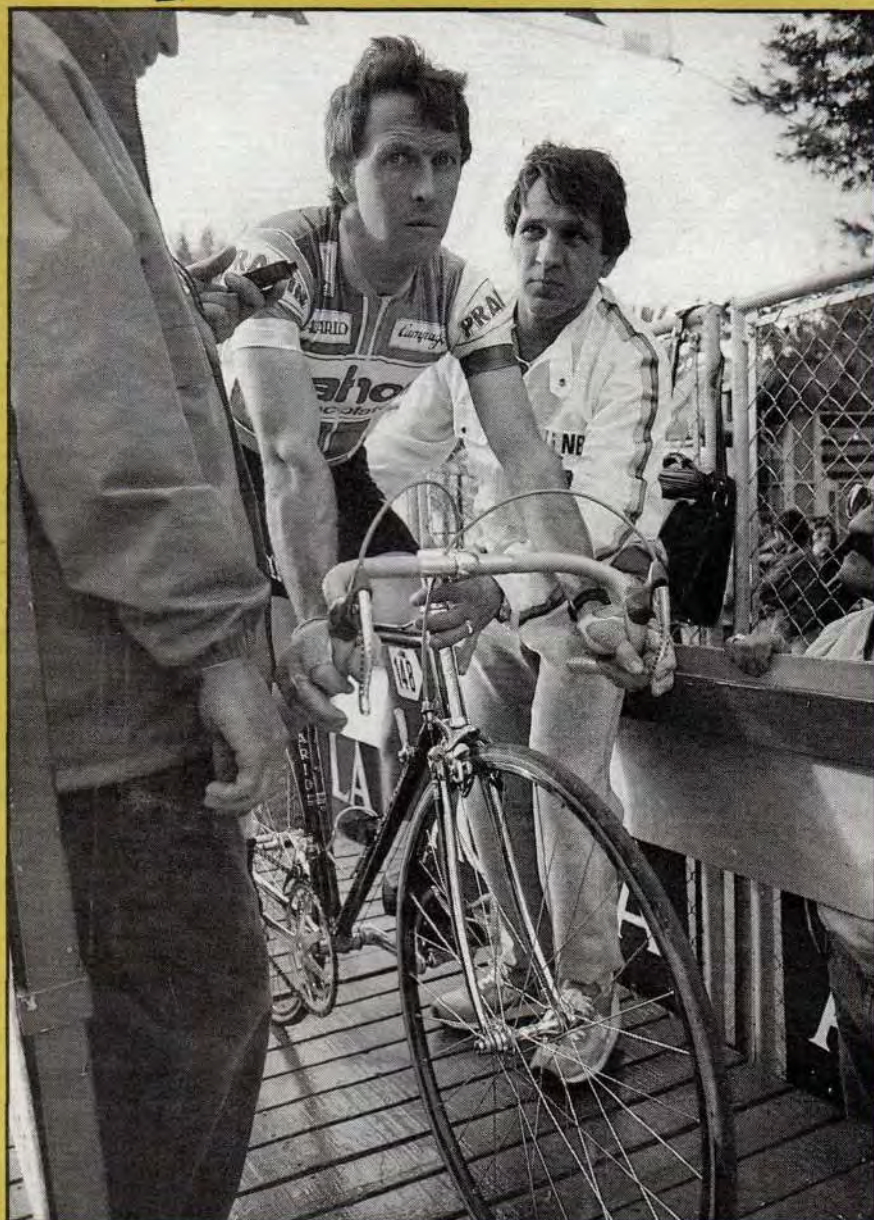
Tras una temporada prácticamente en blanco por una lesión de rodilla, que hizo que le dieran la baja en el Seat-Orbea, Yáñez firmó contrato con la firma chocolatera y se aprestó a iniciar su undécima temporada como profesional. Siempre se le ha considerado como el típico corredor con escasa suerte, pero a los treinta y tres años le ha llegado su gran triunfo, ganado a base de coraje, agallas y excelente momento de forma. Yáñez forjó su victoria final en el descenso del Coll de Jou, una bajada de 45 kilómetros, donde, aprovechando la calma del pelotón, llegó a sacar cinco minutos de ventaja. En la meta de Andorra logró superar el minuto sobre el siguiente clasificado, lo que le hacía práctico ganador a la espera de la contrarreloj de Rubí, de 21 kilómetros.

En ella, tal vez la única que ha salido a disputar a tope en su carrera deportiva, logró conservar el maillot amarillo con un segundo de ventaja sobre Bagot, 26 sobre el suizo Winterberg y 1:14 sobre el cuarto y primer español, Julián Gorospe.

Quedaban dos etapas. En ellas, tanto él como sus compañeros afrontaron con el mayor de los éxitos una responsabilidad nueva para ellos, como era controlar la carrera en beneficio del líder.

PLANCKAERT, EL REY DE LAS LLEGADAS

Los tres primeros clasificados en la General, junto al belga Eddy Planckaert, fueron lo más destacado de la carrera.



Felipe Yáñez, a los treinta y tres años, ha conseguido la mejor victoria de su vida.

PALMARES DE YÁÑEZ

Los mejores triunfos de Felipe Yáñez, que nació en Cozar (Ciudad Real) el 25 de enero de 1953, en su carrera profesional, son los siguientes:

Premio de la Montaña en la Vuelta a España, 1980 y 1984.

Una etapa en la Vuelta de España, 1980.

Una etapa en la Vuelta a Burgos, 1983.

Una etapa en la Setmana Catalana, 1984 y 1986.

Una etapa en la Vuelta a la Comunidad Murciana, 1985.

Clásica de Soria, 1985.

Victoria final en la Setmana Catalana, 1986.

Así mismo, ha conseguido el Premio de la Montaña en innumerables carreras por etapas del calendario español. Su especialidad es la montaña, en la que siempre ha luchado en los primeros lugares.

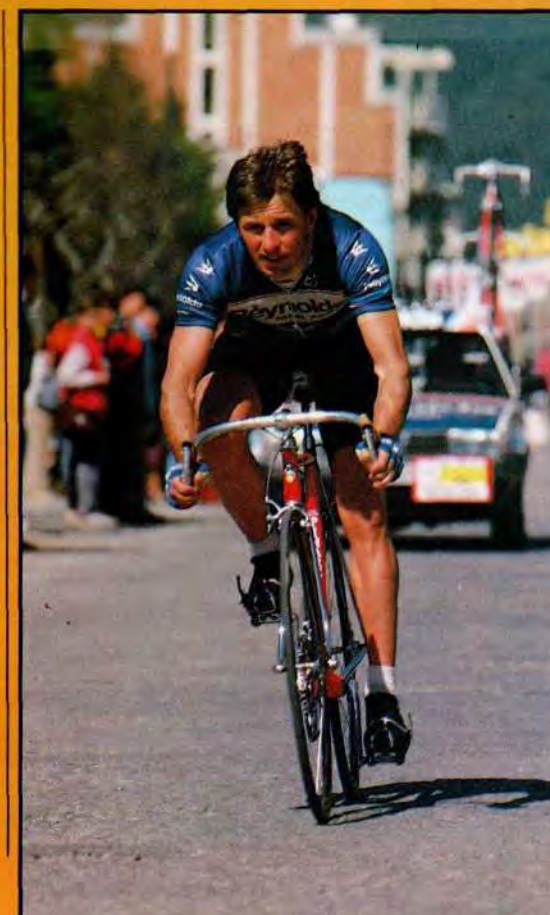


Bernard Hinault no pudo con la bronquitis ni el frío de las primeras etapas, optando por retirarse.

Yáñez, por su elección a la hora de dar el «golpe» y mantener después las diferencias. Bagot, por estar siempre delante, luchando todos y cada uno de los días de carrera por mejorar su clasificación, y Winterberg, por la excelente contrarreloj que hizo en Rubí, sobre un trazado sinuoso, lo que le permitió acceder al tercer lugar.

Eddy Planckaert también merece mención aparte, puesto que fue el dominador de los finales, imponiéndose en los tres sprints masivos que se disputaron y en una etapa, la de Badalona, en solitario, tras 129 kilómetros de escapada. Panasonic quería borrar la imagen que dejó en la pasada «Volta» y consiguió cinco de las siete victorias posibles por etapas.

Los demás, sobre todo las figuras que se habían dado cita en la prueba, no pusieron demasiado empeño en que se «rompiera», prefiriendo reservar sus fuerzas para mejor ocasión. Solamente las escapadas de los dos colombianos de Kelme, Chizabas y Gutiérrez, en



Julián Gorospe fue el mejor español en la contrarreloj de Rubí. Vuelve a coger la moral perdida.

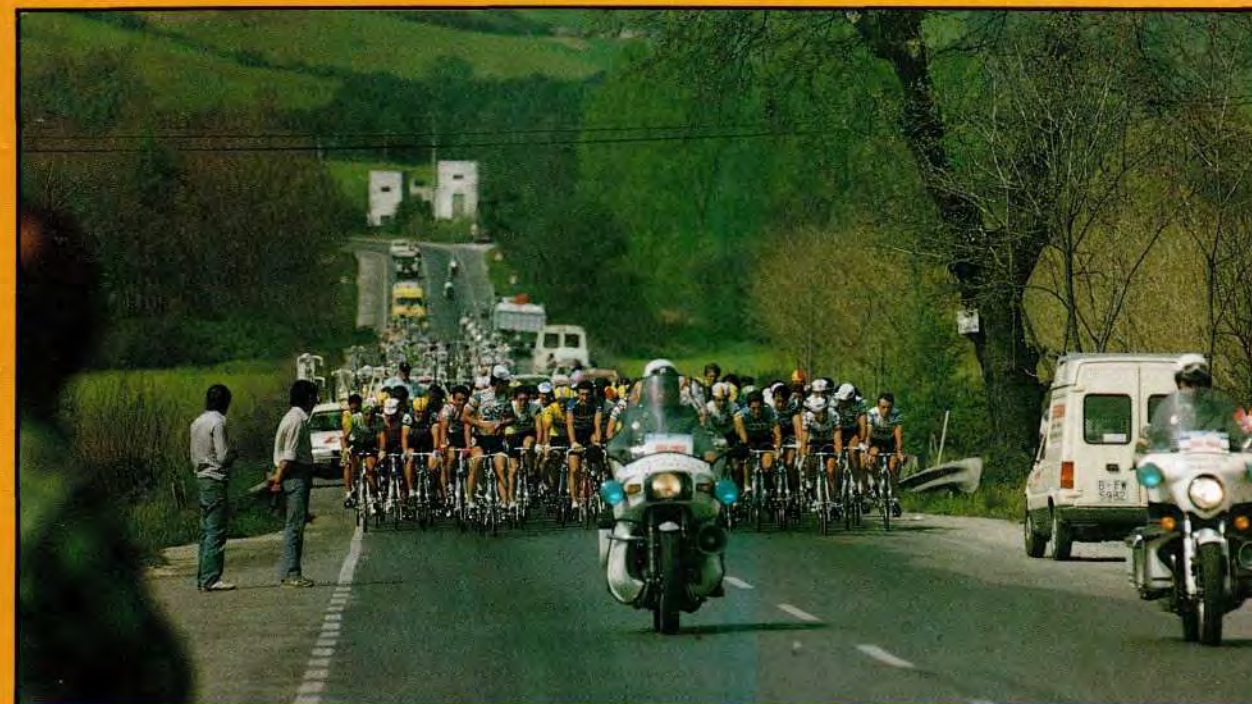
los dos últimos días, animaron el recorrido, pero nada más. El conformismo entre los fuertes fue una nota importante en esta Setmana, lo que aprovechó perfectamente Yáñez para reivindicar las posibilidades de hombres que no suelen contar excesivamente «a priori», para la victoria final, cuando hay muchos nombres importantes en la salida.

HINAULT, ARROYO Y LOS FAGOR

En el capítulo de las decepciones, Bernard Hinault entra con nombre propio. El as bretón llegó con un soberano catarro de la Tirreno-Adriático y tuvo que retirarse el segundo día por las adversas condiciones climatológicas reinantes en forma de frío, principalmente. Era la estrella de la carrera, pero se apagó en los primeros compases de la misma. Otro tanto podemos decir de Angel Arroyo, puesto que no acaba de recuperarse de la temporada en blanco que pasó el último



Eddy Planckaert no tuvo enemigo en las llegadas masivas e incluso se permitió ganar una etapa en solitario.



Salvo las escapadas en solitario, el pelotón rodó muy compacto durante toda la Setmana Catalana.

► año. Todos queremos y esperamos volverle a ver dirigiendo el pelotón, pero habrá que esperar aún para ello.

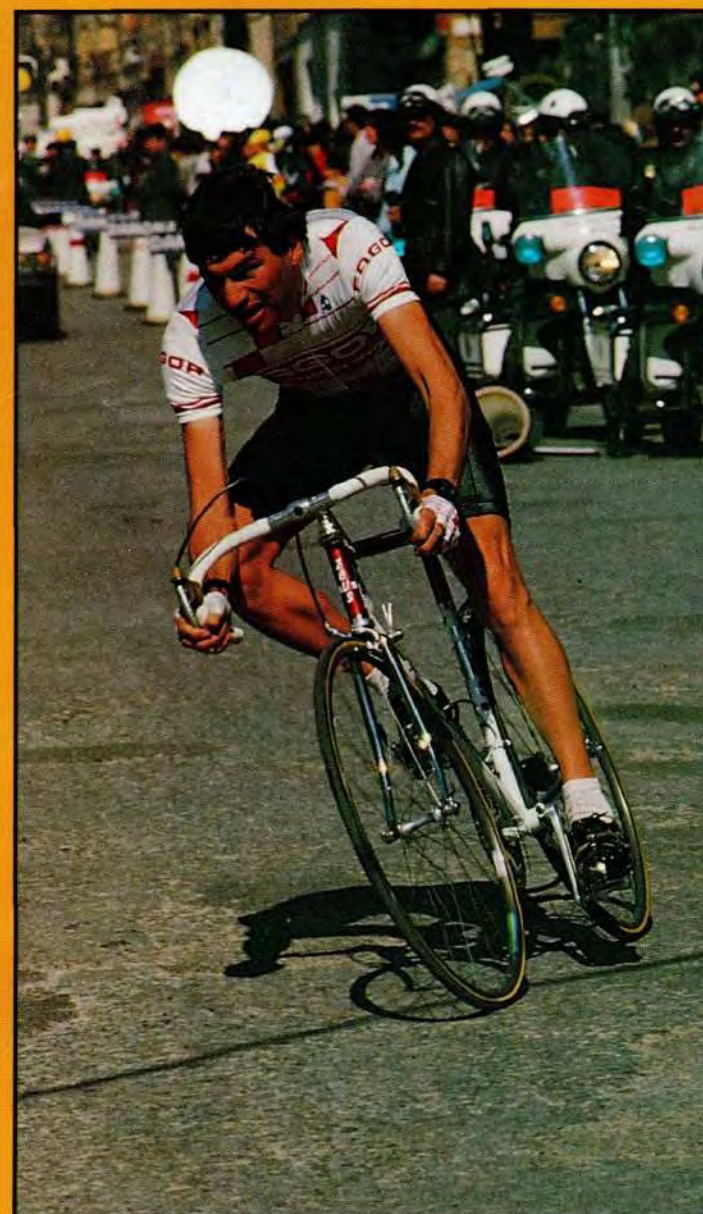
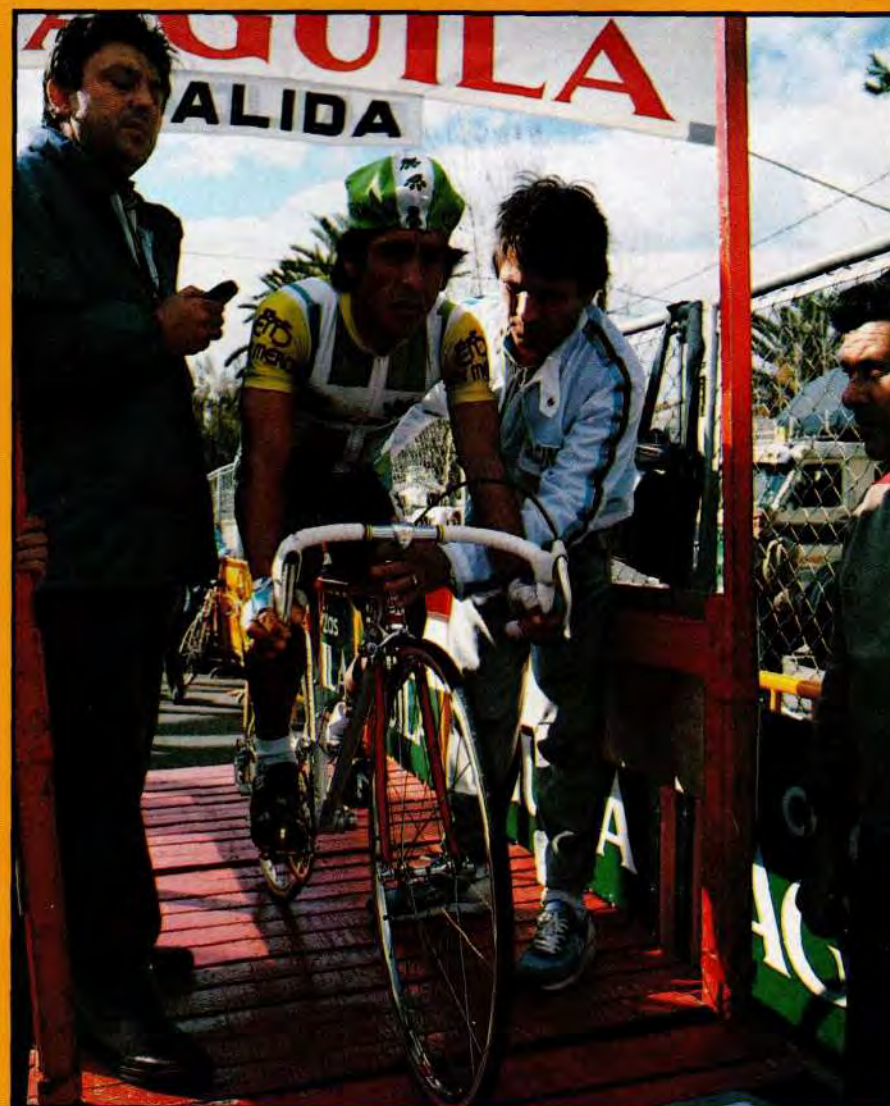
Los Fagor sufrieron la caída de sus dos colombianos. Martín Ramírez sufrió rotura del escafoide de la mano derecha y Argimiro Bohórquez, múltiples erosiones en la cara. Mala suerte para ese debut con el equipo en España. También cayeron Resio y Gastón, éste por dos veces, pero pudieron continuar en carrera. Quien tampoco pudo seguir fue Mariano Sánchez, que estaba completando una excelente Setmana y cayó el penúltimo día.

Y a reseñar, dos manifestaciones que pudieron dar al traste con la carrera. La primera hizo que se terminara la prueba diez kilómetros antes de la meta y con polémica por los tiempos aplicados en la misma, que al final, por suerte, no influyeron en clasificación, pero que podían haber traído mucha cola. Y una segunda, que fue hábilmente soslayada, cambiando el itinerario durante una docena de kilómetros.

Fueron los puntos negros de una Setmana que, como hemos dicho, pecó de excesivo conservadurismo en las figuras que acudieron a ella y que finalizó con el triunfo de un modesto y veterano profesional español, Felipe Yáñez.

Carlos Ferrer

Carlos Emiro Gutiérrez fue al animador de la última etapa, aunque de nada sirvió su escapada de 155 kilómetros.



Jean Claude Bagot, un gregario con talante de figura, se quedó a un segundo de la victoria final.

CLASIFICACIONES

1.ª ETAPA

1.ª Sector. Palafrugell-Palafrugell, 3.800 km. (CRI)

1. Bert Oosterbosch (Panasonic) 4:47

2.ª Sector. Palafrugell-Ripoll, 123 km.

1. Eddy Planckaert (Panasonic) 3h18:58

2.ª ETAPA

Ripoll-Andorra la Vella, 207 km.

1. Felipe Yáñez (Zahor) 6h11:16

3.ª ETAPA

Oliana-Badalona, 178 km.

1. Eddy Planckaert (Panasonic) 4h13:28

4.ª ETAPA

1.ª Sector. Rubí-Rubí, 21 km. (CRI)

1. Guido Winterberg (La Vie Claire) 26:36

2.ª Sector. Rubí-Lérida, 148 km.

1. Eddy Planckaert (Panasonic) 3h43:46

5.ª ETAPA

Lérida-Santa Coloma de Gramanet, 187 km.

1. Eddy Planckaert (Panasonic) 4h52:54

GENERAL FINAL

1. Felipe Yáñez (Zahor) 22h56:43

2. Jean Claude Bagot (Fagor) a 01

3. Guido Winterberg (La Vie Claire) a 26

4. Julian Gorospe (Reynolds) a 1:14

5. Inaki Gastón (Kas) a 1:16

6. Pello Ruiz Cabestany (Seat-Orbea) a 1:29

7. Raymond Dietzen (Teka) a 1:34

8. Pedro Delgado (PDM-Gin MG) a 1:35

9. Steven Rooks (PDM-Gin MG) a 1:51

10. «Pacho» Rodríguez (Zor-BH) a 2:03

EQUIPOS FINAL

1. Panasonic 68h53:07

2. Teka a 2:38

3. Fagor a 2:52

4. PDM-Gin MG a 3:30

5. Kelme a 4:53

REGULARIDAD FINAL

1. Eddy Planckaert (Panasonic) 74 puntos

MONTAÑA FINAL

1. José Luis Laguía (Reynolds) 47 puntos

METAS VOLANTES FINAL

1. Javier Castellar (Kelme) 16 puntos

SPRINTS ESPECIALES FINAL

1. Jesús Suárez Cueva (Zahor) 15 puntos

abanderado®

PUZZLE

Miles de hombres usan Abanderado por una buena razón; la comodidad. Miles de mujeres compran Abanderado por tres razones: calidad, moda y precio. Si a esto le añadimos la variedad de formas, dibujos y colores, la mayor razón del mundo es decir ABANDERADO... muy bien!



Slips y Camisetas
abanderado®

muy bien!

S.A. SANS (Mataró)